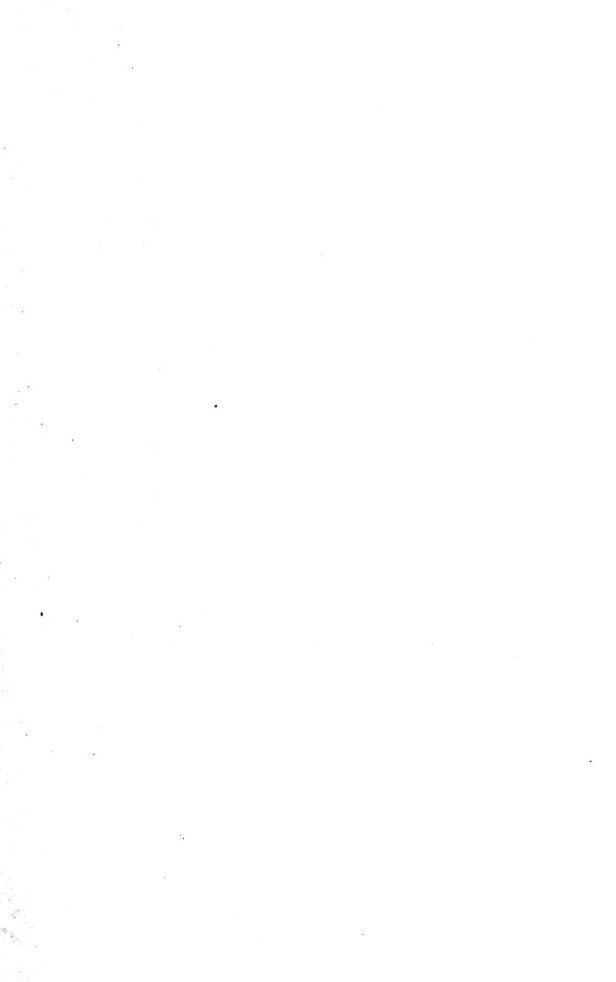




ε





HISTOIRE

DF

L'ORNEMENTATION

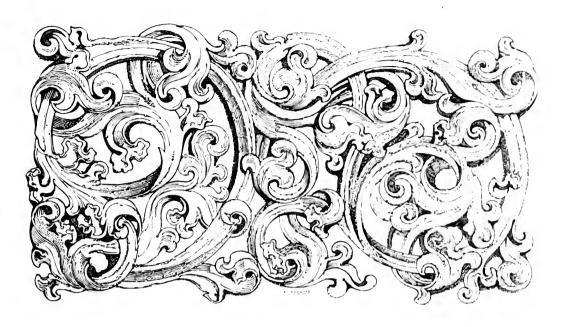
DES MANUSCRITS







•



§ I.

UNE OPINION DU DANTE SUR L'ART FRANÇAIS. — ANTIQUITE DE LA PEINTURE DANS LIS LIVRES. — L'ART CHEZ LES GRECE ET CHEZ LES ROMAINS. — BAS SIFCLES.



EST le génie le plus puillant qui ait éclairé le moyen-âge, c'est le Dante qui rappelle le premier l'amour de la France pour les beaux livres ornés de peintures, & c'est Paris, où le grand homme avait vécu dans son exil, que le poète regarde comme la cité par excellence, des qu'il s'agit de trouver des peintres habiles qui avaient sans doute enseigné ceux que son pays admirait:

Non fe, tu Oderifi L'onor d'Agobbio e l'onor di quell'arte, Ch'alluminare è chiamata in Parifi. La parole du poète, c'est ici l'opinion de son siècle; elle nous sussit. L'art en France, tel qu'il était pratiqué à partir du temps de Charlemagne jusqu'au xvi siècle, eut de nombreux admirateurs, & créa des écoles assez célèbres pour qu'il demeurât sans rival en Europe.

AIS essayons de faire comprendre par quels essorts habilement dirigés, par quelle série d'études renouvelées des antiques traditions, par quelle protection non interrompue, due tantôt à des souverains, tantôt à des prélats, l'art de l'illuminateur prospéra en France & dans les Flandres plus que dans les autres pays.

EE par les Grecs & connu des Romains, perdu pour ainfi dire durant les bas fiècles, reconquis avec tout fon éclat, grâce à l'impulsion que lui donna le puissant empereur, ami d'Alcuin, cet art charmant fleurit surtout au xv^e siècle, & ne s'arrêta parmi nous dans ses évolutions variées, qu'au siècle de Louis XIV.

Bien que monastique à son début & réservé aux pieux recueillements du cloître, il resta longtemps étranger aux couvents de la France. S'il laissa des traces dans le v1º siècle, il ne fut réellement cultivé qu'au v111º. Avant de se faire admirer, la France eut des maîtres & admira des modèles : on verra bientôt quelle sur la succession des œuvres dont elle s'inspira.

Confié durant l'antiquité à une matière en apparence des moins durables, ce genre de peinture remonte aux temps les plus anciens ; il a même furvécu à ces empreintes dont l'art monétaire a perpétué les merveilles, & que l'on pouvait fupposer avec raison devoir l'emporter en durée sur tous les chefs-d'œuvre de la calligraphie ; mais, ici, hâtons-nous de le dire, la nature du climat joue le rôle principal, & si l'on possed des rituels vieux de trois mille ans, où les symboles de la religion égyptienne sont reproduits en couleurs d'une rare vivacité sur

certains papyrus, ces peintures contemporaines des Pharaons n'ont exercé leur influence fur l'art d'Occident que par un genre d'enfeignement dont il ne nous est plus possible de démèler la mystérieuse origine. (Voyez, pour ce genre de peinture, un beau papyrus orné, représentant la déesse de l'or, reproduit par M. Théodule Devéria, dans les Mémoires des Antiquaires de France.)

Aucun manuferit de l'extrême Orient, contemporain de ces rituels vénérables, ne nous est parvenu. Il en est de même à l'égard des anciens livres qui reproduisent les chefs-d'œuvre de l'antiquité grecque, &, en se rapprochant de notre âge, aucun des volumes carbonisés de Pompeïa, dont tout le monde connaît l'histoire, & que la patience des savants napolitains essaie d'arracher à un complet anéantissement, n'a produit de vestiges de peintures que l'esthétique moderne pût mentionner pour ajouter une page à l'histoire de l'art. Selon quelques écrivains cependant, l'arrhasius, dont le nom doit s'inscrire à côté des plus grand noms de l'antiquité, pourrait ouvrir la liste des peintres qui ornèrent de leurs chefs-d'œuvre le papyrus ou le parchemin.

Nous favons de science plus certaine, que l'embellissement des livres par la calligraphie ornée & par la peinture, était en honneur à Rome.

LINE nous apprend que les Hebdomades de Varron (forte de biographie il luftrée), qui renfermaient les vies des hommes les plus célèbres de l'antiquité romaine, n'offraient pas moins de 700 portraits. Ces effigies, plus ou moins fidèles, n'étaient pas le produit néanmoins d'un artifte né à Rome; elles

avaient été peintes par une femme qui, venue de la Grèce, s'était fixée en Italie. Lala était originaire de Cyzique, ville de l'Afie mineure, dont le prytanée était réputé le plus magnifique de la Grèce, après celui d'Athènes; elle fit peut-être école à Rome, mais elle n'y vint pas étudier.

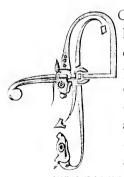
Quand Pomponius Atticus, dont le goût pour les parts est devenu proverbial, méditait de faire exécuter oun livre analogue aux Hebdomades. & de le faire fervir à la gloire de fon pays, il vivait dit-on en Grèce, & ce dut étre parmi les artifles grecs qu'il choifit ceux auxquels il confia l'exécution de fon projet.



E livre dû au patronage de Pomponius Atticus, nous reporte, de l'avis de certains archéologues, à l'année 32 avant J.-C. Chose curieuse, il faut voir peut-être dans ce volume de l'antiquité romaine le modèle de ces iconographies louangeuses, qui occupèrent tant de graveurs au xv1° & au xv11° siècle, & qui, en donnant les portraits d'un certain nombre d'hommes renommés à des titres différents, laissaient aux poètes, souvent les plus vulgaires, le soin de célébrer le savoir

ou les vertus du personnage représenté.

On en a la certitude, les Romains ne s'en tinrent pas néanmoins à reproduire de fimples portraits. Plufieurs beaux livres, confiés par eux à des peintres spéciaux, étaient ornés de peintures historiques & de majuscules du style le plus grandiose. Le seul ouvrage qui puisse nous donner une idée de ces richesses de la calligraphie antique, est malheureusement trop rapproché des temps barbares, pour qu'on puisse staire, en ce genre, une opinion sur ce qui existait au siècle d'Auguste.



OURTANT il faut en excepter un Aratus orné, que l'on veut faire remonter au 11^e fiècle de notre ère, mais dont l'antiquité n'est rien moins que certaine. Le livre le plus ancien qui nous soit parvenu décoré de miniatures, est le Virgile conservé à la bibliothèque du Vatican, dont on fait remonter la date à la fin du 10^e siècle, ou même au commencement du 0^e. Cette précieuse relique d'un art déjà bien dégénéré, sut momentanément transportée à Paris, & J.-M. Langlès en sit reproduire les diverses pein-

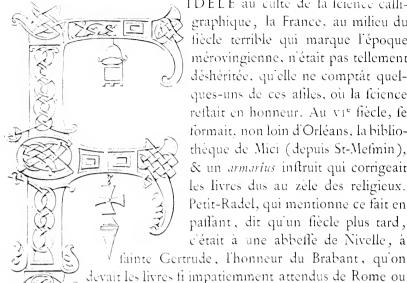
tures par une gravure au trait, mais ne donna pas fuite à fa publication. Sans parler des gravures peu fidèles de Bottari, nous rappellerons qu'on trouve un fragment du livre original très fincèrement reproduit dans la Paléographie univerfelle, dans Le Moyen-Age & la Renaissance, & dans l'Essai sur la calligraphie de H. Langlois. Quelque curieux que puisse nous paraitre aujourd hui le Virgile de la Vaticane, ce livre, en réalité, ne mérite guère de fixer l'attention pour l'histoire de l'art : exécuté par un artiste plus que médiocre, à une époque où le style romain s'était profondément altéré, il ne peut donner qu'une idée imparsaite de l'art de l'illuminateur, tel qu'il était pratiqué jadis à Rome, dans les beaux temps de la littérature. Virgile, travesti de cette façon, n'offre plus à nos yeux qu'un art en complète décadence.

OUTEFOIS, l'époque à laquelle il fut exécuté n'e-tait nullement une époque où le zèle des copifles se fui éteint, & où les livres manquassent au zèle des religieux; le P. Cahier a pu dire avec raison : « Les moines..... n'avaient pas attendu, pour s'adonner à l'étude & réunir des collections d'ouvrages, que la science chassée de la société cherchât son dernier abri dans l'enceinte des monassères. La règle de saint Pacôme (111º siècle) entre dans de curieux détails sur la distribution des livres parmi les solitaires, sur leur classement dans la bibliothèque, sur le soin qu'on devait prendre des lecteurs, &c., &c.,

&, ce qui femble indiquer une quantité confidérable de livres, il veut que deux religieux foient chargés de la bibliothèque. On ne le trouvera pas étrange, fi l'on fonge que chaque folitaire devait avoir fon livre de lecture d'après la règle, & que les monassères de faint l'acôme étaient ordinairement formés de trente ou quarante maisons habitées chacune par une quarantaine au moins de religieux. »

Durant ces bas siècles, le bibliothécaire prenait, en Occident, le nom d'armarius, & les copistes, qui d'ordinaire dépendaient de sui, recevaient le titre d'antiquarii; on les désignait par plusieurs autres dénominations, on les appelait cancellarii, scriba, chartularii, librarii, notarii, archeographi, bibliatores. S'ils appartenaient à une hiérarchie plus élevée, s'ils étaient attachés à des souverains, ou même à des princes, on les désignait sous les titres de graphiarii, scribones, scribantes, scriptuarii, & plus volontiers encore sous celui de capellani.

Pour peu qu'elle fût confidérable, chaque abbaye réfervait une vatte falle, destinée aux *antiquarit* : c'était le scriptorium, lieu folitaire où, dans le plus grand filence, les scribes illuminateurs exécutaient leurs patients travaux.



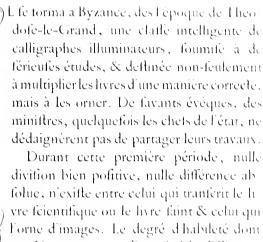
IDELE au culte de la science calligraphique, la France, au milieu du fiècle terrible qui marque l'époque mérovingienne, n'était pas tellement déshéritée, qu'elle ne comptât quelques-uns de ces afiles, où la science restait en honneur. Au vie siècle, se formait, non loin d'Orléans, la bibliothèque de Mici (depuis St-Mesimin), & un armarius instruit qui corrigeait les livres dus au zele des religieux. Petit-Radel, qui mentionne ce fait en paisant, dit qu'un siècle plus tard, c'était à une abbesse de Nivelle, à

Parmi les antiquarit des bas fiècles, il y avait certainement d'habiles calligraphes : il v avait même quelques illuminateurs. Si un abbé des premiers temps de la vie cénobitique. Petrus Acotantus, s'effrayait du luxe accordé à certains livres, & voyait dans cette complaifance des untiquaires pour leur ouvrage un sentiment de vaine gloire, « des homa mes non moins austères, a dit le P. Cahier, ne partagèrent point · la févérité des censeurs : saint Ephrem, cité par Mabillon, ajoutet-il. loue au contraire les solitaires du We siècle, qui écrivaient en or ou en argent sur des peaux teintes de pourpre. & ce luxe sut confidéré plus tard comme de rigueur pour les copies de l'Ecriture fainte & pour les livres destinés au service de l'Eglise

d'Irlande. (Voyez l'Histoire des Bibliothèques.)

§ 11.

CALLIGRAPHIS DE LA GRICL. - DIVISIONS LIABILIS LABALLES I RAISON DE LEURS TRAVAUX. - HIUMINATIURS DU LAS EMPLE ILS FORMENT DIVIRSES LCOLLS IN LUROPI



Durant cette première période, nulle division bien positive, nulle différence abfolue, n'existe entre celui qui transcrit le li vre feientifique ou le livre faint & celui qui Forne d'images. Le degré d'habileté dont on fait preuve, conflitue feul la disférence que l'opinion établit dans une claffe plus nombreufe qu'on ne le croit d'ordinaire. Le

scribe habile & le miniaturiste sont désignés sous le nom de calligraphes, & ils confondent leurs attributions, qui plus tard feront bien distinctes. Durant les fiècles fuivants, & furtout pendant le moyen-age, ils prendront, en occident, tour à tour les titres d'illuminateurs, d'exemplateurs, de rubricateurs, de peintres de plate peinture, d'enlumineurs & plus tard de ministre riftes, mais à l'égard de ce qui fe patla dans l'école by zantine, & pour éviter toute confusion, nous rapprocherons deux paffages de Séroux d'Agincourt, qui, pour la Grece, nous paraitlent établir d'une maniere

parfaitement nette les attributions de ces divers artifles & les divisions qui fe formèrent ulterieurement entre eux dans leurs diverses affociations.



PRES avoir reconnu avec Montfaucon, que l'on donna d'abord aux artistes qui faisaient profession d'écrire les manuscrits le nom de Γραμματεύς, qui fignisse écrivain, ensuite celui de Καλλιγραφός, qui écrit bien ou qui écrit élégamment, après avoir admis avec lui que le mot Γραφεύς fignisse aussi peintre, & en avoir conclu que les premiers calligraphes s'occupaient à la fois de la transcription des livres & de leur ornementa-

tion, il affirme que vers le $1X^e$ & le X^e fiècle, ces feribes habiles formaient quatre grandes claffes :

- " 1º C'étaient de fimples écrivains, lorsque leur talent se bornait à tracer en caractères bien lisibles ou à écrire correctement, soit en copiant, soit sous la dictée;
- « 2° Quand ils favaient orner leur écriture avec de grandes lettres de formes élégantes & recherchées, puis coloriées & rehaussées d'or & d'argent, ils prenaient le titre de *calligraphes* ou même de *chryso-graphes*.
- " 3° Lorique à ces talents, qui les rapprochaient déjà de celui du peintre, ils joignaient celui de dessiner, de colorier même, finon des sujets historiques, du moins quelques figures, le plus souvent d'oiseaux, d'animaux ou d'arabesques, leur salaire suivait l'importance de leur travail & était beaucoup plus considérable;
- 4º Enfin, quand peintres & écrivains tout à la fois, ils réuniffaient a une belle écriture des inventions, des compositions pittoresques, ils etaient rangés dans la première classe des calligraphes; cependant, dans cette partie de la calligraphie, ils avaient toujours au-dessus d'eux certains peintres de prosession qui parsois étaient employés à exécuter des tableaux relatifs au texte.

Au v° fiècle, un concile avait ordonné l'étude de la calligraphie aux moines, &, par cela feul, il avait imprimé aux diverfes branches de cet art une dignité vraiment religieuse. Après le x111° siècle, il n'en sut pas

amfi : les preferiptions furent mifes en oubli, & c'est bien a partir de cette époque qu'on voit le scribe se séparer de l'illuminateur : c'est alors qu'on remarque dans les manuscrits des blancs nombreux réservés au peintre. On ne doit donc confondre sous le titre de calligraphes, que les scribes illuminateurs de la première période. (Voyez l'Histoire de l'art par les Monuments.)

A cette époque mémorable où la foi nouvelle entreprend de parler fans relâche au néophyte chancelant, durant les fiècles ou les évêques fentent qu'il faut avant tout formuler le dogme, au temps en un mot où les livres religieux manquent même aux befoins du culte, un empereur d'Orient fe fait honneur du titre de calligraphe : on voit, au début du v^e fiècle, Théodofe-le-Jeune fe vouer par moments à la peinture des manuferits.



Thon ne l'a pas affez remarque, c'est alors que les plus grands noms s'affocient à l'art qui reçoit de si hauts encouragements, c'est alors que l'on voit les hommes les plus éminents chercher dans l'art charmant du calligraphe une sur distraction aux maux terribles qui suivent l'invasion des Barbares. En ce temps, les dissentions fanglantes qui se renouvellent dans Rome ou dans Byzance, jettent au sond

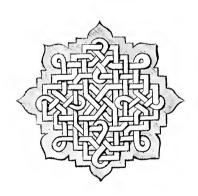
d'un cloître ceux qui s'étaient affis près du trône. Les révolutions font plus encore, elles précipitent dans la mifère celui-là même qui s'eff vu à la tête de l'état. Vers 717, Théodofe l'Adramitain, devenu prêtre à Ephèfe, trouvait quelque confolation à fes malheurs dans l'exercice de la calligraphie. Bède avait encore vu quelques peintures de Cathodore, dont il ne parle pas fans admiration, & Boèce, ce philosophe illustre, dont la doctrine domine tout le moyen-âge, Boèce peignait, dit-on, des manuscrits dont on nous vante la beauté.

On peut encore faire remonter à cette periode de l'art byzantin plufieurs miniatures exécutées en dehors de la calligraphie religieufe Séroux d'Agincourt nous donne la reproduction imparfaite de quelques peintures, dans lesquelles l'artiste s'est exercé sur un sujet prosane : elles remontent au viº siècle ; elles proviennent d'un débris de l'Iliade, copié vers cette époque, & ces précieux vestiges de l'art grec abâtardi, ont été reproduits par la gravure en 1819, grâce aux soins du fameux Angelo Maï.

Durant la même époque, une princesse admirée à Byzance sait exécuter les planches d'un Dioscoride venu jusqu'à nous. Cette grande dame, naturaliste & peintre à la sois, s'appelait Juliana Anicia, & était s'arrière-petite-sille d'un empereur qui s'honorait du titre de calligraphe : nous avons déjà nommé Theodose-le-Jeune. (Voyez l'Histoire de l'art par les Monuments, t. 11, p. 42, peint, pl. 26 & le cat. de Lambecius.)

Le peintre calligraphe le plus renommé en Orient à cette époque, ne vivait pas en Grèce, mais peut-être y avait étudié. C'était un pieux cénobite retiré au monassère de St-Jean en Mésopotamie; il s'appelait Rabula, & exécuta, vers l'année 586, une série de miniatures puisées dans l'Ecriture sainte, & qui sont, dit-on, empreintes d'un caractère charmant.

Ces livres, & bien d'autres dont nous pourrions multiplier les titres, devinrent, sans doute, une source d'étude, mais les œuvres de calligraphie que l'on exécuta à leur imitation, surent bientôt livrées aux slammes lorsqu'on ne les lacéra point impitoyablement.



§ 111.

HIS ICONOCIASTIS. — DISTRUCTION DIS MANUSCRIES A MINIS
TURES. — MARTYRI DE QUITQUIS HELUMINATIURS — HIS DI LA
PERSECUTION DIS EMPERIURS CONTRE LES IMAGES

ART de l'illuminateur n'eut pas d'ennemis plus per févérants, plus implacables, que les iconoclaftes. Il n'est personne qui n'ait entendu parler de ces fanatiques des bas siècles, qui brifaient toute image de Dieu & des Saints, par respect même pour la divinité. Cette fecte aveugle commença ses ravages au viº siècle, & les continua pendant deux cents ans. On se ferait

néanmoins une fausse idée du genre de fanatisme qui l'animait, si l'on supposait que sa sureur se portât sur toute espèce de sujets. Plus les iconoclastes multipliaient leurs essorts

contre les peintres & les flatuaires qui cultivaient l'art facré, plus on voyait fe reproduire les images étrangères au culte. Sous Léon IIfaurien, fous Conflantin Copronyme, fon fils, fous

Léon IV, qui avait pour père ce dernier empereur, le luxe byzantin n'avait rien abandonné de ses magnificences. Ce Léon Essaurien, que nous venons de nommer, & dont la fanglante histoire rappelle tant de haine & tant de supplices, Léon voyait sa propre image honorée dans son palais; des milliers d'autres statues ornaient les péristyles de ses somptueuses habitations; sous son règne, les portes triomphales de Byzance n'avait point voilé la multitude de leurs bas-reliefs. & la statue d'or de Constantin étincelait encore au-dessus de la cite sur sa colonne de porphyre. Mais si ces derniers saits, longtemps débattus, sont acquis désormais à l'histoire de l'art, il est bien avéré aussi que nulle image reproduisant une effigie sainte ne sur épargnée

द्वार माउन्से

Rien en ce genre n'échappa à l'esprit de vertige qui s'était emparé des iconoclasses; il paraît prouvé que cet empereur, dont le nom tignale, après tout, une époque de destruction, anéantit peut-être un plus grand nombre de monuments qu'Alaric & que Recimer; sa haine devint surtout satale aux livres, & divers historiens sont monter à plus de cinquante mille le nombre des volumes qui furent brûlés sous son règne, en un jour. Vers le milieu du VIII siècle, quand son zèle impie se stutépuisé contre les statues consacrées au culte, il songea à détruire les somptueux manuscrits que renfermait la bibliothèque de Byzance, & tous ceux qui portaient vestige de l'art chrétien surent livrés sans pitié aux slammes.

Des peintures magnifiques, derniers reflets de l'art antique qui s'éteignait, difparurent alors pour toujours; mais, fi le récit des hiftoriens n'est pas exagéré, ces scènes déplorables ne surent pas ce qu'il y eut de plus affreux durant cette période de sauvage persécution : ceux qui avaient confacré leurs veilles à la multiplication des livres ornés d'images, surent condamnés à brûler comme eux. Par un raffinement de barbarie bien digne d'un siècle impitoyable, ces malheureux surent ensermés dans l'édisice où ils s'étaient retirés, & qu'on venait d'incendier; ils périrent étousses fur des monceaux de manuscrits.

En ces temps de prompte exécution & de caprices irréfléchis, quand le feu n'atteignait pas l'œuvre, presque toujours il atteignait l'artisse, & si on lui laissait l'existence, c'était pour le condamner à l'éternel regret de poursuivre une vie inutile. Michel Rhangabé venait de rétablir le culte des images, que Léon l'Arménien devait de nouveau proscrire, lorsque, en 829, le fils de Michel-le-Bègue sut élevé à l'empire. Théophile hérita de l'antique haine des iconoclasses qui l'avaient précédé sur le trône. Il y avait sous son règne un peintre illuminateur dont les œuvres étaient célèbres, & qui savait donner à ses images cette majesté austère qu'on remarque chez les vieux byzantins; l'empereur le sit saisse, un fer brûlant stygmatis ses mains & les rendit pour longtemps incapables de peindre les attributs de la divinité. Le moine Lazarus devint martyr de son art comme d'autres l'étaient de leur religion.

Et cependant, après cent dix-neuf ans de perfécution, le génie des peintres byzantins se réveilla; les vestiges de l'art antique, plus respectés que ceux de l'art chrétien, surent étudiés avec ardeur & reproduits avec un caractère intelligent, qu'attestent aujourd'hui encore quelques beaux

livres venus de Conflantinople & confervés à la Bibliothèque imperiale de Paris. (Voyez, entre autres, les OEurres de S. Grégoite de Națianțe, F. G. 5 to.) Sous Léon, furnommé le Sage, qu'il ferait plus juffe de nommer le Savant, les livres fe multiplièrent; les mauvais jours qu'on avait traverfés imprimèrent peut-être aux œuvres des calligraphes illuminateurs un caractère plus auffère, j'allais dire plus chrétien, que par le paffe. Sans abandonner l'allégorie antique, l'art nouveau fe rével 1. Selon toute probabilité, ce fut durant la feconde monté du 125 fiecle que s'opéra cette révolution; difons plus, ce fut durant cette période d'agitation politique que l'art byzantin fe répandit en l'urope. Nous ne voulons pas dire cependant qu'il effaçât alors l'influence de l'art plus fimple & plus auffère, tel qu'il fe développait dans les régions occidentales, & tel que le pratiquaient les difciples des Gottfehalek & des Aleuin.

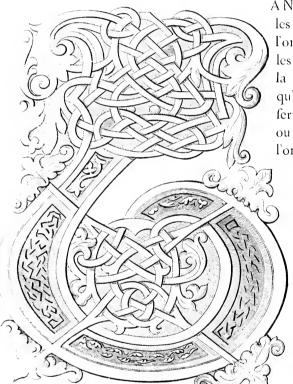
Loin de partager les principes religieux qui avaient animé les teonoclaftes contre les repréfentations de la divinité, le protecleur des arts en Occident, Charlemagne, réferva toujours une partie du fanctuaire, pour que les artifles, encouragés fous fon règne, puffent l'orner d'images faintes.

Il y eut cependant sur ce point quelques lois restrictives : le chœur seul des églises édifiées alors sut orné de peintures ; les ornements que multipliait avec une sage réserve l'architecte, surent dorés dans cette partie du temple seulement ; les autres portions d'un monument confacré au culte présentaient dans leur nudité un aspect infiniment plus sévère, qu'elles perdirent vingt ans plus tard sous les successeurs de Charlemagne.

Il femblait, par ces reffrictions, que la penfée du grand empereur n'eût pas encore manifesté toute son independance. & qu'elle n'osfat protester d'une manière absolue contre l'hérésie qui venait d'ensain glanter une partie du monde. Comme nous le verrons bientot, il n'en suit pas ainsi à l'égard des livres, & toutes les magnificences de la calligraphie leur surent prodiguées sans réserve. Mais pour orner les splen dides volumes qu'il devait consacrer au culte, Chirlemagne entrecours aux monastères d'York, de St-Alban, de Lincoln, de Lindistirne, ou l'art facerdotal était pratiqué dans sa pureté primitive : il tenait ses enfeignements de ces grands couvents d'Hibernie, ou depuis trois siècles la science de Byzance s'était résugiée.

§ IV.

FILENTRIS ET CALLIGRAPHES DE L'ANGLETERRE ET DE L'IRLANDE. — SAINT AUSTIN. — LIVRES ORNES APPORTES DIRECTEMENT DE BY-ZANCE. — EHIODORE DE TARSE.



ANT que durèrent les bas fiècles, lorsque l'on voulait retrouver les pures traditions de la fcience, telles qu'elles étaient confervées par la Grèce ou par Rome, lorsque l'on voulait même s'i-

nitier aux questions de haute philosophie qui agitaient naguère le monde antique, c'était, au VIIe siècle, à quelques rares monastères de l'Angleterre ou de l'Irlande qu'il fallait aller les demander; &, en effet, l'Hibernie

proprement dite, par cela même qu'elle s'était trouvée davantage à l'abri de l'invafion des peuples barbares, avait offert un afile aux arts. La fleur délicate de la civilifation (pour nous fervir de l'expression d'un maître), s'était épanouie à l'abri de ses cloîtres, & l'on y avait

confervé, en les modifiant, des fouvenirs precieux qui s'eteignaient fur le continent, & qui ne tardèrent pas a produire en calligraphie quelques œuvres affez indépendantes de l'art byzantin dans leur imitation, pour qu'elles aient formé dès le VIIIS fiècle une école influente qui ne tarda pas, grâce aux efforts d'Alcuin, à répandre fon goût & tes principes dans les monaflères de la France.

Plufieurs caufés fe réunirent pour amener d'abord en Angleterre cette manifestation d'un système calligraphique, à la fois original & imitateur, que l'on remarque surtout au siècle d'Ethelbert & d'Ossa. Il saut faire remonter à faint Austin (Augustun) les premiers enseignements qui déterminèrent en divers couvents d'Angleterre & d'Irlande, un goût si prononcé pour la calligraphie ornée. En 596, quand ce prélat missionnaire sut nommé au siège de Cantorbéry par Grégoire-le-Grand, il apporta avec lui une règle de saint Benoît & de nombreux ouvrages destinés à répandre la liturgie romaine; ces sivres servirent de modeles aux peuples que Rome prétendait instruire. Saint Augustin trouva, dit-on, dans les couvents de l'Irlande, une grande résistance à accepter la discipline nouvelle qu'on voulait leur imposer; ils s'y soumirent néanmoins, & ayant reçu ensin les livres que répandait l'apôtre de l'Angleterre, ils en modisièrent la forme, selon leur goût original, en les acceptant.

De même que l'écritute qui prévalut alors en Angleterre & en Irlande, conferva toujours fon type roman, bien qu'on l'ait délignée fous le nom de faxonne, de même, les peintures facrées reproduifirent, avec un caraclère qui leur était propre, les formes de l'art accepte a Rome.

Plus tard, un événement dont on n'a peut-être pis fuffilamment apprécié l'influence, mit bientôt les calligraphes des monaftères anglais à même de développer les rudiments imparfaits de l'art, tels qu'ils feur avaient été enfeignés par les difciples de faint Augustin. Un jour, c'était bien avant le fiècle régénérateur d'Affred, on vit arriver à Cantorbéry un faint archevêque qui apportait à l'Angleterre & à Hr lande toute la feience religieuse de Byzance, & qui allait stimuler d'une ardeur nouvelle le zèle des moines studieux : c'était le venerable Théodore de Tarse, qui venait d'être eleve à la dignite d'arche véque dans ces régions lointaines, & dont la science etait célebre dans toute la Grèce.

Théodore de Tarle, c'est un fait attesté, avait apporté avec lui une multitude de livres grecs & latins : ces divers ouvrages avaient été ornés à Byzance de tout le luxe de la calligraphie, & ils fervirent dès lors de modèles. Le faint archevêque ne visita pas seulement son diocèse en y encourageant le goût des arts; il parcourut, dit-on, avec follicitude tous les pays voifins, & fit de nombreuses stations dans ces couvents de l'Irlande où la science était en honneur. Il dut y animer encore de fes confeils éclairés le goût des lettres & des arts, qu'on n'avait point ceffé d'y cultiver depuis le début du 1ve fiècle. Ne foyons donc plus furpris de la pureté du style byzantin qu'on remarque dans les miniatures dont faint Dunstan orna plusieurs beaux livres, deux siècles plus tard. Ne nous étonnons pas, en nous rapprochant de l'époque où vivait Théodore de Tarle, de voir Alcuin enseigner à la cour de Charlemagne l'art de la calligraphie, & dans tous les couvents de la France, répandre, ainfi que dans ceux de l'Allemagne, des préceptes qui ne tarderont pas à fruelifier.



UTRE faint Augustin, l'Angleterre nommait à cette époque parmi ses illuminateurs primitifs, ce faint Columban de Luxeuil dont la renommée se lie à tant de pieuses légendes, & que l'on confondit si fouvent avec faint Columban d'lona, Irlandais comme lui.

Cet art de l'Hibernie & de l'Angleterre est représenté en cet Ouvrage, pages 6 & 8, par des ma-

juteules du style le plus gracieux, remontant au vie & au viie siècle. La première est tirée de la Bible Cottonienne, conservée au British Muséeum; la seconde appartient à un Psautier anglo-saxon de Rouen. Le même dépôt nous a sourni d'autres lettres appartenant à l'art anglo-saxon du viiie siècle, & par conséquent contemporain d'Alcuin.

Finissons ces indications en signalant à ceux qu'intéresse cet art rudimentaire, d'où procède cependant l'école française, les beaux spécimens donnés par M. le comte A. de Bastard & puisés dans les magnisiques Evangiles possédés par St-Willibrod. De son côté, M. Sylvestre,

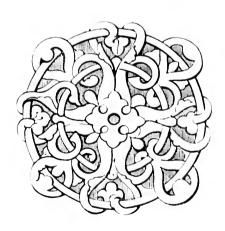
dans fa *Paléographie univerfelle*, en a reproduit plufieurs; tel est, entre autres, ce fragment du VII^e fiècle, tiré d'un Evangéliaire anglo-saxon, puis ces Décrétales des papes, qui remontent à la même époque.

C'est la bibliothèque du Corpus Christi, à Cambridge, qui est dépofitaire des Evangiles de saint Austin. Les Fvangiles peints, conservés dans l'église de Lichtfield, faisaient partie de la bibliothèque Cottonienne.

La *Vie de faint Paul Hermite*, confervée au collége du Corpus Christi, offre encore un modèle du dessin & des lettres ornées, telles qu'on les entendait au VIII^e siècle.

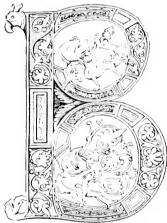
Tous ces beaux livres, dont nous pourrions encore augmenter la lifte, font empreints du style byzantin; on a dit cependant avec beau-coup de justesse, à propos de ceux qui ont leur origine dans les couvents de l'ancienne Hibernie:

« L'école d'enluminure irlandaife exige une classification à part; elle a un flyle qui lui est particulier, & qui, sans doute, est originairement emprunté des Latins, mais caractérisé par un dessin & une exécution que l'on ne rencontre pas dans les manuscrits d'autres nations; la preuve la plus convaincante de l'ingénuité de cette école, peut se puiser dans le célèbre livre de Durham ou Evangile de saint Cuthbert. (Voyez le P. Cahier, dans les Annales de Philosophie chretienne.)



§ V.

MANUSCRITS DE L'IPOQUE CARLOVINGIENNE. — CHARLEMAGNE. — ICOLE D'ILLUMINATEURS FONDEF EN FRANCE PAR ALCUIN. — TRADITION QUE LA PLACE DANS LE PALAIS DES THERMES. — ILLUMINATIONS CELEBRES DU VIII° ET DU IX° SIECLE.



EAUCOUP d'illuminateurs habiles, formés fur les modèles les plus purs du flyle byzantin, honoraient par leurs travaux, les grands monaftères de Canterbury, que l'on défignait encore fous fon vieux nom faxon de Kent-Wara-Bryg, & les beaux couvents de Bangor ou de Lindisfarne, lorsque la France ne comptait guère encore de calligraphes dignes de ce nom.

Il n'en fut pas ainfi lorsque, vers l'année 781, Charlemagne ayant rencontré

à Parme un religieux de la ville d'York, déjà célèbre fur le continent par sa science, il l'eut engagé à quitter l'Angleterre pour se fixer près de lui, & lui eut donné pour attributions, non-seulement le soin de diriger l'éducation de ses fils, mais celui de répandre dans sa cour le goût des lettres. Alcuin possédait toute la science de son époque; comme Augustin & comme Théodore de Tarse, il se montrait habile dans l'art de reproduire les manuscrits & de les orner. C'était un calligraphe de premier ordre, comme on l'entendait dans l'ancienne acception de ce mot; il ne s'était pas formé seulement à cet art dans les couvents de l'Angleterre : il avait déjà pu étudier la peinture des livres grecs en Italie. Issu d'une ancienne famille anglo-saxonne, il avait accompagné dès ses jeunes années l'archevéque d'York, Egbert, qui se rendait à Rome, &, dès l'année 766, il avait pour mission d'a-

cheter dans cette ville les beaux livres qu'il y pourrait rassembler; chargé de la direction de la grande école d'Angleterre jusqu'en 780, il avait eu le temps de se préparer, en dehors de ses autres études, aux minutieuses recherches exigées par un art qui marchait de front alors dans l'essime des clercs avec les arts les plus relevés. Si l'on s'en rapporte à un bibliographe célèbre, précisément au moment ou Charlemagne tentait d'attacher le moine anglais à son palais impérial, Alcuin écrivait, pour le magnanime empereur, ces l'Icures célèbres qui surent commencées en 781.

IEN que l'on ait établi en principe l'inhabileté que montrait le grand empereur dès qu'il s'agiffait de tracer les caractères de l'écriture, & en admettant même (ce

qui reste douteux) qu'il ignorât la pratique d'un art dont il comprenait si bien la valeur, il n'y avait qu'un bien petit nombre d'hommes à son époque dont le goût se trompât si peu que le sien, dès qu'il s'agissait d'apprécier les sinesses plus délicates de la calligraphie : tous les monuments qu'on peut supposer lui avoir été consa-

crés, ou qui ont fait partie des rares volumes coniervés dans les bibliothèques, font encore là pour l'atteffer; & l'un de fes contemporains n'héfite pas à le déclarer habile à reconnaître la bonne exécution des livres : peritus in arte librorum.

Bientôt Alcuin, qui occupait, depuis pluficurs années, un poste éminent à la cour de l'empereur, donna aux études une impulsion qui changea la fâce du monde intellectuel dans tout l'Occident. « Ce fut en 788, a dit le favant éditeur d'Eginhard, que Charlemagne publia la célèbre constitution de laquelle date la renaissance des lettres au moyen-âge, & le rétablissement de l'instruction publique dans les Gaules & la Germanie. On peut croire que déjà il avait donné l'exemple, & que l'école palatine, dont Alcuin sut le premier directeur, existait alors depuis plusieurs années. » (A. l'eulet. Notice sui Eginhard & sur ses ouvrages.)

Mais des qu'il fe vit à la tête de l'enfeignement. Alcum fentit la néceffité de multiplier les livres. C'était par la transcription des traités feientifiques & des ouvrages religieux, fi rares alors en France, qu'il

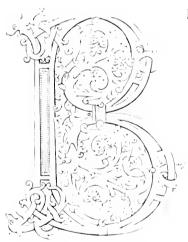
fallait nécessairement débuter. Pour servir le noble projet de Charlemagne, des écoles de calligraphie furent donc établies régulièrement dans l'empire, à partir du VIII^e siècle. Outre celle d'Aix-la-Chapelle, qu'on vient de signaler, il y eut un peu plus tard & dans le IX^e siècle, ainsi que le prouve M. le comte A. de Bastard, les écoles très-distinctes de Tours, de Metz, de Reims & de St-Gall; dans notre opinion, il y en eut une à Paris. Tout nous fait supposer que cette école de scribes miniaturistes avait son siège dans le palais des Thermes, dont Charlemagne sit sa demeure, & qu'Alcuin vint habiter avec lui.



N archéologue dont la mémoire est chère à la France, M. du Sommerard, s'est plu à faire quelques recherches sur ce point d'histoire locale, & il ne doute pas que les voûtes de l'antique palais n'aient abrité les disciples aimés auxquels Alcuin enseignait l'art charmant qui le délassait de ses autres travaux. La résidence que sit aux Thermes le savant religieux anglais,

est attestée par Eginhard, & l'on suppose que les jeunes princesses, issues du sang impérial, y copiaient sous sa direction des manuscrits. Sans mettre en doute un moment l'habileté reconnue d'Alcuin comme calligraphe, fans tenter d'amoindrir celle que l'on reconnaissait à ses contemporains Gottschalck & Modestus, il est bien certain que l'école dont ils purent être les chefs ne fut pas créée dans les Gaules uniquement sous leur insluence; l'art du calligraphe, plus splendide à Constantinople, plus varié dans ses productions à York ou bien à Lindisfarne, n'avait nullement ceffé de multiplier les beaux livres durant les fiècles antérieurs. Pour se convaincre de ce que nous disons, il sussit d'examiner quelques pages du Bréviaire d'Alaric, connu aussi sous le nom de Brévisire d'Anien, & qui, remontant au VIe siècle, n'est autre chose qu'un abrégé du code Théodossen; il sussit encore de parcourir certains manuscrits de Grégoire de Tours, écrits durant la même période, ou de confulter le Pfautier latin que l'on confervait à l'abbaye de St-Germain, & dont le bel ouvrage de M. Sylvestre a reproduit un spécimen. Il ne faut pas oublier non plus que lorsque saint Césaire fondait un couvent de femmes à Arles, il prescrivait, comme l'une des premières règles impofées à ces religieuses, l'obligation de consacrer chaque jour plufieurs heures à la reproduction des livres légués par l'antiquité au VI fiècle. Saint Ferréol en faifait également une obligation aux moines qu'il dirigeait dans la ville d'Uzès.

Il réfulte de ces faits que si nous pouvons nommer, des le VIIIº & le 1xe fiècle, des peintres & des chryfographes habiles, qui fe perfectionnèrent peut-être fous l'influence des inflitutions provoquées par Alcuin, ils avaient déjà trouvé fur le fol de la France des modèles qui n'étaient pas fans éclat. Les Dagulf, les Engelhard, les Chadold, & postérieurement les Beringar, les Liuthard, ne furent pas absolument réduits à fe guider fur les modèles qui leur venaient de Byzance ou d'Angleterre. La péninfule ibérique elle-même, vers laquelle Charlemagne porta ses armes, n'était pas tellement désolée par la conquête récente des musulmans que l'art du calligraphe en cut complètement disparu ; il s'était réfugié dans la Catalogne ou dans les Asturies, tandis que l'Andalousie se prétait à tous les caprices de l'art tel que le comprennent les Orientaux. Les chroniques nous fignalent un prêtre nommé Beatus, illuminateur habile, auquel on dut au VIIIe fiecle une Apocalypse que l'on conserva longtemps dans la cathédrale d'Urgel, & qui se distinguait par cet éclat presque sulgurant, que les artistes aquitains obtenaient parfois aux dépens de l'harmonie.



lEN qu'il existe un affez grand nombre de manuscrits écrits en France, à la fin du ville fiècle, celui qui offre des peintures de plus grande dimension est l'Evangéliaire de Charlemagne, aujourd'hui conservé au Louvre dans le Musée des Souverains ; il est plus connu sous la dénomination assez impropre d'Heures de Charlemagne, & il se compose en réalité d'extraits de l'Evangile pour toute l'année.

Il fut écrit vers 781, par ordre du grand empereur d'Occident & de

l'impératrice Hildegarde. Le couple imperial en fit don à Labbaye de St-Sernin, le plus antique monaftère de Fouloufe, à Lepoque ou Charlemagne fe rendit auprès de l'un de fes fils, fouverain de l'Auftrafie Gottschalck (Godescaleus) ne mit pas moins de sept années à l'écrire & à l'enrichir de toutes les splendeurs de la chrysographie. Le texte est à double colonne, sur un fond pourpre. Jusqu'en 1793, cet inestimable monument de l'art du VIII^e siècle sut conservé dans un étui d'argent: l'étui volé, ce beau livre sut enlevé du monassère de St-Sernin & jeté dédaigneusement parmi des parchemins destinés à être vendus. M. de Puymaurin le sauva de la destruction & le sit parvenir à Paris. Réintégré plus tard dans la ville de Toulouse & placé momentanément parmi les volumes précieux de la Bibliothèque, la ville en sit hommage à Napoléon l'er, lors des solennités qui accompagnèrent la naissance du roi de Rome.

Les grandes miniatures de ce livre capital ont été reproduites au trait par M. A. Dauzatz, & figurent dans les Voyages pittoresques & comuntiques de l'ancienne France, par Taylor & Ch. Nodier. (Voyez le tome 111, du Linguedoc, 1833.)



N peut à coup für ranger parmi les plus beaux livres que nous a légués la période carlovingienne, ce manuscrit inspiré par les austères & nobles souvenirs de la calligraphie antique; mais celui que devait surtout préserver avec amour Gerwrard, le bibliothécaire de Charlemagne, a sourni à l'une des pages de l'Imitation, un de ses plus siplendides entourages (Table,

page ii): c'est l'Evangile provenant de l'ancien monastère & prieuré royal de St-Martin-des-Champs, déposé à la Bibliothèque impériale de l'aris. Le livre d'Evangiles de St-Médard de Soissons, qui existe à la même bibliothèque, & qui dut être aussi sous la garde de Gerwrard, a permis de reproduire des ornements d'un style merveilleux (Table, pages iv & v), après avoir sourni au vaste recueil de M. le comte de Bastard une de ses pages symboliques les plus magnisiques.

Un amateur éclairé, M. Jalabert, avait recueilli un Evangéliaire faisant

partie des fomptueux volumes exécutés pour Charlemagne; il nous t été libéralement communiqué, & est venu mèler ses ornements de style roman pur aux quatre autres volumes appartenant à cette grande époque, & mis à contribution pour l'*Imitation* (page 400).

Toutes les richeffes calligraphiques de la période carlovingienne pourraient à peine être décrites dans un volume entier. & la Bibliothèque impériale de Paris est fans contredit sur ce point la plus savorifée de celles qui ont un nom en Europe. Lorsque quelque beau livre de cette époque apparait, à de rares intervalles, dans les ventes, il fait une vraie révolution dans le monde des bibliophiles. Il y a quel ques années, l'illustre auteur de la *Vic de Raphael*, M. Passavant, n'a pas craint de confacrer ses rares connaissances en esthétique à une de ces Bibles, & l'on a vu, en 1836, un simple amateur, M. Giordet, acquérir au prix de 37,500 francs un de ces trésors bibliographiques que possédait M. Evans de Pall-Mall. Il est vrai que cet Ancien Testament, commencé en 800, terminé en 801, par Alcuin, ne l'utstat rien à désirer quant à la splendeur des ornements.



ATS fi ce beau volume marque une époque, il ne fignale pas un changement dans l'art. Le flyle des peintures eff le même, celui de l'u calligraphie va toujours en fe modifiant, la majuf cule romaine eff de plus en plus

abandonnée. M. Champollion a dit avec beaucoup de jutletle : « Des le règne de Charlemagne, l'écriture teutonique le forma à la voix impofante du grand monarque, & la minufeule moderne pénétra de plus en plus dans les chancelleries, dans les actes de l'autorité publique & dans les habitudes des nombreux feribes qu'une apparence de renaif fance des lettres multiplia temporairement pend int le grand regne.



ES noms de calligraphes habiles qui apparauffent à cette époque font un peu moins rares que par le patle. Peut-être Dalgut, qui traçait avec tant d'eleg ince les lettres d'or, vivait-il encore au debut du ficcle; m'us Beringar & Luithard en étuient l'honneur. Deux t'un tes religieufes, abbetles de ce couvent de Maefeyck où, 500 ans plus tard, devaient naure les freres V in

Eyck, se distinguaient dans la peinture des manuscrits. Harlinde & Relingue figurent encore dans tous les ouvrages où il est traité des commencements de l'art en Belgique. Ingbert, l'illuminateur franc, appartient plus particulièrement à cette série d'artistes que protégeaient les succetseurs de Charlemagne. Scribe & peintre à la fois comme on le suppose, ce sut lui qui exécuta la belle Bible latine du couvent des Bénédictins de St-Calixte à Rome, dite Bible de faint Paul, & que Ruhnmor a réhabilitée.

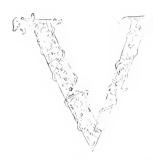
Ingbert, Ingobertus, (il latinise lui-même son nom) put travailler aussi à ce chef-d'œuvre calligraphique, dont les figures ont été reproduites dans tous les ouvrages que l'on a publiés sur le costume, & il a sourni à l'Imitation, un choix inappréciable d'ornements pour les pages 304, 305, 308, 300. Cette grande Bible, offerte solennellement à Charles-le-Chauve, en 866, par les chanoines de St-Martin de Tours, est allée, après mainte vicissitude, reposer sous les vitrines du Musée des Souverains. Protégée ainsi contre les regards indiscrets, ce magnifique manuscrit se trouve d'ailleurs reproduit dans l'ouvrage de M. le comte A. de Bastard, qui en donne d'admirables spécimens, complétés, pour la chrysographie, par la Paléographie universelle. M. Champollion suppose que ce livre célèbre sutécrit entre 842 & 846.

Charles-le-Chauve, qui alla mourir fi miférablement dans la cabane d'un berger, aimait passionnément les beaux livres; ce sur pour lui que l'on écrivit encore cette jolie Bible, dite de saint Denis, que possède la Bibliothèque impériale (Table, pages ii, iii, vi & vii), & l'Evangéliaire du monastère de St-Emmeramm de Ratisbonne est passé dans cette riche bibliothèque de Munich, où tant de chess-d'œuvre ont été classés avec habileté.

Les Evangiles dits de Fauchet, dont le calligraphe est resté inconnu, offrent un des spécimens les plus élégants & les plus harmonieusement nuancés, quant à l'ornementation, qui nous soient restés de cette période. (Voyez les pages 250, 251, 254, 255.)

Cette rare élégance du flyle franc, offre, il faut bien le dire, un certain contraîte avec les enroulements zoologiques si fortement accentués, qu'on remarque dans les pages 246-247, & dans lesquels l'artifle a su habilement combiner les ornements franco-faxons d'une Bible de Charles-le-Chauve avec ceux du livre d'Evangiles, dits de

François II. Ces belles pages font le réfultat d'une combinaison renouvelée rarement dans notre livre ; pour les obtenir, il a fallu recourir à deux magnifiques volumes du Musée des Souverains & de la Bibliothèque impériale.



ERS le 1x° fiècle encore, on trouve l'un des plus beaux livres religieux de la Bibliothèque impériale, dont les ornements ont été répandus fur les marges des pages 178, 179, 182 & 183. Il fut écrit pour Drogon, ce fils naturel de Charlemagne, qui, devenu évêque de Metz, inflitua des écoles ou les lettres reçurent de fi grands encouragements.

Au 1xe fiècle, le *feriptorium* de St-Martin de Tours était un centre actif où les livres fe multipliaient; les Evangiles dits de Lothaire, que l'on conferve à la bibliothèque de la rue de Richelieu, y furent écrits pour ce petit-fils de Charlemagne qui avait été affocié à l'empire d'Occident en 817. (*Table*, page x.)

Le Sacramentaire dont les pages 276 & 277 offrent de si brillants spécimens, & où le texte de l'Imitation a été mis en harmonie avec l'élégante originalité de l'ornement, est, selon toute apparence, un produit de ces écoles sécondes que répandit partout Charlemagne. Il appartient aujourd'hui à la bibliothèque d'une université célebre, mais il provient originairement du couvent de Petershausen, près de Constance, & il sut écrit pour Grégoire IV, qui, devenu pape en 827, vint en France & tenta vainement de rétablir la bonne harmonie dans la famille impériale.



NGBERT se vantait au 1x° siècle de pouvoir sure oublier par son habileté les illuminateurs de l'Italie. Il avait sous les yeux, selon toute probabilité, de pures réminiscences d'un art perdu, longtemps préservées chez les Romains & qui, au 1x° siècle, pou vaient encore lui servir de guides. On trouve dans le précieux ouvrage de Willemin, publie sous ce titre Monuments siançais inedits, la formule modeste par Liquelle le célèbre calligraphe aim ut à se curacteriser.

UAND un artiste prétendait alors reproduire les expressions les plus énergiques de la physionomie humaine, il était arrêté sans doute par une formule qu'on lui imposait, mais, s'il voulait étudier la variété des attitudes chez l'homme, il trouvait un modèle sûr dans le beau Térence de la Vaticane, que l'on croit avoir été écrit entre le viii & le ix e siècle. Ce livre si varié n'a de

rival que dans un volume du même genre, dans cet autre manuferit de Térence, peut-être un peu postérieur quant à l'exécution, dont la célèbre M^{me} Dacier sit jadis graver les figures. Grâce à ces deux livres, on en a la preuve: l'art en Italie avait des souvenirs du monde antique qui, à l'abri du cloître, lui faisaient chercher une sorte d'émancipation.

Pour ne mentionner ici, & bien rapidement, qu'un certain genre d'ornementation, celui des marges ou celui de ces canons eccléfiastiques, l'ornement des beaux livres religieux de ce temps, il est bien certain qu'une foule de manuscrits détruits dans les temps de troubles postérieurs au 1 x estècle, pouvaient reproduire encore ces sortes d'arabesques pleines d'élégance, que l'on devait à l'école de Ludius, le calligraphe aimé des Romains, l'illuminateur qui surpassait en habileté, de l'avis de Pline, tous les artistes du même genre que l'on eût été tenté de lui opposer.



IENTOT l'influence de ces splendeurs calligraphiques s'étendit sur l'imagination des peuples, & l'on peut dire aussi sur l'esprit de quelques individus appelés par leur situation à dominer le mouvement intellectuel de leur époque; une anecdote conservée par le P. Ch. Cahier, suffit pour nous le faire comprendre:

"Ce fut la beauté des lettres ornées qui excita l'amour de la science & le désir de l'étude dans le cœur du grand Alfred, demeuré sans lettres jusqu'à l'âge de douze ans. Un jour qu'il entrait avec son frère chez Judith, fille de Charles-le-Chauve, l'élégance d'un manuscrit que cette princesse lisait en ce moment, frappa les deux enfants. Et sur l'assu-

rance qu'elle leur donna d'en faire préfent à celui qui le premier aurait appris à le lire, Alfred commença, pour l'amour du beau livre, cette vie fludieuse & appliquée dont il contracta l'habitude. » (Asser, ap. Stolberg, Vie d'Alfred-le-Grand, ch. V.)



§ VΙ.

IF X SHCLL. — RARFTE DES LIVRES FCRITS A SON DEBUT. — MONUMENTS CALLIGRAPHIQUES DE CETTE PERIODE. — TERREURS RELIGIEUSES INSPIREES PAR L'AN MILLE. — QUELQUES BEAUX MANUSCRITS. — PERSISTANCE DU SYMBOLF ANTIQUE.

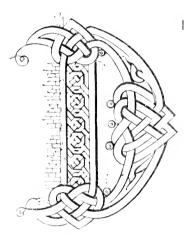


IECLE de révolutions, de troubles intérieurs, de guerres sans fin, les cent années qui s'écoulent entre la dépofition de Charlesle-Gros & l'avénement de Hugues-Capet, peuvent confidérées comme l'époque la plus funeste de notre histoire. Cen'est point, comme on est tenté de le croire, le temps où le génie des arts a

complétement expiré. L'impulsion féconde donnée par Charlemagne ne s'est pas éteinte : les institutions politiques ont fait nausrage, les livres n'ont pas disparu.

Pour être exact cependant, il faut le dire, on conferve les beaux manuscrits, mais on n'en fait plus; il y a même un moment où l'industrie du scribe semble tout à fait ignorée; ce redoublement de ténèbres peut être sixé au moment où s'éteint le 1xe siècle, où va poindre le xe: alors l'ignorance est universelle, & il n'est pas rare de voir les dépofitaires de la loi, étrangers à l'art le plus rudimentaire du calligraphe, ne pas savoir signer leur nom.

Les beaux modèles fubfiftent néanmoins, & ils féconderont bientôt l'époque qui va fuccéder. Durant la deuxième moitié du x' fiècle, la bibliothèque d'Abbon ne contenuit pas moins de cent volumes ; l'homme le plus éminent de cet âge, Gerbert, étudiait de nouveau l'antiquité & possédait quelques-uns des génies immortels qui ont conduit l'humanité.



LS le xº fiecle, la fociété dut fe bafer en France & dans le refle de l'hurope, fur une organifation bien differente de celle qui régiffait le vafle empire de Charlemagne. Comme cela arrive dans toute grande révolution fociale, ce n'était pas fans peine que l'initiation à un nouvel ordre de chofes s'était faite. Des jours de douleur & d'abattement avaient fuccédé à ces jours d'enthoufiafme & d'étude que l'on a défignés, par une expreffion

heureuse, sous le nom de première renaissance. S'il est bien averé que ce bouleversement politique avait assaibli les lueurs d'une science naufante, telle que la comprenaient Alcuin & Raban Maur, on a exagéré, n'en doutons pas, l'influence de ces orages politiques sur une époque de transition. Durant quelques années, on n'en taurait plus douter, l'art des antiquarit s'éteignit complétement, le scriptorium sur délaissé; mais cet abandon ne sut, après tout, que momentané, & encore ce dédain pour les travaux intellectuels a-t-il ses exceptions. Le zèle des illuminateurs & des calligraphes se réveilla bientôt, & il nous ferait possible de citer plus d'un peintre miniaturiste qui s'illustra dans ces temps réputés barbares. Ce que nous assirmons tei est vrai, surtout des monassères de Rome & d'Angleterre. Parmi nous, in le ciseau de l'orsèvre, ni le burin du ciseleur, ne s'étaient arretes, & certaines indussitres tenant de près aux beaux-arts, brillaient alors de plus d'eclat, peut être, qu'ils n'en avaient eu dans des temps comparativement heureux



en croire néanmoins une tradition fort répandue, & fi l'on observe attentivement l'âge des monuments qui précèdent ceux du x1º siècle, une prédiction lamentable, qui se propagea dans ces temps d'ignorance, arrêta pendant plusieurs années la marche de l'esprit humain. La terre avait fini son âge, disait-on;

les hommes avaient vécu leurs jours, les dix fiècles accordés à l'humanité pour qu'elle pût fe repentir, s'étaient écoulés à jamais & ne devaient point reprendre leur cours : rien de ce qu'avait admiré l'homme ne devait fe renouveler. L'an mille était le terme fatal pour toute créature vivante, & l'an mille allait venir. Les plus finistres avant-coureurs annonçaient la dernière conflagration.



LORS, fans doute, il y eut une grande terreur dans toute la chrétienté; felon l'autorité irrécufable de certains hiftoriens, les travaux furent interrompus, & il est probable que l'artiste dont les loifirs étaient confacrés à l'embellissement des livres, cessa son paisible labeur, œuvre de patience & d'amour, désormais inutile. Peut-être ces terreurs ont elles été exagérées; ce qu'il y a d'assuré, c'est que l'on rencontre sont peu de livres ornés appartenant

à cette période, défolée d'ailleurs par des misères très-réelles. Le feribe pouvait bien délaisser ses beaux livres, quand l'architecte abandonnait fes monuments. Si nous gravissions cependant la montée solitaire qui conduit au couvent de la Cava, dans le royaume de Naples, nous pourrions admirer dans cet afile studieux, fermé aux bruits du monde, quelques beaux manuscrits de cette époque, & nous offrons (Table, titre & pages i & viij) le spécimen d'un livre magnifique datant de cette époque, qui fait à bon droit aujourd'hui l'ornement d'une des plus riches bibliothèques de la France. Le Bénédictionnaire de l'archevéque Robert, écrit de 960 à 980, fut exécuté en Angleterre, & a fervi a fanctifier le couronnement des rois anglo-saxons, jusqu'à la conquéte; il fut exécuté pour Ethelgard, archevêque de Cantorbéry, par un moine chapelain d'AEthelvood, évêque de Winchester, & le nom du calligraphe auquel on le doit a conquis une certaine notoriété dans l'histoire de l'art : c'est celui de Godemann, qu'ont répété les nombreux écrivains qui se sont occupés du fameux Bénédictionnaire,

auquel on ne fauraît rien oppofer dans la riche bibliotheque de Rouen. L'humble feribe Godemann, moine de St-Swithin, fe fit remarquer par une telle habileté, que vers l'année 970 il reçut la confécration de fon ancien patron, comme abbé de Thorney.

Tout a été dit fur le splendide volume qu'il a orné, & il prouve une sois de plus combien il faut être circonspect lorsqu'on applique à la marche de l'art certaines généralités historiques. Il s'en saut bien d'ailleurs que ce beau livre soit le seul qui nous ait été légué par le xº siècle.



DEPENDAMMENT des livres du mona stère de la Cava, on trouve dans la bibliothèque Bodléienne d'Oxford une paraphrafe en vers de l'Ecriture fainte, compotée par Cæd mon, dont AElfvine fut probablement l'habile illuminateur. AElfinus, l'un des religieux d'Hyde Abbey, près de Winchester, était renommé également comme un habile calligraphe. A la même époque, & dans des régions pour ainsi dire opposées de l'Europe, un faint prêtre catalan, Vigila, qui vivait dans le monastère de Albeda, prenait, avec juste raison, le titre d'illuminator, & terminait en l'année 976, ce beau livre, connu sous le nom del Vigilano, sorte de miscellanée religieuse &

politique, contenant les preferiptions de divers conciles généraux, entre autres celles qui furent décrétées à Tolède, le Fuero $\mathcal{J}u_1^*go_2$, & quelques opufcules. Ce qui est fort rare à cette époque, des portraits ornent l'œuvre du prêtre catalan, qui a donné lui-même fon essigie à la suite des miniatures représentant Sanche-le-Gros, Don Ramire de Navarre & la reine Urraca. Deux artistes aquitains du x^e siècle figurent à côté de Vigila : ce sont ses disciples Sarracino & Garcia, qui continuèrent une école séconde & dont Cean-Bermudez nous a fait connaître les résultats. (Voyez notre Catalogue bibliographique.)

Plus de cent ans auparavant, l'Espagne, en proie à une guerre d'invasion, tentait déjà de remplacer les livres que Rome lui avait transmis & que brûlaient les Sarrazins. Un prêtre asflurien nommé Beatus,

que nous avons déja fignalé, s'inspirait des souvenirs antiques; mais Beatus s'était féparé de Rome & avait embraffé avec ardeur les erreurs religieuses d'Elipand, l'archevêque de Tolède. (Voyez Ocios de Efpañoles emigrados, t. 11.)

En ces jours d'orages politiques ou de combats acharnés, qui enfanglantaient le continent, l'art du calligraphe ne pouvait guère trouver de refuge que dans les âpres montagnes de l'Afturie, fur les hauteurs folitaires où s'élevait le monassère de la Cava, ou bien encore dans ces opulents monaffères de l'Angleterre & de l'Hibernie, momentanément à l'abri des événements qui enfanglantaient le reste de l'Europe, & encore dans la fécurité que leur inspirait l'Océan.

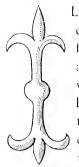
Avant que les pirates du Nord, & plus tard les conquérants de la Normandie, vinffent incendier ces pieux afiles, c'était dans les monaffères de Landisfarne, d'York, de Winchester, que s'exécutaient les plus beaux livres; c'était dans ce dernier couvent que vivait Godemann, le religieux dont la ville de Rouen possède le chef-d'œuvre, & qui a écrit le magnifique Pontifical que le duc de Devonshire conferve dans fa riche bibliothèque, & qui a fourni à l'Imitation une belle page. (Table, page ix.)



AlS, qu'elles fussent exécutées à Lindisfarne ou bien à la Cava, à Ramberg ou bien à Tours Cava, à Ramberg ou bien à Tours, ces peintures offrent, presque toujours, des images religieuses dont le style fondamental ne varie point.

D'où vient donc ce caractère de famille fi fortement accentué, cette forme presque hiératique qui se poursuit d'âge en âge, cette empreinte facerdotale qui subsisse pendant trois siècles? C'est toujours dans les grandes métropoles qu'il a pris naissance, mais aussi c'est toujours de Byzance qu'il nous vient.

Dans tous les livres récents d'esthétique qui ont pour but l'histoire de l'art, les manuferits à miniatures des VIII^e, IX^e & X^e fiècles, font invariablement défignés, en effet, comme offrant l'empreinte du ftyle hellénique modifié par Byzance. Cette vague appréciation ne faurait fatisfaire ceux qui ont eu fous les yeux un grand nombre de ces peintures, & furtout les ornements infiniment plus délicats dont elles fe trouvent accompagnées



L est hors de doute, pour ceux qui ont contemplé fréquemment ces images faintes, que l'artiste austère du x° siècle peignait quelquesois avec rudesse, mais toujours avec amour. Pour ceux qui se sont sents émus d'une réelle vénération, à la vue de ces sigures qui prouvent aussi bien la naïveté des croyances que leur énergie, le style byzantin a d'innombrables variétés, & il en est de même à l'égard des ornements. On peut apprécier sans dissiculté les caractères qui les distinguent, selon les siècles & selon les pays.

Non, les fuccesseurs de Théodose, de Cassiodore, du moine Lazare, ne sont pas en tout pareils aux élèves d'Alcuin, d'Altsrid, de Gott-schalck & d'Harlinde. La chose est encore plus sensible lorsqu'il s'agit de l'école d'Aquitaine représentée par Vigila. Dès son début, l'art chrétien adopte, sous une sorme incorrecte sans doute mais toujours grandiose, le style spécial qu'il doit garder sous les climats. Avec une sorme presque hiératique, il a une naïveté trop simple pour se sousfraire à l'influence des lieux ou des souvenirs. Ceci peut paraître une sorte de paradoxe aux observateurs superficiels, mais il existe des différences marquées, essentielles, entre les illuminateurs primitis de Byzance & leurs élèves les Siciliens, entre l'art anglo-saxon & l'art des Francs, entre le style précieux de certaines œuvres exécutées en Flandre & celles qui ont pour auteurs des peintres catalans.

Et pour n'envifager que les différences principales qui se produisent en Italie & en Grèce, ici, la chaste sévérité des attitudes, la tristelle des symboles, une pureté d'expression qui a quelque chose de douloureux; là, tous les souvenirs de la cité reine, la splendeur des costumes, la richesse des accessoires, la pompe des édifices, &, ce qu'il y a de plus étrange, la parfaite intelligence de la croyance chrétienne soumise pour un moment aux souvenirs des divinités de l'Olympe : voici l'art de l'Italie & voilà celui de Byzance. Le grand aspect dans l'ornementation, une attitude sérieuse dans les sigures, l'instinct guerrier se laissant deviner sous l'impression religieuse, une exécution parsois barbare unie à une élégance pleine de sinesse, toujours un sentiment de la beaute pure, malgré les incorrections qui choquent dans le dessin des extré mités, tel est l'art de l'Hibernie & de l'Angleterre. Habiles à diversifier à l'instini l'ornementation des initiales, les calligraphes anglais &

irlandais affectent furtout les formes zoologiques; ils empruntent les formes vraies de la nature pour les assouplir aux fantaisses les plus etranges d'une imagination sans frein, & l'on voit naître sous leur pinceau ces êtres sans nom qui étonnent par leur bizarrerie & leur infinie variété.

> ABITUES d'ailleurs à l'emploi de ces formes, ils caractérisent ainsi l'art insulaire & celui de la France qui en est issu. Nous ne poursuivons pas plus longtemps de pareils parallèles; ils s'effacent d'ailleurs trop fouvent en préfence des monuments : ce qui ne s'efface jamais complètement, c'est le souvenir énergique de l'art byzantin

lui-méme.

Après les guerres des iconoclaftes, au xe fiècle, Byzance s'éprend d'un nouvel amour pour les splendeurs de la calligraphie. C'est de cette époque qu'est le fameux Ménologe offert à Paul V par le

cardinal Sfrondati, & placé par lui dans le Vatican. Ecrit par ordre de Bafile II, le Jeune, qui règne à partir de 989, ce livre, magnifique en dépit de ses incorrections, fait voir combien l'art antique avait confervé son influence à Constantinople, au temps

même du plus grand abâtardissement politique.

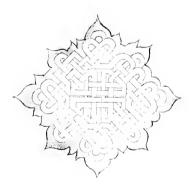
Mieux que tout autre, il nous fait connaître ce qu'on pouvait réunir d'artistes illuminateurs dans Byzance & dans la Grèce. Ce bel ouvrage publié fous Benoît XIII par les foins du cardinal Albani, offre les noms de huit peintres calligraphes : Pantaléon, Simon, Michel Blachernita, Georges Ménas, Michel Petit (Muzo's) & Nestor étaient fans aucun doute les hommes les plus habiles de leur temps.

La Bibliothèque impériale de Paris possède un admirable monument de la calligraphie grecque de cette époque. C'est un manuscrit orné de belles peintures de style byzantin pur, intitulé: Commentaires & Pricres publiques (Xº fiècle), qui a été mis à profit par M. Sylvestre dans fa magnifique collection.

Nous avons dit quelques mots en passant de la persistance des souvenirs antiques dans l'art religieux, tel qu'il était pratiqué par les illuminateurs de Byzance. Nul ouvrage, peut-être, ne donne une idee plus complète de cette fusion momentanée de l'allégorie paienne avec le symbole chrétien : chacune de ces belles pages révèle l'alliance que nous signalons

Dans les sériptoria de l'Occident, l'art ne suivit pas ces errements, & il sut infiniment plus tévère. Le symbole ne sut pas dédaigné, mais il resta chrétien. Pour s'assurer de ce sait, il sussit d'examiner les beaux ouvrages de saint Ulric, de Godemann, de Foulques ou Foulcum, l'habile illuminateur de l'abbaye de St-Hubert, qui leur sut un peu postérieur; de saint Dunssan, le plus insatigable calligraphe du x siecle; de Sintramn, dont les travaux honorèrent l'abbaye naissante de St-Gall.

Selon le P. Cahier, Sintramn fit jadis le défefpoir des calligraphes de fon temps, pour la beauté du trait, la régulurité des pages qu'il exècutait & dont, fans aucun doute, il peignait les encadrements. Une transcription des Evangiles, exécutée par lui, reçut en guise de couverture les tablettes d'ivoire que le moine Tutilon avait jadis sculptées. & qui avaient affez vivement excité l'admiration de Charlemagne pour que le grand empereur en fit orner l'un de ses plus beaux livres. Goldast de Heiminsseld, né à St-Gall au xyi siècle, & historien de l'abbaye, avait vu encore de tels chess-d'œuvre exécutés par Sintramn, que, selon lui, jamais calligraphe ne pourra lui être comparé, ni pour le nombre des ouvrages sortis de ses mains ni pour leur beauté.



§ VII.

TRIX DIS MANUSCRITS DU VIII AU XI SIFCLE. — PRODIGIEUSF CHIRIE DES MATIFRES PREMIERES. — UN LIVRE POUR UNE ME-TAIRIE.

ENDANT la période qui s'écoula depuis le temps de Grégoire de Tours jufqu'au fiècle des Croifades, un beau livre orné de tout le luxe de la calligraphie faifait fouvent partie du tréfor d'une abbaye ou d'une églife métropolitaine; il avait parfois fa place parmi les joyaux de la couronne Rien n'était négligé

pour le préserver de la destruction, & le bel Evangéliaire donné à St-Sernin de Toulouse par Charlemagne, était rensermé dans un étui d'argent massif. On avait déployé plus de splendeur encore dans la cassette qui devait rensermer une copie des quatre Evangiles, commandée par faint Wilsrid au VII^e siècle: elle était d'or enrichie de pierreries.

Lorsqu'un monaftère, tel par exemple que celui de St-Victor-lez-Marseille, était parvenu à réunir un affez grand nombre de volumes, au XII^e siècle, pour que l'inventaire en devint nécessaire, on peut dire que la communauté religieuse possédait une valeur que nul ne pourrait estimer aujourd'hui. (Voyez les *Documents inédits relatifs a l'Histoire de France*.)

Le prix toujours excessif de la matière destinée à recevoir l'écriture, n'était pas ce qui concourait le moins à rendre exorbitante la cherté des livres. Cette cherté fe fit fentir depuis les temps antiques jusqu'à une époque bien rapprochée de la Renaissance. Sans parler ici du papyrus, dont, selon les calculs ingénieux de M. Firmin Didot, une simple seuille ne coûtait pas moins de 4 fr. 50 cent. de notre monnaie, jamais le parchemin, quelle que sût l'habileté avec laquelle on le préparait, ne put etre donné à un prix assez modéré pour qu'on l'employât, nous ne dirons pas avec l'espèce de prosusion que nous mettons même dans l'emploi des papiers de choix, mais seulement avec l'espèce de réserve que les Orientaux gardent toujours, lorsqu'ils se servent de papier de coton ou de soie pour la transcription de leurs splendides manuscrits; on suit qu'il saut atteindre le XII° siècle, pour rencontrer l'usage du papier tel que nous l'employons aujourd hui

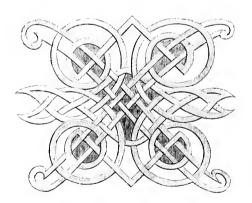
Les favants ne nous ont pas encore appris ce que valait le parchemin au temps d'Eumène, roi de Pergame, qui, nous difent-ils, le perfectionna, s'il n'en fut l'inventeur; mais aux plus beaux temps de Rome ce prix était encore très confidérable. Les citoyens les plus opulents de la ville éternelle n'héfitaient pas à faire fervir plufieurs fois une même feuille de papyrus ou de parchemin : ainfi que le fait très bien observer M. Champollion, Cicéron lui-même, auquel rien ne coutait, on le fait, pour l'entretien de la bibliothèque & de son riche cabinet, Cicéron « écrivait au jurisconfulte Trébatius, pour le louer de son industrieuse parcimonie en ce point, & lui demandait en même temps s'il n'arrivait pas qu'il effaçat les lettres qu'il écrivait, pour écrire économiquement ses réponses sur les mêmes seuilles. » Le grattage des parchemins, si fréquemment déploré de notre temps, n'était donc pas, on le voit, le fait des barbares, mais il se répéta peut-être un peu plus fouvent durant les bas fiècles & même durant le moyen-âge, ou les peaux préparées pour recevoir l'écriture furent certainement plus chères que dans l'antiquité, furtout lorsque, par des préparations dont le fecret femble s'être perdu vers le 1xº fiècle, les parchemins étaient ma gnifiquement teints en pourpre, en bleu ou en violet. (Voyez Natalis de Wailly, Eléments de Paléographie, t. 1. page 372.)

Ce n'était pas tout ; les couleurs choifies que l'on tirait presque tou jours de l'Orient, de l'Espagne ou de l'Italie, l'or & l'argent employes par les chrysographes, furtout depuis le VIII siècle jusqu'au x^e, rendaient la transcription des livres ornés d'un prix plus considérable. Ce prix s'éleva encore lorsque les métaux précieux ne surent plus employés

par le calligraphe, réduits à l'état d'encre, & que l'on difpofa des lames très fines d'or pour en orner certains fonds ou pour donner plus de splendeur à certaines lettres.

On le voit donc : non-seulement par le soin méticuleux que les calligraphes apportaient à leur œuvre, mais aussi par la richesse des matières employées dans la confection toute matérielle d'un livre un peu considérable, les beaux volumes de l'époque carlovingienne ne pouvaient guère appartenir qu'aux têtes couronnées ou bien aux grandes maisons religieuses. Il n'était pas rare alors de voir une métairie, pourvue de tous ses moyens d'exploitation, échangée contre un Pontifical ou un Bénédictionnaire.

Trois fiècles plus tard, une comtesse du pays d'Anjou, nommée Grécie, ne craignit pas de confacrer à l'achat d'un seul volume une variété d'objets dont le prix suffirait, de nos jours, pour acquérir une bibliothèque, sinon fort importante par la rareté des éditions, du moins assez variée pour qu'on y pût réunir tous les auteurs jouissant de quelque renom. En échange des homélies composées par Haimont d'Alberstadt, elle sit délivrer par son intendant 200 brebis chargées de leur laine, un muid de froment, un muid de feigle, un de millet & trois peaux de martre. (Hist. list. de France, t. VIII, page 3.) Il y avait encore progrès sur l'antiquité, puisque Platon sit acheter pour cent mines, équivalant à 9,000 fr., trois traités de Philolaiis, & qu'Aristote donnait trois talents, plus de 16,000 fr., pour un petit nombre de volumes dont Speusippe avait sait usage. (F. Didot, Sur le prix du papier dans l'antiquité.)



§ VIII.

MAJUSCULIS ORNIIS DIS MANUSCRIIS A FAFIR DE LIE ORDE CAL LOVINGHENI. — LIUR MAGNIHICINGE DUFANT LES ADELLA X LEXISTRULIS. — LIUR DENOMINATION — SEMILIEUDE OUTILIS PRESENTENE AVECTIS FORMES ARCHITECTONE (UTS. — OFFICE S DE M. VIII EA CESULE)



U temps de Charlemagne & jufqu'au début des croifades, le regard s'arréte toujours avec admiration fur les belles lettres initiales qui ouvrent fi majeflueufement les livres religieux que produifent quatre fiécles.

Ce n'est pas que les calligraphes mettent par la fuite moins de foin & répandent moins de splendeur fur cette œutre de patience, ce n'est pas qu'ils entrelacent

avec moins d'habileté les traits d'azur & de pourpre, combinés avec l'éclat de l'or; mais, après une durée de fix cents ans, la tradition fe perd : les majufeules qui précèdent un texte écrit en lettres oncrules, fe diffinguent par un flyle calligraphique qu'on ne rencontre plus audelà du XII fiècle.

Dans une des favantes differtations qu'il deffine au texte de fon vaffe ouvrage, M. le comte A. de Bail ird a parfaitement établi la na

ture & l'origine des initiales ornées, qui ont dû nous occuper exclufivement au point de vue de l'art.

L'un des premiers, & en combattant même parfois l'opinion de fes favants devanciers, il a prouvé que, tout en héritant de la civilifation romaine & de fa calligraphie, rénovée pour ainfi dire en 593 par l'arrivée de faint Augustin, cette calligraphie, importée chez nous au VIII^e siècle, avait conservé un style vraiment original; il a aussi prouvé que les manuscrits faxons du VIII^e & du VIII^e siècle, tiennent en général, à cause du fini de leur exécution & du luxe de leur ensemble, la première place au milieu des livres de l'Europe centrale & occidentale du même temps.

Selon cet érudit archéologue, les livres des îles britanniques, furtout les plus anciens, se distinguent de ceux du continent par le goût singulier, original & bizarre des initiales, par la profusion extraordinaire de nœuds & d'entrelacs, employés avec une intention mystique, & qui se voient également en Irlande & en Angleterre, sur les monuments en pierre comme sur les manuscrits.

« Au VIII & au VIII fiècle, l'entrelac anglo-faxon ne fe borna pas, dit M. de Baffard, aux ornements & aux initiales des livres, il s'étendit auffi aux figures d'hommes & d'animaux dont il trace les contours avec peu de naturel, il est vrai, mais avec finesse & habileté. Il enfanta, chez nous, au IX fiècle, ces admirables lettres entrelacées dites aussi en treillis & à mailles, auxquelles j'ai donné le nom de gallofranques, par opposition aux initiales franco-germaines & franco-saxonnes, & qui font un des plus riches ornements des livres exécutés dans la France centrale, pour l'empereur Lothaire & le roi Charles-le-Chauve.

Voilà bien, en effet, la lettre fymbolique & grave qui convient à la Bible, à l'Evangéliaire, au Pontifical des premiers temps du moyen-âge.

Plus tard, peut-être, une grâce plus capricieuse, des styles plus mélangés, une préoccupation plus vive de l'inattendu, remplaceront, dans les initiales, ces lignes harmonieuses qui se déroulent avec tant de majesté & qui conviennent si bien aux grandes pages dépositaires des traditions sacrées Forigine de nos écoles calligraphiques, & malgré l'étude évidente des modèles venus de Byzance ou de Rome, il y a originalité native & liberté d'exécution. Qui pourrait fonger aujourd'hui, par exemple, a retrouver dans les modèles de l'antiquité cette claffe si variée & si singulière à la sois que l'on désigne sous le nom de lettres phyllomorphes & anthophyllomorphes & qui se composent uniquement de seuilles & de sleurs. Cependant ces initiales, si fréquemment employées en l'rance au vitts siècle, n'ont pas leur origine dans les manuscrits grecs dont l'instrunce se fait alors sentir : les pages splendides venues de Byzance n'en ossirent jamais le modèle.

Ces initiales fi variées préfentent auffi dans leur fini une telle délicateffe, qu'elles ont pu faire croire à l'ufage de la plume métallique dans quelque antique fériptotium qui l'ignora probablement toujours. Sous ce rapport, la patience monaffique a accompli des effèces de prodiges, plus extraordinaires, peut-être, que ceux réalifés par notre induffrie. Ces petites merveilles calligraphiques ont leurs âges. les lettres à jour caractérifent principalement les livres des vui ét viu fiècles; les lettres capitales, dites à treillis, à mailles, à chaînettes, marquent une période un peu postérieure, de même que celles qu'on désigne sous le nom de lettres enclavées, signalent un temps anterieur à la révolution opérée par Alcuin.

Nous renvoyons pour les lettres bullariques, capitulaires doubles, employées comme majufeules initiales, au grand ouvrage de M. de Wailly. Ce fera dans ce vafte traité qu'on apprendra à diffinguer les lettres de forme, goffes, grifes, impériales, &c.; les lettres tondues, torneures, &c., y font défignées dans des paragraphes particulters. Nous nous contenterons de faire remarquer, avec l'inteur des Elements de Paléographie, « que les lettres coloriées fourniffent à l'artifle & à l'antiquaire une fource inépuifable d'obfervations curienfes, foit que la mode dans fes caprices leur emprunte des modèles de parure & d'ameublement, foit que le favant life dans leurs ornements fymboliques l'hiftoire cachée des mœurs d'un autre âge. Quand même on fe bornerait à étudier ces monuments fous le rapport de la paleographie, ils fourniraient encore des documents precieux pour cette feience (Vovez t. 4, page 376).



L n'est rien de plus varié que ces lettres dans leurs formes, rien de plus significatif que leurs multiples enlacements. Tantôt, véritables chronographes, elles renferment dans leurs divers contours une date qu'on chercherait vainement autre part; tantôt on reconnaît en elles le génie antique qui a présidé à l'invention des lettres tironiennes & qui offre la signification de tout un mot dans les circonvolutions d'un seul caractère; partout, & même au premier aspect, on retrouve la noble gravité de ces temps primitifs où la lettre couvre de grands symboles.

Vienne le contact plus immédiat avec l'Orient, viennent enfin les temps où l'ogive remplacera, durant plusieurs siècles, le plein cintre, on verra naître bien d'autres variétés de la lettre historiée, & la science naissante du blason, elle-même, en inventant les grandes capitales armoriées, dotera quelques-uns de nos vieux livres d'une source

précieuse, attestant certaines origines; alors aussi l'arabesque proprement dit, dont le nom indique sussifisamment le style, modifiera de ses mille caprices ce bel art des calligraphes romains, que Tory renouvellera avec tant d'élégance pour en parer les chess-d'œuvre de la typographie.

Avant la Renaissance, le génie du moyen-âge prétendra briller de les magnificences vraiment originales, & s'épanouira peut-être avec un peu de profusion dans ces majuscules que nous avons eu soin également de reproduire.

Ainsi que l'ont dit les Bénédictins, «il n'est peut-être pas de caractère plus facile à faisir, ni plus propre à déterminer l'âge des manuscrits que celui qui résulte de la forme & du génie de leurs lettres historiées, répondant à nos lettres grises. En général, leur rareté dans les manuscrits où d'ailleurs on ne s'est point négligé sur l'élégance, est en proportion avec leur antiquité. «



ATS quel que foit le fiècle &, par conféquent, le flyle de ces splendides initiales, il faudra des mots nouveaux pour défigner leur luxe varié & les mille caprices dans les quels l'illuminateur fe fera complu, aux dépens de l'irt plus fimple du chry fographe. Cell furtout dans Montfaucon que l'on trouve des exemples de cette espèce d'alphabet fantaflique, & il les puife dans les beaux manuferits que fes longs voyages fcientifiques lui avaient permis de confulter.



OUS voyons dabord la majufcule hiftoriée dominee par une tête d'ange ou de faint & même ornée fimplement d'une figure de roi, de prêtre ou de guerrier prendre le nom de lettre anthropomorphique. fon emploi eft fre quent : on la retrouve dans beau coup de manuferits du 18' fiècle & bien après, comme nous

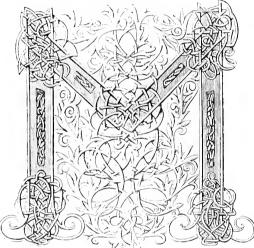
en offrons la preuve ; elle apparait furtout au commencement des orai fons, où la figure du faint que l'on invoque eff reproduite.



NSUITE, celle qui affecte la forme d'un quadrupède ou de plufieurs quadrupèdes enlacés en fe pourfuivant, & qui fe nomme, d'après le même ordre d'idées, lettre zoographique.

La lettre *ornithoéide* développe les formes gracieuses de l'oiseau, & emprunte à son plumage les lignes qui servent à la tracer.

La lettre ophiomorphique représente les circonvolutions du serpent, dans lequel l'antiquité voyait un symbole de l'immortalité.



AIS celles qui font les plus

élégantes, grâce aux enlacements des feuillages & des fleurs, prendront le nom d'anthophylloéides; elles fe retrouvent fréquemment & fe font remarquer par la variété des formes, la vivacité exquife des couleurs & le charme qui s'attache toujours aux réminiscences

du règne végétal.

De même que la peinture indique fon âge à des regards exercés, par un style qu'on ne faurait méconnaître, de même l'art du calligraphe découvre à ses adeptes certains mystères qui, sérieusement étudiés, marquent le génie des temps : l'écriture a ses transformations aussi bien que l'architecture.

Elle a fes áges d'austère magnificence, de gravité toute religieuse, d'élégance un peu suile, de splendeur capricieuse; puis elle se pare des styles divers en honneur à toutes les époques, & elle retourne vers le passé. Ecoutons un ingénieux écrivain qui a su mieux que tout autre caractériser ces diverses évolutions. C'est M. Vitet qui parle :

"Fout est si homogène & si conséquent dans le moyen-age, que chaque siècle a non-seulement son architecture & tous ses autres arts, mais aussi son genre d'écriture, &, ce qu'il y a de plus singulier, c'est que l'écriture de chaque siècle reproduit & résléchit, pour ainsi dire, les caractères genéraux de l'architecture & des arts dont elle est contemporaine. Il existe une harmonie merveilleuse entre les monuments de pierre & les monuments de parchemin, entre le travail de l'architecte, du sculpteur, du ciseleur & celui du calligraphe.

« Ainfi, depuis le v° fiècle, environ, jufqu'à Charlemagne, l'écriture se compose presque entièrement de grandes lettres, dites capitales, dans le genre des majufcules qui figurent fur les titres de nos livres imprimés; terminées carrément par le haut, folides, fimples & féveres, les lettres plus petites, quand on les emploie, participent de ces mêmes caractères, & certes, on peut le dire fans un vain jeu d'esprit, il v a dans l'aspect général de cette écriture, je ne sais quoi de la physionomie des monuments romains; on y retrouve, en quelque forte, le refpect de l'architrave & des vieux débris des ordres antiques. Sous le règne de Charlemagne, l'architecture orientale commence à se substituer peu à peu au style romain dégénéré, jusqu'à ce qu'ensin au XI° fiècle, elle foit définitivement naturalitée dans l'Occident. Or, l'écriture pendant toute cette période, se modifie de son côté; les grandes lettres carrées & monumentales disparaissent peu à peu, ou du moins prennent un caractère plus capricieux; on trouve dans l'écriture une certaine rondeur élégante, comme dans les arcades & les voutes.

« Au XIII fiècle, l'écriture audi bien que les monuments, effencore à plein cintre, mais, de même que les pleins cintres commencent à fe couvrir d'ornements, à fe fleurir, comme on dit, les lettres, tout en reftant arrondies, prennent une phyfionomie moins régulière : les jambages, au lieu d'être droits, reffemblent à des colonnes torfes ; les lettres fe furchargent d'ornements, de fioritures ; à mefure que le fiècle avance vers fa fin, ces fioritures deviennent peu à peu légèrement an guleufes ; enfin, vers le XIII fiècle, le règne de l'ogive commence &, fur-le-champ, l'écriture devient aigué. Vous ne trouvez plus alors une feule lettre arrondie, plus un feul trait de plume qui ne fe termine en pointe. Cette écriture, dite gothique, comme l'architecture de l'epoque, s'eft confervée dans les imprimeries d'Allemagne, prefque fans altération. & la plupart des livres s'y impriment encore en ciractères

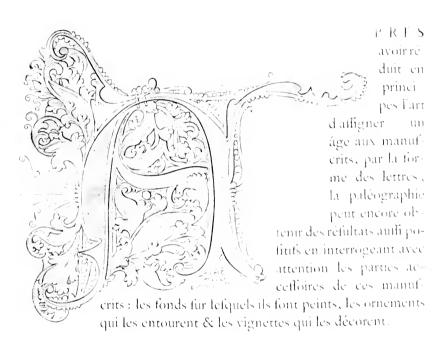
de cette forte. Au XIVE fiècle, l'écriture gothique devient un peu moins févère, mais fa décadence, comme celle de l'architecture, est encore à peine sensible. Au XVE siècle, au contraire, l'anarchie triomphe ouvertement; toutes les lettres ont des queues lourdes & contournées, elles sont à la fois aigues & écrasées, rassinées & disgracieuses : reslet exact de l'architecture alors à la mode. Ensin au XVIE siècle, l'écriture est indéchissirable, mais il se prépare, à la cour & chez les grands, une sorte de renaissance dans le genre de celle des arts, c'est-à-dire italienne & tant soit peu bâtarde. Je parle des premiers essais de cette grande écriture, qui finit par devenir si majestueuse sous le règne de Louis XIV, écriture toute monarchique & qui, dégénérant peu à peu, est morte avec l'ancien régime.

a Ces observations peuvent paraître minutieuses & subtiles, mais elles sont exactes, & l'étude des manuscrits donne lieu à bien d'autres rapprochements non moins singuliers. Il va sans dire que les vignettes, les têtes de chapitres, les encadrements, les lettres initiales dessinées & coloriées de mille saçons dissérentes, & ensin les cachets & les sécaux collés ou sus fusques d'inductions, de recherches, d'études non moins riches, non moins précieuses. » (Voyez le Rapport à M. le Ministre de l'Intérieur, sur les monuments, les bibliothèques, les archives & les musées des départements de l'Oise, de l'Aisine, de la Marne, du Nord & du Pas-de-Calaiv, &c., &c.)



§ IX.

DIS ORNEMENTS IT DE LA POSSIBILITE DE NATURE DES INDUCTIONS POUR RECONNAITRE EAGE DES MANUSCELA.



On a écrit fur ce fujet, au XVIII⁶ fiècle, un ouvrage qui avait la prétention d'être utile, mais on avait à cette époque des idées trop peu précifes fur les écoles qui fe font fuccédé parmi les illuminateurs & les miniaturiftes des XIII⁶, XIV⁶ & XV⁶ fiècles, pour parvenir au but qu'on fe propofait; il fuffit de jeter un rapide coup-d'œil fur les planches gravées par l'abbé Rive, pour fe convaincre de l'inexactitude des ren feignements qu'on poffédait alors fur l'art du moyen âge.

Nul aujourd'hui ne te méprend tur le flyle byzantin & für les va

riétes qu'il affecte dans les divers pays de l'Europe ou il est en honneur, depuis le vie siècle jusqu'au XII^e. Il prodigue l'or surtout au VIII^e, en se prolongeant jusqu'à la fin de la période carlovingienne, & les merveilles de la chrysographie se distinguent par une soule de particularités dont on trouvera la théorie dans le Nouveau traité de Diplomatique des Bénédictins, tandis que les splendides ouvrages des Bastard, des Schaw & des Sylvestre, auxquels on peut ajouter les pages de notre Imitation de Jésus-Christ, en seront passer chronologiquement sous les yeux du public de brillants spécimens.

Le P. Cahier a dit avec beaucoup de justesse d'expression, en caractérisant la première période de l'ornementation parmi nous : « Les enlumineurs franco-germains & britanniques du 1xe siècle empruntent presque toujours leurs ornements architectoniques au style roman... Ils affectionnent singulièrement les animaux fantastiques composés de parties hétérogènes & s'enlaçant comme par manière de jeu ou de combat, surtout dans les bases & les chapiteaux des colonnes... Une espèce de vignette courante sert d'encadrement assez ordinaire au texte. La surface est souvent glacée par une sorte de vernis. »

Vers la fin du fiècle fuivant, fi l'or est moins prodigué dans les majestueux ornements des majuscules, il brille avec éclat dans les fonds, & c'est par là, surtout, que se révèle l'influence byzantine.

Struve est l'un des premiers qui ait fignalé, pour cette époque, l'emploi de lamelles d'or extrêmement ténues que l'on fixait avec beaucoup d'adresse au moyen d'une eau gommeuse sur le parchemin, & qui recevaient souvent par le polissoir l'éclat de l'or bruni. Les calligraphes de la Perse ont enchéri encore sur cette méthode coûteuse d'embellir les manuscrits. Nous avons vu de petites émeraudes & des moitiés de perses, sixées sur le parchemin & mêlant harmonieusement leur éclat a celui de l'or & du vermillon.

Durant le XIII fiècle, les fonds d'or font fouvent guillochés & préfentent à l'œil de petits disques, des points ornés, des espèces d'astérisques, une forte de gaussirure, qui ne peuvent guère être obtenus que sur une épaisseur assez solide de la surface métallique.

Au XIII fiècle, les ors brunis des fonds font encore très éclatants; on en a la preuve dans le Bréviaire de faint Louis, confervé au Muféc des Souverains, & dans une Apocalypfe latine de la Bibliothèque impériale. Les petits disques font abandonnés pour faire place plus fré-

quemment a de légers arabefques, tracés finement au burin : le magnifique manuferit de l'Abbaye intérieure en fait foi.

Comme on l'a dit avec beaucoup de raison, de 1150 à 1250, « il se fait tout d'un coup une sorte de révolution puissante : l'imagination s'éveille avec un élan passionné, » & l'ornementation pure se ressent de ce mouvement qui vient de se manifester. « Plus capables de vérité, a-t-on dit encore, les imagiers abandonnent les fantaisses bizarres, &, au XIII^e siècle, les ornements empruntés au règne végétal commencent à prendre de la prépondérance. » (Voyez les Annales de Philosophie chrétienne.)

Le payfage proprement dit n'est pas encore employé dans les sonds, comme cela aura bientôt lieu; les arbres, lorsqu'on les introduit, sont encore d'une forme conventionnelle; l'or, alternant avec des couleurs diverses, disposées en petits carreaux réguliers, forme une forte d'échiquier assez uniforme dans sa disposition quoique varié dans ses détails, sur lequel se détachent les figures des miniatures, & dont on retrouve l'emploi un peu au-delà du XIV^e siècle. Il est bon de rappeler que la lettre initiale introduite dans le manuscrit, avait à l'origine la forme carrée. Plus tard, comme une plante élégante, elle a projeté ses rameaux, elle s'est développée dans la partie supérieure, elle a fleuri enfuite par en bas, pour en arriver à enserrer la page entière & compléter l'encadrement.

Mais, les vignettes (viticolæ) qui courent le long des marges & dont la variété fe pare de mille détails inconnus précédemment, les capricieux arabefques, dont le règne a duré plus de quatre cents ans, fans perdre de leur charme, empruntent une partie de leur grâce à la réalité. Les animaux fantafliques apparaiffent plus rarement, & le grotefque, quand il est employé dans l'ornementation, est faisi sur la nature ellemême. L'introduction de certains animaux, que le commerce avec l'Orient amène plus souvent dans nos contrées, où ils produisent toujours la surprise en excitant l'hilarité, crée un mot nouveau dans le langage des imagiers; parmi les fleurs de nos champs & les pampres de nos vergers, se joue bientôt le singe africain : orner les marges d'un livre, c'est des lors le babouiner, & l'habitude de multiplier, vers la sin du siècle, cet ornement zoologique, constitue une sorte de manie, dont les moralistes du temps ne manquent pas de déplorer la coûteuse prodigalité. (Voyez page 353.)

Un fait bien remarquable, c'est que lorsque l'étude de l'histoire naturelle n'existe pas encore, lorsque les Belon, les Aldrovande, les Gessiner n'ont pas encore fait entendre leurs enseignements, la botanique & la zoologie ingénues, qu'on nous passe le terme, sont sur les marges des beaux manuscrits. Le réalisme de certains artistes fait retrouver la vérité, lorsqu'on ne la soupçonne pas encore dans les gros livres, ou lorsqu'on n'y atteint que bien faiblement. Cette observation s'applique surtout au xve & au xvie siècle, & nous la faisons ici pour n'y plus revenir.

Elle n'a pas échappé, du reste, aux maîtres vénérables de la science; les Bénédictins ont dit : « C'est au xvie siècle qu'on commence un « peu à se réconcilier avec la belle nature. On en découvre même « quelques faibles préludes dès le xive. Ces filigranes & ces échapments de lettres historiées donnèrent lieu à des vignettes, à des « rinceaux, où l'on vit naître des sleurs & des fruits; les enlumineurs « s'exercèrent d'abord beaucoup sur les fraises, & c'est peut-être en « quoi ils réussirent le mieux! »

Nous abandonnons ici les doctes auteurs du Noureau traité de Diplomatique, nous n'admettons nullement leurs restrictions, & lorsqu'il s'agit de sleurs nairement dépincles, de beaux fruics savoureusement vermillonnés, nous ne pensons pas comme eux que dans les Heures & dans les Missels « la nature ne sût pas encore tout à fait copiée. » Le plus grand naturaliste, à notre avis, du xve siècle, c'est Poyet, que Anne de Bretagne avait choisi pour peindre sur les marges de ses Heures, les plus aimables productions de nos contrées, celles qui ont inspiré à Dubartas tant de délicieuses peintures dans les Sept jours de la Création.

Il n'est pas un humble brin d'herbe, pas une plante délicate, pas une sleur majestueuse, qui n'ait sourni aux peintres imagiers de la France & de l'Allemagne les plus doux symboles des vertus religieuses ou simplement des qualités morales. A partir du XIIe siècle, la branche de lis est l'embléme de la chasteté, &, comme l'ont fait très bien observer les Bénédictins, « les sleurs (d'espèces diverses), les roses, les lis, dans la main des évêques, des abbés & des dames, expriment « l'intégrité des mœurs. Rien de plus ordinaire que ces symboles dans « les sceaux des églises & des anciens monastères, pour signifier leur

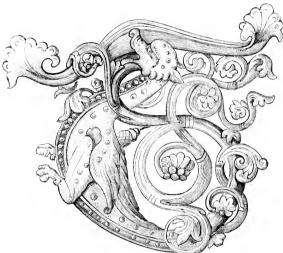
« état florissant & le soin que l'on y prenaît de répandre partout la « bonne odeur de Jésus-Christ. »

Le fymbolisme très varié qui se rattache aux animaux, celui qui nous fait connaître les qualités occultes, émanant des pierres précieuses, ont été l'objet tout spécial des recherches d'une dame archéologue. Pour bien comprendre les ornements du monde végétal, semés avec tant de prosussion par la main du calligraphe, il faudrait qu'un savant botanisse se vouât à ce genre de travail tout nouveau, & sit pour les plantes ce que Madame Félicie d'Ayzac a tenté avec succès pour les deux autres règnes de la nature. (Voyez notre Bibliographie.) Mais nous nous contentons d'indiquer en passant ce sujet sécond, & nous reprenons notre examen des productions de l'art en suivant le cours des temps.



§ X.

RENOVATION DANS PART AU XI SIFCLE. — FOOLE BYZANTINE FONDEE EN SICILE. — SON INFLUENCE. — OFUVRES CALLIGRAPHI-QUES IMPORTANTIS REMONTANT A CETTE EPOQUE.



ERME fatal & redouté, l'an mille était arrivé, le jour terrible avait passé comme tant d'autres jours, l'espérance renaissait au cœur des populations, & avec elle l'activité dans la culture des arts se réveillait. Quelle que soit l'opinion que l'on puisse avoir aujour-d'hui sur les terreurs

imaginaires qui affombrirent la fin d'un fiècle, quel que foit le dédain montré maintenant par plufieurs hiftoriens, pour un fait qu'on va jusqu'à reléguer parmi les légendes, d'incontestables changements eurent lieu dans le mouvement artistique qui signala les premières années du XIº siècle. Le style dans les œuvres sur à peu près le même, mais ce sut, pour ainsi dire, à l'infini que les œuvres se multiplièrent.

Les anciennes bafiliques avaient été abattues; on construifit de nombreuses églises & de nouveaux monastères : c'est de la fin du siècle que date Cluny, cette abbaye renommée où l'œuvre patiente du calligraphe eut des adeptes si passionnés.

Ce qui avait lieu alors en France, se patsait dans le reste de l'Europe,

& furtout dans la région méridionale. Les peintres & les ornementifles étaient conviés à d'innombrables travaux. Pour nous fervir des paroles d'un naïfécrivain, il femblait que partout on eût befoin de nouvelles parures pour le monde qui rajeuniffait.

Ainsi qu'elle l'avait fait en tant d'autres circonstances, l'Italie tourna les yeux vers la Grèce, & la Grèce lui envoya, dans les premières années du xi^e siècle, ces artistes byzantins qui ornèrent St-Paul hors des murs & qui constituèrent une école dont on retrouve partout les œuvres.

Vers le même temps, Paris voyait poindre dans fon Univerfité cet esprit de libre examen qu'Abailard allait propager, & qui, si puissant en théologie, devait servir d'une façon si essicace le développement des arts : partout on réclamait une complète indépendance pour les œuvres de l'intelligence.

Plufieurs peintres français obtinrent alors une réelle renommée. C'était un Herber, moine de Reims, qu'à fa mort les populations défolées accompagnaient en foule au tombeau pour lui rendre des honneurs inufités; un Bernard, qui orna de fes fresques le dôme de l'église de Lobbe, & qui reçut pour son œuvre de magnifiques récompenses; un Thiénon, qui unissait à l'amour des lettres la culture des arts, & qui plus tard sut appelé à occuper le siège épiscopal de Saltzbourg.

Les peintres illuminateurs étaient encore plus nombreux que ces hommes éminents qui cultivaient toutes les branches de l'art. Sans doute la chryfographie, qui avait étalé fes brillantes merveilles trois fiècles auparavant, remplaçait alors par le vermillon & par l'azur les belles majufcules dorées, fi fréquentes, employées jufqu'au xº fiècle; mais les miniatures proprement dites commençaient à offrir bien plus de variétés. Les perfonnages les plus éminents dans la hiérarchie eccléfiaffique ne dédaignaient pas le titre d'illuminateurs.

Sigon, abbé de St-Florent de Saumur, confacrait toutes fes heures de loifir à l'ornementation des livres; Heldric, abbé de St-Germain d'Auxerre, ne montrait pas moins de zèle & de talent comme calligraphe; Foulques, que l'on appelle aussi Foulcuin, remplissait l'abbaye de St-Hubert de ses œuvres, & passait alors pour le plus habile miniaturisse du Brabant.

L'art en Angleterre n'avait encore rien perdu de fa (plendeur qui allait tout-à-coup s'éteindre. Un homme qui brille au premier rang

parmi les theologiens, le repréfentait : c'était Lanfranc qui, né à Pavie en 1005, traversa presque tout le siècle & mourut archevêque de Cantorbéry en 1089. Plus tard, faint Anselme l'imitait, & ces hommes éminents se voyaient secondés dans leur amour tout religieux pour l'art, par un moine français que les chroniques nomment Ernulse.

Saint Anfelme & Lanfranc purent faluer encore du regard un grand peintre candiote, qui ne dédaigna pas l'art des livres & qui, à la fin du XI^e fiècle, vint s'établir à Florence : Andréas Rico de Candia a laissé fon nom à quelques œuvres admirables.

Si nous pénétrions dans les couvents de la Suisse & de l'Allemagne, bien d'autres noms, pour ainsi dire inconnus, devraient être évoqués. Les monastères de Fulde, de St-Gall, de Hirschnau, rappelaient le mouvement qui avait régné trois siècles auparavant dans l'Université naissante de Charlemagne. Sintramn ou Sintrame continuait, par la persection de ses œuvres, à être le désespoir des calligraphes de son temps; Nootker contribuait aussi à leur servir de modèle.

Par ordre des évêques, l'art du peintre illuminateur était religieusement enseigné dans les grands monastères cités plus haut & dans les couvents d'un ordre insérieur.

Si Bernard de Hildesheim, par exemple, que l'on a honoré du titre de Saint, exécutait de fa main habile des mosaïques, & se faisait accompagner, dans les nombreuses missions politiques qu'on lui confiait, par de jeunes religieux, voués à la reproduction des livres, c'était pour mêler à la culture de l'art grandiose, celle d'un art plus délicat. Il passait pour un des derniers chrysographes, héritiers des grandes traditions. Godescard, qui ne tarda pas à lui succéder sur le siège épiscopal, sondait dans son palais une école de peinture & de calligraphie. Meinwert, évêque de Paderborn, créait bientôt un centre pareil d'enseignement, où l'art de l'antiquarius prédominait sans doute, mais où il exigeait que ses disciples s'initiassent aux beautés de la poésie antique.

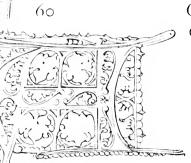
Nous nommerons encore le faxon Enfrith, Helfwulf, l'artifle paffionné, & nous ferons obferver que, bien différents des feribes des ALVE & XVE fiècles, qui outragent fréquemment le fens des livres par la légèreté de leur transcription, ceux-ci mettent en général une religieuse conscience à s'initier aux textes facrés.



U nombre des autres promoteurs du mouvement de rénovation, nous citerons Burchard, évêque de Halberfladt; Othon, qui occupait le fiége de Bamberg; faint Wolphelm, abbé de Brunweiler. Les calligraphes en titre de ce fiècle, dont les œuvres étaient recherchées en Allemagne, font bien connus: c'étaient, pour la plupart, des moines qui t leur nom, tels que Hilpius & Modeflus. Un religieux de

latinifaient leur nom, tels que Hilpius & Modestus. Un religieux de St-Emmeramm, Othlon, était calligraphe de profession avant d'embrasser la vie religieuse; Wiking n'était pas moins habile, & l'on croit que le beau manuscrit de la Bibliothèque impériale (Supp. lat. nº 641) sut exécuté par lui. Jean, le chanoine de Quedlembourg, exécutait un Plenarium, livre magnisique, que l'empereur offrait à son église. Une semme se distinguait encore parmi ces artisses dont les noms pour raient être multipliés à l'infini, c'est la religieuse Diemulde.

Mais lorsque l'on veut prendre une idée exacte de l'esprit dont se fentaient animés ces artiftes pleins de ferveur, ce font les chroniqueurs qui les ont vus à l'œuvre, que l'on doit interroger. Il en est un dont les récits embraffent la fin du XIº fiècle & la première moitié du XIIº, c'eft Orderic Vital. Pénétrons avec lui dans l'abbaye d'Ouche ; voyons-le dans une fainte admiration lorfqu'il a à dépeindre Labbé Théodoric. dont les travaux monaftiques ont si bien édifié son époque. Ce n'est pas pour lui feul qu'il réferve l'éloge; il manquerait quelque chofe a fon tableau, s'il ne pouvait fignaler les féribes diligents dont le zèle infatigable reproduifait tant de précieux écrits ; auffi fe plait-il à les nommer. « Ce font Bérenger, qui depuis devint évêque de Venofa, Goscelin & Radulphe, Bernard, Turquetit, Richard & plusieurs autres, qui remplirent les bibliothèques de St-Evroul des Traités de Jérôme & d'Augustin, d'Ambroise & d'Isidore, d'Eusèbe, d'Orose & de divers docteurs ; leurs bons exemples aussi encouragérent les jeunes gens à les imiter dans un pareil travail. » L'homme de Dieu, comme Vital appelait Théodorie, répétait fans relâche à fes momes : Ferryez ! une lettre tracée dans ce monde vous fauve un péché dans le ciel... « In d'autres abbayes, on avait fait une prière pour glorifier & fanchfier le travail des copiftes; on la difait à l'œuvre, comme le Bénédicité avant de commencer le repas. » (Voyez Ectivains enlumineurs, dans le Livre d'or des Métiers.)



Ornementation

Conftantinople, comme dans l'Occident, une école active n'avait pas cessé de se livrer à l'ornementation des beaux livres, depuis la chute définitive des lconoclastes. Cet amour pour la calligraphie avait fait naître de nombreux chess-d'œuvre. Vers la fin du x1º siècle, un empereur de Byzance marchait sur les traces

de Théodose & s'honorait du titre de protecteur des arts: les œuvres de saint Chrysostome surent décorées avec toute la splendeur imaginable, pour Nicéphore le Botoniate, entre les années 1078 & 1081.

Il est certain, toutesois, que la décadence se manisestait dès cette époque dans l'art byzantin. Aussi n'est-ce pas aux artistes de Constantinople que l'on a emprunté, pour l'*Imitation*, les spécimens destinés à faire connaître le goût des artistes du xie siècle. Ainsi que cela est arrivé pour des temps bien postérieurs, la France a répondu à de nombreuses investigations, & elle nous a sourni des modèles, ou charmants de grâce, ou empreints d'une réelle originalité.

Nous avons ouvert un Commentaire fur l'Apocalypse écrit dans l'abbaye de St-Sever en Gascogne, au temps de l'abbé de Montamer (page xiv de la table des matières), c'est-à-dire au début du siècle, & les deux qualités que nous signalions plus haut se sont rencontrées.

Mais il est bon de le remarquer cependant, ce beau livre, contemporain du Cid, & qui appartient à la Bibliothèque impériale de Paris, représente surtout l'art des provinces méridionales si protégé, cinq siècles auparavant, par faint Ferréol, dont la règle avait été écrite pour les couvents du midi de la France.

Orné de nombreuses peintures par un artiste nommé Garcia, ce livre est à coup sûr un des monuments les plus précieux à consulter, lorsqu'on veut se faire une idée de l'art tel qu'il était pratiqué dans l'Aquitaine & dans celles des provinces de l'Espagne où la religion chrétienne n'avait pas cessé de dominer. Le nom du peintre calligraphe auquel il est dû fait songer involontairement à cet élève du fameux Vigila, qui est déjà connu dans le siècle précédent, & qui commence une école dont les monuments apparaissent de temps à autre dans certaines régions pour ainsi dire oubliées de la Péninsule.

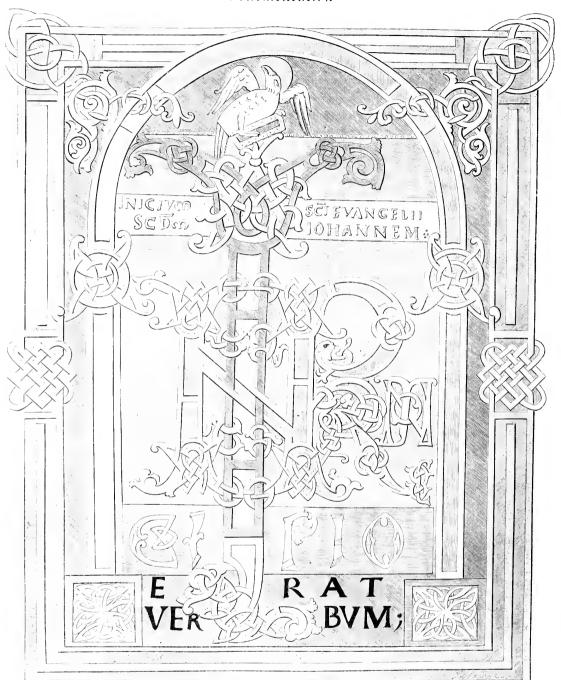
Le livre du moine aquitain parle à la fois pour la France & pour l'Espagne, en dépit de l'œuvre purement symbolique qu'il reproduit; c'est un vrai monument qui, grâce à ses soixante-quinze grandes peintures, peut servir aux artistes, aux archéologues & aux historiens.

Nulle œuvre de ce temps, mieux que celle-ci, ne fert à apprécier le caractère desluttes victorieuses où triomphe la civilisation chrétienne. Ici, des hommes pleins de soi, résugiés dans la montagne, l'emportent par l'art sur les peuples musulmans. L'especalypse de l'abbaye de St-Sever proclame, pour ainsi dire, en présence des Maures une puissance qui les abattra. (Voyez page 400.)

Un beau volume contemporain de celui-ci a fervi encore à orner les marges de l'Imitation des peintures toujours fi rares qui remontent à l'époque du roi Robert: c'est le magnifique Missel que l'on conserva jusqu'à la fin du xviiis siècle, dans l'abbaye de St-Denis, & qui de là est passé à la Bibliothèque impériale (Table, page xiii); vient ensuite une page infiniment remarquable, tirée d'un autre Missel à l'usage de l'ancienne abbaye de St-Maur-les-Fossès, diocèse de Paris. (Table, page xii). Nous ajouterons que l'ornementation de deux de nos marges, qui offre le caractère le plus original, est due encore à l'art du midi de la France (pages 242 & 243), & il semble impossible ici de ne pas reconnaître une certaine parenté entre le thyle des Evangiles du mont Majour d'Arles & l'œuvre de Garcia, qui continue cette école féconde de l'Aquitaine, dont certainement Vigila est le ches.

Au xe fiècle, l'art, tel qu'on le pratique dans les grands monafteres de l'Angleterre, est encore dans toute sa splendeur : le beau Bénédictionnaire anglo-saxon d'Althelgar (Table, Tine & pages i & vin) que nos voisins d'outre-mer envient tant à la Bibliothèque publique de Rouen, en offre la preuve. M. Champollion a fait remarquer avec raison qu'on trouve à la fin d'un Missel de la même époque, une sormule d'excommunication contre quiconque se rendra coupable de l'enlèvement de ces livres sacrés. (Voyez la Paleographie universelle.)

On peut citer, en paffant, la belle Bible du cardinal Mazarin, qui exifte aujourd'hui à la Bibliothèque impériale (nº 7, f. latin); puis pour l'Italie, & comme contraftant peut-étre, par fa barbarie, avec ce magnifique spécimen, le Code des lois lombardes (Codex legum longobar dorum), ou l'on voit un portrait groffier du prince Arechis, tentative



peu heureuse d'iconographie, fans doute, mais qui prouve, tout au moins, une nouvelle aspiration de l'art, que bientôt on réalisera.

Nous ne devons pas oublier enfin la magnifique Bible, nº 1300, fonds de Sorbonne, Bibliothèque impériale, du xº fiécle, dont nous reproduifons la page qui commence l'Evangile de faint Jean. Elle vient comme spécimen de ce que nous difons des lettres enchevêtrées.

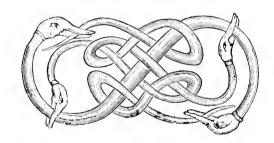
Le XI^e fiècle a produit encore un ouvrage confidérable : c'est cet *Exultet* que l'on conserve à Rome dans la Bibliothèque Barberini. Ce chant de la bénédiction du cierge pascal a été reproduit par d'Agincourt, avec les nombreuses peintures dont il est orné.

Rien à cette époque, parmi les livres qui jouissent d'une réputation historique, ne peut se comparer au bel Evangéliaire que donna jadis la comtesse Mathilde à St-Benoît de Mantoue, & que possède aujour-d'hui la Vaticane. Lanzi ne peut louer sussifiamment, à son gré, cette série de précieuses miniatures qui représentent la vie de la fainte Vierge.

Parvenus a une époque ou le flyle byzantin va fubir de notables modifications, nous n'héfitons pas à reproduire ici quelques paroles précifes, par lefquelles un homme de goût a fu caractérifer la dégradation que l'art antique fubit à partir des temps de Charlemagne, & qui fe prolongea certainement jufqu'au xiº fiècle. « L'influence de cet art fur celui de France, dit M. de Héris, ne faurait fe méconnaître Le caractère des têtes, la maigreur des plis des draperies, l'emploi exagéré du cinabre & du bleu pur, l'application des hachures dorées aux étoffes, & le ton vert des ombres dans les carnations la trahiffent à l'œil le moins exercé. Mais en même temps, on voit à l'élément byzantin s'allier un élément barbare qui fe manifeffe par la difproportion des membres du corps, par l'ampleur des têtes, par l'énormite des pieds & des mains dont les doigts allongés fe retournent en dehors, enfin par la rudeffe de l'exécution

« Pendant que les artifles de Byzance s'engageatent dans la voic dont ils ne devaient plus fortir, les artifles francs reflaient, à un certain degré, fidèles aux traditions de l'antiquité. Au commencement du txº fiècle, on les voit encore s'efforcer de maintenir dans l'efprit de leurs conceptions quelques réminiféences de l'art chrétien de la bellé époque; mais des le milieu du meme fiecle, on remarque que leurs

manuscrits prennent généralement un caractère plus barbare, bien que dans certaines parties ils confervent encore quelques traces du goût traditionnel. Aussi on y voit parfois apparaître des personnifications antiques, comme, par exemple, dans les représentations du Calvaire, le foleil & la lune fous la forme d'Apollon & de Diane. Enfin, les costumes des personnages bibliques rappellent religieusement l'ancien costume romain. Mais durant la seconde moitié du 1xe siècle, les proportions des figures deviennent régulièrement trop longues ; les formes plus épaisses & plus lourdes, les nus plus groffiers, annoncent l'absence de toute étude anatomique; les plis parallèles & uniformes des Byzantins difparaissent pour faire place à d'autres jeux des draperies qui tantôt se ballonnent, tantôt ondulent, tantôt forment des coins dont les angles s'enchâffent les uns dans les autres. L'architecture ne présente plus le caractère purement antique; elle est romane & polychròme; les fonds se composent de striures coloriées, & l'or n'y est plus guère employé que dans les nimbes; enfin, si dans les encadrements on voit encore se présenter quelques motifs antiques, tels que l'acanthe, le griffon, le dragon de mer ailé, on y remarque une quantité d'oiseaux de toute espèce, & de scènes fantastiques ou grotesques, des singes avec des nains, des boucs surieux qui échangent des coups de cornes, & une multitude de figures fabuleuses de la famille de celles que la fantaisse anglo-faxonne avait déjà inaugurées deux siècles auparavant. » (Voyez Mémoire en réponse à la question suivante: Quel est le point de départ, & quel a été le caractère de l'école flamande de peinture, &c.? Mém. couronné en 1855.)



§ XI.

REVOLUTION DANS L'ART AU XII SHCHE = INSHGNEMENT FECHNIQUE DI THEOPHILE. UN MOT SUR LE MODALERACHU

ES le début du XII^e fiècle, quand il y a déja une poéfie nationale en France, lorsqu'on va répéter dans les combats les chants guerriers de Turold, un changement radical tente de se manifester dans l'art comme dans la poésie; l'art du calligraphe, néanmoins, est encore roman : il participe plus des magnificences

du style que l'on vient de voir caractérisé, que des somptueuses variétés du style improprement appelé gothique, & qui tente, à la sin de cette période, une première manifestation.

Grâce à certains livres ornés, l'observateur peut suivre dans leur marche les progrès du style nouveau qui cherche à s'introduire. Voyez quelques-uns de ces manuscrits, qui remontent au début du règne de Louis-le-Gros. Il n'est pas surprenant, sans doute, que l'ogive s'y montre à côté du plein cintre, car l'ogive nous apparait, avec toute son élégance, dans un admirable volume du 1xº siècle, faisant partie de la Bibliothèque impériale; mais ils prouvent, par l'emploi plus répété de ce système architectonique & par la prosusion de certains ornements, que la révolution s'opère.

On l'a déjà fait remarquer, l'examen attentif des manuferits à miniatures est d'un secours inappréciable pour étudier d'une saçon plus complète que cela n'a eu lieu jusqu'à présent, les transformations de l'architecture & les variétés infinies de l'ornementation appliquée aux monuments. Sous ce rapport, les livres si rares du XIII siecle renserment un genre d'enseignement qu'on peut aisement expliquer.

LUS variés, moins majestueux, mais offrant aussi plus de délicatesse, ces ornements de transition, déjà fort dissérents de ceux employés précédemment dans la calligraphie, prouvent que l'art chrétien échappe aux préceptes du monde antique.

C'est la grande époque, en effet, où se constitue la société nouvelle, sous l'impulsion d'abord sévère de l'Eglise, & d'après la règle que vient de lui imposer un pape dont le génie organisateur représente tout le siècle.

A1S cependant, la pensée de Grégoire VII ne tarde pas à s'adoucir dans l'art, comme elle s'adoucit dans les institutions. Peu à peu, elle se revêt d'une magnificence, d'une grandeur, dans la composition des ornements symboliques, j'allais dire d'une majesté chrétienne qu'elle n'avait pas au même degré durant le siècle précédent.

Voyez la plupart des manufcrits de cette époque, se rapprochant des temps où va naître faint Louis, le bel Evangéliaire de Maneirius, par exemple, qui fort d'un scriptorium de Cantorbéry, & que possède la Bibliothèque Ste-Geneviève, ou mieux encore un fameux Pfautier latin, appartenant à la Bibliothèque impériale, & que l'on peut faire remonter pour l'exécution à la même date. Ces deux livres sont magnifiques, le dernier surtout: il est tout étincelant d'or; il réslète l'école de Constantinople, bien qu'il ait été exécuté dans l'Occident; il dit un art qui est encore dans les confins de deux arts ; il fait saisir admirablement le caractère indécis de la période à laquelle il appartient : c'est bien là le temps où l'Orient n'a pas encore acquis toute son influence sur l'Europe chrétienne; c'est le moment où, parmi les ornements les plus variés, vont s'épanouir des formes nouvelles. Voyez les pages 192 & 193, fournies par le grand Miffel du couvent de St-Blaife, que l'on admire à Karlfruhe ; arrêtez aussi vos yeux sur cette Bible de St-Martial de Limoges (pages 74, 75, 78, 79): on le fent à l'éclat des couleurs, c'est dans la ville aux splendides emaux, que ce livre a été écrit ; mais, en confervant l'empreinte de l'art roman, il fe pare d'une élégance que ne foupconnait pas le fiècle précédent.

On s'est borné volontairement, pour cet âge de transition; mais ce ne font ni les œuvres, ni même les noms de calligraphes célèbres qui manquent à l'histoire de l'art. N'eussions-nous à nommer que l'Hertus Deliciarum, forte d'encyclopédie pour laquelle le XII° fiècle a épuité tout le luxe de la calligraphie, nous aurions défigné un de ces monuments littéraires qui font l'admiration du fiècle où ils ont paru, & en nommant fon auteur, l'abbeffe Herrade de Lampsberg, nous aurions fignalé un des plus grands artifles de ce temps. (Voyez la Bibliothèque de l'Ecole des Chartes, & le P. Cahier, Annales de Philosophie chrétienne.)



UAND nous aurons arrêté la penfée du lecteur fur cette docte ab besse, qui succédait après des siècles à une autre religieuse habile dans la transcription des livres, la célèbre Relinde, il nous reflera à citer Roger, calligraphe du temps de Louis-le-Gros,

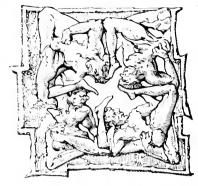
Andréa Rico, qui pourfuit les travaux julqu'à cette période,

Alimpius, peintre flave, qui commence la ferie des artifles de la Ruffie; puis, nous ajouterons à cette lifte fommaire, Dudon, à la fois cellérier & copiste du monastère de Fulde, Oliverus, dont l'œuvre est conservée à Douai , Savvalo , originaire probablement de Valenciennes , & enfin la célèbre abbetle de Quedlimbourg, Agnès, qui appartenait à la maifon de Mifnie & que l'on met au rang des plus habiles chryfographes dont l'Allemagne s'honore encore.

Dépositaire des plus minutieux secrets de l'art, elle écrivit en lettres d'or le beau Plenarium confervé à la collégiale de l'antique cité qu'elle habitait. Vers le même temps, une autre religieufe, Gudda, s'illuffrait à Francfort fur le Mein, en transcrivant un recueil d'homélies. La servante du Seigneur, comme on difait alors, a tracé fon portrait dans l'une des capitales, & l'a accompagne d'une devife qui dit l'humilite

dont fon cœur était rempli

Ornementation



UTRE le fragment d'Horace que reproduit la *Paléographie univerfelle*, & l'Evangéliaire latin de la Bibliothèque de Vienne, qui accompagne dans le même ouvrage un Traité de faint Augustin contre les Païens, on peut admirer quelques beaux spécimens reslétant cette époque & reproduisant les peintures du monastère de la Cava.



OUS trouvons encore, à la fin du fiècle, un recueil d'hymnes & d'homélies de style lombard qu'on apprécie à la première vue; & la Bibliothèque Barberini à Rome possède un Psautier d'une telle beauté d'exécution, qu'il a fourni au célèbre Rumhor, une dissertation dans laquelle les maîtres de l'art reconnaissent un esprit de critique supérieur.

Le bel Evangéliaire de Maneirius que nous avons mentionné, mériterait aussi l'examen

d'un maître, & il a été admiré par le docteur Waagen.

Si riche en œuvres calligraphiques d'une époque de transition, la fin du XIIe siècle est éclairée par un traité tout spécial, qui roule uniquement sur la partie technique de l'art. Fréquemment cité par les historiens, trop peu lu par les simples curieux, le livre du moine Théophile n'est jamais interrogé en vain par ceux qui veulent s'initier aux procédés matériels de la calligraphie & de la peinture. Ecrit par un religieux lombard, qui avait quitté l'Italie pour voyager & se fixer dans le couvent de St-Gall, c'est une véritable encyclopédie des arts au moyen-âge, due à un homme qui a interrogé toutes les nations. Lis mon livre avec une mémoire sidèle, dit Théophile; embrasse-le avec un amour ardent...; tu trouveras là tout ce que posséde la Grèce sur les espèces & les mélanges des diverses couleurs; toute la science des Toscans, sur les incrustations & sur la variété du niello; toutes les sortes d'ornements que l'Arabie emploie dans les ouvrages faits au moyen de la malléabilité, de la fusion & de la ciselure; tout l'art de la

glorieufe Italie, dans l'application de l'or & de l'argent à la décoration des différentes espèces de vases, ou au travail des pierreries ou de l'ivoire; ce que la France recherche dans l'agencement des précieux vitraux; les ouvrages délicats d'or, d'argent, de cuivre, de fer, de bois & de pierre, qu'honore l'industrieuse Germanie. Lorsque tu auras souvent relu ces chofes, & que tu les auras bien gravées dans ta mémoire. toutes les fois que tu te feras unlement fervi de mon œuvre, en retour de mes préceptes, je ne te demande que d'adresser pour moi une prière à la miféricorde du Dieu tout-puissant. Il fait que je n'ai écrit mes observations, ni par l'amour d'une louange humaine, ni par le défir d'une récompense temporelle; que je n'ai soustrait rien de précieux ou de rare par une malignité jalouse ; que je n'ai rien passe sous filence, me le réfervant pour moi feul; mais que, pour l'accroissement de l'honneur & de la gloire de fon nom, j'ai voulu fubvenir aux befoins & aider aux progres d'un grand nombre d'hommes. " (Theophile, prêtre & moine. Essai sur divers arts, publié par le comte Charles de l'Escalopier.



E livre est donc, avec le petit poeme d'Fraclius sur la même matière, le répertoire le plus complet & le plus curieux qui nousait été légué par le moyenage, sur les procédés que le calligraphe pouvait mettre alors en usage pour operer ses brillantes merveilles : c'est la qu'on peut apprendre aujourd'hui ce que coutait de soins un livre, comme le grand Missel du couvent de St-Blaise, par exemple, ou bien encore la Bible magnisique de St-Martial de Limoges.

& le splendide volume de Conradin, si admirablement révélé par M. de Bastard. C'est dans ce traité qu'on faisit tous les secrets traditionnels, que devait étudier le chrysographe pour arriver à cette net teté des écritures métalliques, à cette splendeur des majuscules, ensin à cette variété infinie des couleurs dans l'ornementation, qui causent encore maintenant notre surprise. D'ailleurs, si ce n'est pas au moine lombard lui-même qu'on doit ces préceptes si utiles pour la pratique de l'art, c'est un vieux copisse de son œuvre qui nous les sournit.

nous enseigne comment le métal précieux doit être broyé, comment l'or & l'argent doivent être appliqués, fans laisser de tache sur les seuillets immaculés du vélin; il démontre même l'art très secondaire de décorer les peintures moins importantes de certains livres, avec le cuivre ou bien avec l'étain; si bien qu'il n'est guère de procédé technique que ce traité, d'abord mis à l'écart, ne sournisse.

UELQUE temps auparavant, felon certains critiques, cet Eraclius, que nous avons déjà nommé, & qu'il faut placer à un rang fecondaire, avait écrit, en vers latins déteftables, les préceptes de l'art, tels qu'ils étaient admis chez les très anciens calligraphes. Il dit d'une façon fort in-

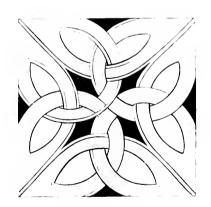
correcte, il est vrai, mais enfin il dit comment se fabriquaient certaines encres de couleur, & qu'elle est la préparation éclatante qu'emploient les chrysographes quand

ils tracent leurs majuscules dorées. Tout en enseignant l'art de graver le verre & celui de le colorer, il fait connaître à l'illuminateur le moyen dont il doit faire usage pour conserver les plantes dont il aura à reproduire les formes élégantes sur le vélin. Malgré une brièveté qui les rend insuffisants & si incomplets, en dépit même de leur caractère bizarre, de tels ouvrages ne sauraient être trop préconisés. Regrettons seulement ce qu'il y a de trop rapide & surtout de trop restreint dans leurs enseignements; ce ne sera que trois siècles plus tard, & lorsque le savant traité de Cennino-Cennini aura paru, qu'on sera à même de les compléter.



ILOSOPHES, naturalistes, technologues, comme on l'était alors, les encyclopédistes du moyen-âge nous ont dévoilé bien d'autres secrets, & il en est plusieurs qui regardent exclusivement les peintres calligraphes. Pour n'en sournir ici qu'un exemple, si dans les livres ornés du XIE du XIIE siècle, on est frappé parsois de l'identité absolue qui existe entre certaines majuscules, dans des manuscrits de styles bien différents, le fait trouve immédiatement son explication dans la connaissance d'un procédé bien simple & qui aurait pu conduire ceux qui en

faifaient ufage, à de plus grands réfultats. Durant l'époque fignalée ici, on était dans l'habitude de découper ces grandes lettres dans des lames de laiton ou de cuivre, & la plume du calligraphe n'avait plus qu'à fuivre les linéaments de ce patron. On fait auffi que l'éclat pour ainfi dire inaltérable, dont on voit briller quelques grandes lettres capitales, n'était pas dû toujours à la fluidité d'une certaine encre d'or, dont on n'a pu retrouver la préparation; on l'obtenait fimplement grâce à l'admirable poli des lames métalliques infiniment légères que l'on fixait fur le vélin & que l'on entourait enfuite de déliés colorés. Au bout de peu d'années, & quand l'art de la chryfographie ne fut plus pratiqué seulement dans les monastères, ce procédé, par trop coûteux pour les fortunes de particuliers, fut complètement abandonné. Selon Gottlieb Schwarz, l'emploi de ces lames d'or si adroitement découpées eût pu mettre ceux qui le pratiquaient sur les traces de l'imprimerie, mais la routine s'en servit sans réflexion, durant des siècles, & il avait déjà une origine bien ancienne, lorsqu'il fut abandonné. (Voyez de Ornamentis librorum.)



§ ΧΠ.

NIII SIFCLE. — CHANGEMENT SPONTANE DANS L'ARCHITECTURE — GOETHE ET L'ECOLE BYZANTINE. — NOMBRE TOUJOURS CROISSANT DES CALLIGRAPHES ILLUMINATEURS EN FRANCE. — VARIETE DES OUVRAGES QU'ILS SONT APPELES A ORNER. — ILS CACHENT LEUR NOM PAR HUMILITE. — REVOLUTION COMPLETE DANS LE STYLE DES MINIATURES.

OMME de goût & ingénieux écrivain, M. Ch. Magnin, dans fon excellente notice fur la flatue de la reine Nantechilde, s'exprime ainfi:

« N'est-ce pas une chose extraordinaire & vraiment notable, que vers les premières années

du XIII^e fiècle, dans tous les pays de domination franque, faxonne ou germaine, il y ait eu, un peu plus tôt, un peu plus tard, un jour & une heure où toute pierre qui s'éleva du fol prit une route nouvelle... Plus de ces arcades cintrées, lourdes ou légères, felon qu'elles étaient grecques ou romaines, plus d'élégantes rotondes octogones, plus de coupoles

orientales, plus de toits en terrasse: tout bâtiment qui surgit de terre, se termine invariablement en cône, en stèche, en lancette; toit & clocher, tout devient aigu, essilé, pyramidal. Les portes, les croisées, les voûtes, suivent ce mouvement ascensionnel; l'ogive ensin, qui a sur le cercle l'avantage d'une variété indéfinie de combinai-

fons, a remplacé partout le plein cintre, & ce n'est pas la un accident, un hasard géométrique, c'est un goût général, instinctif, ressenti de tous, & qui règne trois cents ans sans réclamation ni partage.

Nous ne fuivrons pas ici l'habile critique dans les confidérations morales & politiques par lefquelles il cherche à expliquer le changement radical qu'il fignale; nous conflatons avec lui ce changement, parce qu'il exerce dès fon début une influence fur toute espèce d'ornementation. Dès que le flyle à ogives prédomine, l'art byzantin disparaît.

Il avait fait fon temps, & il était alors en décadence, même à Conflantinople. Un grand poète a conflaté fon influence & caractérifé fon action.

Gœthe est l'un des premiers, en ce temps, qui ait fait sentir, qui ait même démontré ce qu'il y avait de despotisme impérieux & d'exigence étroite dans l'école byzantine, lorsqu'elle avait transmis ses règles aux artistes de l'Occident; mais, en même temps qu'il fait faisir avec une rare sagacité quelles furent les obligations satalement imposées par elle aux artistes, il fait apprécier d'un mot le service qu'elle rendit :

« Si elle avait confervé, dit-il, les formes & les traits faillants des faints perfonnages avec un foin minutieux & pédantesque, dont on ne faurait trop déplorer le style uniforme, si l'art dégénéra trop fouvent chez elle en métier, sous l'influence des évêques, heureusement elle avait adopté dès le principe une règle dont les anciens Grecs, & après eux les Romains, ne s'étaient jamais écartés: celle de la symétrie dans l'ordonnance. Avec le temps, comme le dit encore l'illustre écrivain, ce noble souvenir eut la plus grande & la plus heureuse influence sur les siècles moins barbares & mieux inspirés. » (W. Gœthe, ueber Kunst, und alterthum unden Rhein, &c.)

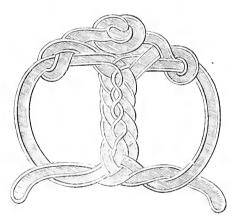
Au XIII^e fiècle, l'indépendance de l'art était conquife, & l'art marchait vers de nouvelles destinées. Le Campo Santo de Pise déroulait ses pages immortelles; nos livres magnifiques faisaient l'admiration du monde entier, & les riches abbayes où s'exécutaient ces minutieux chefs-d'œuvre, servaient de modèles au reste de l'Europe.

On peut facilement s'en convaincre, chez nous, la peinture n'est plus confacrée avec une ferveur exclusive à l'ornementation de certains livres religieux; le temps des grands Evangéliaires semble être même complètement passé; les Ménologes, les Obituaires, les Pontificaux, les

Bénédictionnaires, se montrent plus rarement; les Pfautiers, les Missels, se multiplient; les merveilles de la calligraphie ornée sont plus fréquemment réservées pour mettre dans tout leur relief les beautés des Pères de l'Eglise, & l'œuvre de faint Augustin se place en tête de cette espèce de musée sacré.

De même que la poéfie a eu déjà fes infpirations dans une langue nouvelle, de même la fcience du moyen-âge commence à s'épanouir, vivifiée par l'idée religieuse. Plus que jamais aussi, la science & la poésie réclament du peintre expert en l'art d'enluminure (c'est le terme employé), un secours qu'elles employaient naguère rarement, & elles exigent qu'il n'épargne pour les faire briller aucune des splendeurs de la calligraphie.

Nous donnons en regard de cette page, comme spécimen des initiales de cette époque, un V majuscule qui commence le livre de Job, dans une magnifique Bible de la Bibliothèque Motteley, en faisant remarquer toutefois que, par une erreur du photographe dont nous employons le sécours pour l'exacte reproduction de toutes nos lettres historiées, cette initiale est retournée.



ENTIONNONS ces belles chanfons de Gestes, qui commencent au poème de Roland, & qui, sous le nom de romans, constituent de vraies épopées. Plus tard le roman lui-même tel que nous l'entendons, les chroniques, les livres de fauconnerie, les Bestiaires, les Cosmographies, les Traités encyclopédiques, tels que ceux de Vincent de Beauvais, de

Glainville & de Brunetto Latini, en un mot, tout ce qui, durant cet áge, marque le progrès de l'esprit humain, s'enrichit de fines & gracieuses peintures.

Le lieu où s'exécutent ces merveilles de la calligraphie, est Paris, comme nous l'atteste le Dante &, avec lui, Brunetto Latini, son maî-



tre, que tout à l'heure nous venons de nommer; mais si l'Italie donne à bon droit le prix en ce genre à Franco Bolognese, la France produit aussi à cette époque d'innombrables artistes qui resteront à jamais ignorés.

Fatal à ceux qui voudraient que l'on pût rendre un nom à tant de chefs-d'œuvre, un ufage entretenu par l'esprit d'humilité exige qu'une devise chrétienne, une sentence, fincère expansion de la foi, remplace la fignature du peintre calligraphe qui a voué son temps à une œuvre, mais que la fainteté de son labeur a suffisamment glorisié.

Quelques-uns de ces noms, cependant, nous font transmis comme par hasard, & échappent à un complet oubli : tel est celui de ce Museignols, qui, ensermé durant sept ans dans les combles du Châtelet, transcrivit un Guillaume de Tyr; tel est également celui d'Arnuph de Comphaing, qui semble avoir appartenu à l'un des plus habiles calligraphes de l'époque de saint Louis. Henry ou Henris est signalé encore comme un habile enlumineur. Puis vient Jean Mados, le neveu du célèbre Adam le Bossu d'Arras. Il se livre plus spécialement à la transcription des livres & à la calligraphie ornée, qu'à l'enluminure proprement dite.

Nous possédons une liste de dix à douze enlumineurs dressée en 1292, pour l'acquittement de la taille; mais rien n'atteste quelles surent leurs œuvres, & en quelle estime sur leur talent. (Voyez P. Lacroix & Ed. Fournier, le Livre d'or des Métiers.

Sans aucun doute, la France renfermait à cette époque des peintres calligraphes dont les œuvres étaient tenues en telle estime, qu'elles égalaient dans l'opinion, si même elles ne les surpassaient, les pages des artistes les plus renommés. Mais Conrad, le moine de Scheyren, Maneirius qui vivait encore en Angleterre, Diotisalvi, l'honneur de l'Italie, avec les bénédictins Serrati & Benoît de Bari, rattachent tous leur nom à quelque livre splendide; il n'en est malheureusement pas ainsi des nôtres. Maître Bernar, Baudouin, Nicolas, qui se faisait aider par sa mère, Guiot de Houvre, sire Jehan, sire Eudes, n'appartiennent encore à l'histoire de l'art que par les registres qui tiennent compte du minime impôt auquel on les soumettait. Nous savons seulement qu'ils habitaient, pour la plupart, à Paris, cette rue d'Erembourg de

Brie, dont les générations suivantes altérèrent si étrangement le nom en l'appelant la rue Boutebrie, & qui, au xiiie siècle, sut nommée, dit-on, un moment, la rue des Enlumineurs.

L n'y a malheureusement aucun nom de calligraphe célebre indiqué,

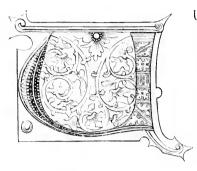
pour les deux belles Bibles latines de l'Arfènal, auxquelles on a fait plus d'un emprunt, afin d'expofer dans tout fon jour l'originalité de l'art du miniaturiste durant cette période. (Pages 124, 125, 158, 159.)

Le P. Cahier a dit avec beaucoup de raifon, en parlant du caractère spécial qui distingue les œuvres calligraphiques du siècle de faint Louis: « La France, au XIII^e siècle, nomme l'art des miniaturistes. Elle les fait appeler *enlumineurs*, & donne si bien le ton dans la miniature, de 1250 à 1360, que plusieurs beaux manuscrits *ystoriés*, à dater de cette époque, sont écrits en langue frande

çaife, ou avec traduction foit continue, foit intermittente. La diffusion de la langue française occasionnée par les croisades, par les guerres d'Italie, par les princes français d'Angleterre & de Flandre, par les poésies de nos romanciers & de nos trouvères, a dû sans doute y contribuer beaucoup. Du reste, la France, y compris les Flandres, sous les ducs de Bourgogne, se maintint en première ligne dans cet art, jusqu'au xvi^e siècle. »

Soit que les artistes des autres nations de l'Europe n'aient jamais eu dans leurs principes le rigorisme des peintres français, soit que leurs compatriotes aient été plus soigneux de leur gloire que nous ne l'avons été à l'égard de la nôtre, plusieurs noms qui brillent en Italie & en Allemagne, nous sont parvenus. Tel est, après Oderisi & après le Margheritone, le fameux Taddeo Gaddi, né en 1230, & qui, vers la sin du siècle, se fit une si grande réputation; Sylvestro Calmaldolese, qui était son élève, l'égala s'il ne le surpassa point; Franco Bolognese a pour lui le mémorable souvenir du Dante; Cimabué est lui-même un peintre de manuscrits (un exemplator) avant que d'être un ches d'école

Toutes les villes de l'Europe, tous les monastères, participent à ce mouvement : l'Espagne nomme son Pedro de Pamplona ; l'Angleterre, son Nicolas Treveth, & d'habiles calligraphes allemands se groupent autour de Théodoric de Prague.



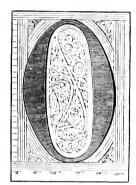
UCUNE œuvre de l'art français, même parmi les plus précieuses, n'est comparable, durant cette époque, à un monument calligraphique anonyme, qu'on met également au nombre des monuments religieux: les Heures de faint Louis, conservées au Musée des Souverains, à Paris, offrent la preuve variée, dans leurs pages étin-

celantes, des changements immenses qui se sont opérés. (Page 387.)



§ XIII.

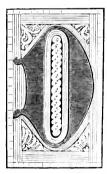
DEBUT DU XIV SIECH. — CHARLIS V ET LA BIBLIOTHIQUE DU LOUVRI. — SON ERERI LE DUC DE BERRY. — JEHANNE DE FRANCE — PATRONAGE DES PHINTRES DE PLATE PHINTURE. — PROFIC TEURS DE L'ART. — ARTISTES DU XIV SIECLE. — LEURS OFUARES.



N a remarqué avec beaucoup de justesse que la peinture européenne, entre 1250 & 1360, « acquiert une grâce qui va toujours croislant, & qui certainement n'était pas empruntée à Byzance. »

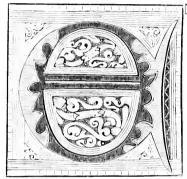
Lorsque l'art fut sorti du cloître, lorsqu'il se fut sécularisé, si l'on peut user de ce terme, ce fut parmi les rois de France, parmi les princes le plus rapprochés du trône, & aussi parmi

quelques grandes dames & quelques riches feigneurs de la Flandre, qu'il trouva des protecteurs. Il en eut, un fiècle plus tard, jufque dans une région où d'ordinaire la penfée ne va pas, à cette époque, chercher les amateurs éclairés : il en trouva dans ce pays à demi barbare, que Mathias le Huniade difputait fi courageufement contre l'envahiffement des Turcs.



E tous les maux qui affligèrent la France à cette époque, la déplorable administration de Louis-le-Hutin ne sut pas la moins pernicieuse, & cependant l'Université de Paris n'avait rien perdu de son insluence; elle la propageait au contraire par des succursales établies en province, & surtout par de suges règlements. Si dès les années 1259 & 1275, elle avait rendu les premiers slatuts relatifs aux stationarii, chargés spécialement de saire exécuter les copies de

livres, fi elle s'était adjoint des clercs libraires jurés, elle exigea au XIV^e fiècle que nulle copie ne fût mife en circulation, qu'elle ne fût expofée durant quatre jours au grand couvent des Dominicains, avant même que fon délégué en permît la vente, & l'édit de 1323 ordonna que le copifte agréé par le recteur ne pût exercer fon induffrie fans une autorifation préalable. Ces foins devaient maintenir la dignité de l'art du calligraphe; la fondation de quelques bibliothèques en dehors des établissements monastiques fit sa prospérité.



NFIN, ce ferait un lieu commun que d'infifter fur l'utilité de l'établiffement tout littéraire de Charles V, lorsqu'il réunit ses 910 volumes occupant trois étages de la tour du Louvre. Ceux qui voudront avoir des notions complètes touchant cette collection primitive, n'auront rien à désirer sur ce point, lorsqu'ils auront lu un curieux volume intitulé: Invenoire des livres du Roy

nostre seigneur estant au chastel du Louvre.

Rédigé en 1373 par Gilles Mallet, qui prend le titre de valet de chambre, & plus tard celui de maistre d'hostel du roi, ce volume oublié trouva un éditeur plein de follicitude, dans le digne Van-Praët en qui se résume de nos jours la science du bibliophile.



L ne faut point s'y tromper, ce n'est pas un simple catalogue, c'est l'histoire d'un noble monument littéraire, l'honneur du pays; ces beaux livres de Charles V, ces splendides manuscrits, qui nous sont tous parvenus, étaient offerts à la curiosité studieuse des clercs du xive siècle, comme nos riches bibliothèques

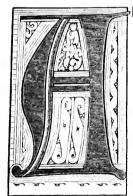
souvrent pour le monde entier.

Une idée généreuse qui contribue au mouvement favorable des études en notre temps, a ses prémisses dans la pensée prévoyante &

charitable de Charles V. Par ordre du bon roi, nous apprend Gilles Mallet, trente petits chandeliers & une lampe d'argent, fufpendus à la voûte d'une des falles de la tour, éclairaient les dévots travailleurs qui venaient confumer leurs veilles fur Fillastre & Nicole Oresime. Un digne grand-maître de l'Université, M. de Salvandy, a trouvé la même idée dans son cœur.

On nous dispensera de prouver ici qu'un souverain par les soins duquel tant de chefs-d'œuvre calligraphiques étaient rassemblés, savait choisir les merveilleux artisses auxquels il confiait le soin d'orner ses livres.

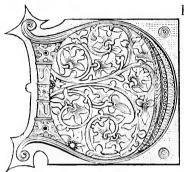
Quelquesois le sage monarque ne dédaignait pas d'apposer sa si-gnature sur les beaux volumes qu'il aimait. Les grandes Chroniques de St-Denis, conservées aujourd'hui à la Bibliothèque Ste-Geneviève, offrent ce touchant souvenir du roi bibliophile. Son nom a été tracé par lui au-dessous d'une sphère qui dit la science géographique de son temps; science étrange! & qui prouve, dans tous les cas, combien était bizarre la cosmographie qu'interprétait d'une saçon si fantassique le soigneux illuminateur. (Voyez le vicomte de Santarem, Collection des cartes du moyen-age.)



PRES ce roi de France, admirateur si servent d'Aristote, le plus grand amateur de beaux livres de ce temps sut le duc de Berry, dont on admire encore la tombe à Bourges. Ce troisième sils du roi Jean & de Bonne de Luxembourg, né en 1340, ne mourut qu'en 1416 & vit par conséquent s'accomplir les dernières révolutions de la calligraphie. Tout nous prouve que, s'il poursuivit à travers les orages politiques de son siècle une vie de magnissence & de luxe, il sut encourager les arts & placer les artisses à leur rang:

témoin Foucquet, dont l'admirable talent domine tous ses contemporains, mais qui appartient plus spécialement au xve siècle; témoin encore Jean Flamel, que l'on confond sans cesse avec Nicolas son parent. On ne saurait donc se faire aujourd'hui une idée bien nette du tort irréparable que sirent à l'art du moyen-âge les excès de la colère populaire. En 1411, l'hôtel de Nesse, où résidait ce prince, sut impi

toyablement abattu, sans qu'on respectât aucun des chefs-d'œuvre qu'on y venait admirer, &, un peu plus tard, ce sut par l'incendie qu'on détruisit le château de Bicêtre, qui peut-être n'était pas moins rempli de beaux livres que la fameuse tour de la librairie.

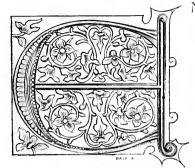


E Charles V à Charles VII, vient, dans l'ordre des promoteurs de l'art, une princesse de leur famille: c'est Jehanne de France, duchesse du Bourbonnais, qui, du fond de sa modeste résidence de Moulins, aime à se dire fille de roi, saur de roi; son amour pour les arts est digne en esset d'une souveraine, & même, comme Charles V, elle se plaît à signer les beaux livres dont elle a

ordonné la transcription, ou qu'elle a voulu voir ornés de tout le luxe de la calligraphie.

Rien ne le prouve mieux que certains manufcrits confervés à la Bibliothèque impériale, cette princesse confacrait des sommes énormes à l'achèvement des magnisques volumes qu'on venait admirer dans son château de Moulins. Tous ceux qui voudront se faire une idée de la réelle solennité avec laquelle un livre était reçu alors par le haut personnage qui en avait médité les délicates merveilles, verront les preuves de cette estime pour l'art dans quelques splendides in-solio de la Bibliothèque impériale.

Que l'on consulte le Défenseur de la Conception immaculée, livre traduit du latin de Pierre Thomas, par Antoine de Lévis, comte de Villars. (Voyez P. Paris, Cat. des Man. de la Bib. imp., t. VII, n° 7307.) Jehanne de France se trouve représentée au frontispice de ce beau volume : elle est sous un dais, entourée de dames & de seigneurs, recevant l'hommage du comte de Villars, & nulle peinture de cet âge ne donne une idée plus complète de la grâce, de l'élégance même, qui régnait dans ces cours provinciales où s'exécutaient des merveilles calligraphiques que Paris eût certainement enviées.



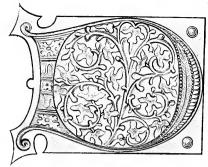
N continuant cet expofé, ou l'on a effayé de faire comprendre quelle fut la protection accordée à l'art du calligraphe au XIV° fiècle & au commencement du XV°, nommons les artifles eux-mêmes, & faifons connaître quelques-unes de leurs œuvres.

Pour l'art français, nous citerons d'abord maistre Girart d'Orliens, le

peintre attaché à la personne du roi Jean qui, au temps de ses plus grands désastres, ne put se séparer de l'habile artiste & l'employait à satisfaire ses coûteuses fantaisses. (Voyez le Bulletin du Bibliophile de 1857.)

Vient enfuite Jacquemin Gringonneur, le peintre de Charles VI, auquel on attribue à tort l'invention des cartes à jouer, mais qui illustra certainement de son pinceau habile les brillants tarots venus jusqu'à nous. Au dire de quelques écrivains, Gringonneur ne serait qu'un surnom spécifiant la nature minutieuse de l'œuvre à laquelle se livrait l'artiste. Réputé le peintre le plus habile de son temps, Jacquemin était membre de l'académie de St-Luc, instituée par Charles V.

Andrieu Beauneveu avait été choisi par le duc de Berry pour faire partie de ses peintres, & le nom du protecteur sait assez comprendre ce que valait l'artiste; quelques écrivains lui accordent le premier rang. Les frères Manuel, si chèrement rétribués pour le temps, Jacquemart, Oudin de Carvanay, qui a illustré le Pélerinage Jésu-Crist & la seconde partie des Chroniques de St-Denis, Henry de Trévoux, son contemporain, Rambaldis, l'habile calligraphe Jehan de Montmartre, qui, vers le milieu du siècle, se qualisse d'enlumineur du roi, Hubert, dont la renommée se propage surtout dans le nord, le moine Bernard, qui réside à St-Omer, Pierre de Sosiers, peintre statuaire & poète, qui illustre surtout la Provence, Jean de Mehung, le continuateur du roman de la Rose, & tant d'autres que nous nous abstenons de nommer ici, prouvent combien cette période sut active & ce que la France pouvait alors opposer d'artistes renommés, même à Rome & à Florence, où se formait une école d'admirables miniaturistes.



E toutes les œuvres de ce temps, celle qui a fourni à l'*Imitation* quelques-unes de fes pages le plus richement ystoriées, comme on disait alors, est un magnifique volume, honneur de l'art parisien. (Voyez les pages 24, 25, 32, 33.) Le *Livre des merveilles du Monde* appartient presque autant au xve qu'au xive siècle, mais il résume admirable-

ment l'art fleuri, abondant, varié, qui précède les vrais chefs-d'œuvre des Poyet, des Clouet & des Beauneveu. Vraie collection univerfelle des voyages, telle qu on l'entendait en ce temps, réunion bizarre de relations où le fantastique l'emporte presque toujours sur le vrai, ce livre sut traduit du latin par Jehan de Lines, le moine savant de St-Bertin, & calligraphié vers 1392, par Jean Flamel, qu'il faut bien se garder, selon M. de Bastard, de consondre avec son homonyme, dont la réputation est populaire comme alchimiste, mais dont la renommée comme escripvain devient plus douteuse, bien qu'il reste acquis à la science qu'il sit exécuter nombre de manuscrits.

L'un des plus magnifiques volumes de cette époque, appartenant à l'art français, porte le titre d'Heures de Louis, duc d'Anjou. Saint Louis, fur fon lit de mort, à Tunis, remettant à fes affidés les inftructions qu'il a rédigées pour Philippe-le-Hardi, est une des plus belles miniatures du xive siècle, & la *Paléographie universelle* l'a reproduite avec bonheur.

Le magnifique Pfautier du duc de Berry, où l'ornithologie emblématique fournit de si délicieux ornements, en se mélant aux anges & aux pieux solitaires (voyez pages 98, 99, 102, 103); les belles Heures latines de la Bibliothèque Ste-Geneviève, si capricieusement peintes sur leur sond d'or; le Missel parisien qui existe à la Bibliothèque de l'Arsenal, & qui était à l'usage du monastère de St-Magloire (voyez page 352); le délicieux Térence italien de la Bibliothèque de l'Arsenal (voyez la page 202), livre qui n'a de rival que dans un volume portant le même titre, conservé à la Bibliothèque impériale & illustré par delà les monts: tous ces volumes d'art si divers, & jusqu'à présent si peu appréciés, ont paru représenter suffisamment, sinon

par le nombre, du moins par le choix, les écoles calligraphiques de l'Italie & de la France.

Hugues de St-Cefari, le peintre provençal, Michel Gonneau, Jofeph Coulombe, l'artifle tourangeau, Jehan Rigot, l'habile moine du monaffère des Sts-Pères de Melun, Le Saige, peintre du roi, dont M. Paris nous a révélé le mérite, Jean Goffard de Maubeuge, que fes contemporains traitent de nouveau Zeuxis, font autant de peintres éminents, mais quelques années encore & Jean Foucquet les dominera tous.

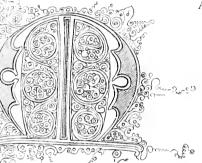
Plus loin, & dans un chapitre spécial, nous ferons connaître la biographie de ce dernier miniaturiste ainsi que ses œuvres principales; dès à présent il est bon de laisser expliquer à un critique habile quelle somme de changements il apporta dans le style de la peinture des livres.

C'est M. de Laborde qui a dit, en parlant de ce grand artiste :

« Peintre aussi naïs, observateur plus naturel que Hemling, Foucquet a dans ses figures quelques-unes des qualités les plus solides de ce peintre délicieux, & pour ses échappées de lointain, ses paysages à vol d'oiseau, il surpasse Jean Van-Eyck, tant il sait éclairer avec harmonie ses plans successifs & les pénétrer de perspective aérienne, tant il comprend les ressources offertes par la nature, dont il imite, sur ces charmants bords de la Loire, les vallées sinueuses & les collines qui descendent vers elle. Les details de ses vues, une ville à mi-côte, un clocher sur la hauteur, des maisons en briques aux charpentes faillantes ont toute la bonhomie de la vérité prise sur le fait; la grandeur de ses horizons, la prosondeur de ses lointains, offrent une réalité faissificante qui amplifie ces panoramas microscopiques; ses compositions sont paissiblement animées. »

§ XIV.

XV° SIECLE EN FLANDRE. — PROTECTION ACCORDEE A L'ART PAR LES DUCS DE BOURGOGNE. — VAN-EYCK. — HEMLING. — LE ROI RENE. — MATHIAS CORVIN. — LES ROIS PORTUGAIS.



AIS après avoir fignalé la haute protection que les artifles trouvent dans la famille de Charles V à la cour de France, protection qui fe continue jufqu'au xve fiècle & qui parvient à fon apogée dans les dernières années du duc de Berry, il nous faut nommer les ducs de Bourgogne.

Si l'on veut se faire une idée des sommes énormes dépensées par ces princes,

pour l'accroiffement de leur bibliothèque, il fuffit d'ouvrir un livre fort aride dans sa forme, mais qui base ses conclusions sur les comptes contemporains; ce livre c'est le mémoire historique de Laserna Santander, sur la bibliothèque des ducs de Bourgogne.



HILIPPE-LE-HARDI, qui gouverne d'une main si ferme de 1384 à 1404, est un bibliophile passionné, qu'imitèrent ses successeurs. Philippe-le-Bon mit au nombre de ses royales magnificences, l'usage de multiplier les beaux livres & de récompenser magnifiquement ceux qui les ornaient: on fait monter à 935 le nom-

bre des manuscrits rassemblés par lui. Charles-le-Téméraire contemplait avec extase les riches miniatures que ses pères lui avaient léguées; il se piquait de littérature, & tout le monde sait qu'il avait coutume de placer la Cyropédie de Xénophon sous son oreiller, comme Alexan-

dre-le-Grand en usait à l'égard de l'Iliade; mais tout ce que nous pourrions raconter à ce sujet pâlirait devant les révélations si positives dues à M. Léon de Laborde. Pour se faire une idée du luxe qui régnait à la cour de ces princes & de la protection qu'on y accordait aux arts, il faut lire les *Etudes sur la maison de Bourgogne*, où pas un fait n'est raconté sans qu'un document authentique ne vienne à l'appui du récit.

On cherchait naguère à glaner quelques noms d'artifles : là se trouvent des listes de plusieurs pages, vrais pendants de celles qui ont été données dans la Renaissance des arts à la cour de France.

Difons-le toutefois, en paffant, les princes de cette maifon, fi fouvent emportés par leur fureur guerrière, anéantiffaient bien autant de chefs-d'œuvre qu'ils en faifaient éclore, & fi, dès le XIII^e fiècle, une féconde école de peinture s'était fondée dans la ville épifcopale de Cologne, l'incendie de cette noble cité où brillait l'habile maître Stephan, anéantit plus de livres magnifiques, peut-être, que les états gouvernés par les ducs de Bourgogne n'en virent naître au XV^e fiècle.

Durant cette période féconde, dont nous ne prétendons pas amoindrir l'éclat, le perfonnage le plus réellement passionné pour ce genre de magnificence, sut un prince ecclésiastique qui tenait bien à la maison de Bourgogne, mais qui ne brilla comme homme politique qu'à un rang secondaire. Le prince-évêque de Liége, Jean de Bavière, que l'on appelait aussi Jean-sans-Pitié, reçut avec quelque justice ce nom du peuple malheureux qu'il gouvernait; mais il eut du moins la gloire de deviner le plus grand artiste de son temps.

Pendant que Jean de Bruges, le grand artifte flamand, se faisait admirer à la cour de France, l'évêque de Liége attachait à son service l'artifte inconnu en qui bientôt allait se personnisser l'art charmant dont il est l'honneur: Jean Van-Eyck était deviné par Jean de Bavière. Cela avait lieu vers 1418; sept ans plus tard, après avoir perdu son protecteur, qui, déposant la dignité épiscopale, s'était marié à Elisabeth de Gorlitz, le jeune peintre passait au service du duc régnant.

Philippe-le-Bon recueillit pieusement l'héritage artistique de son oncle; non-seulement il accorda sa protection à Jean Van-Eyck, mais il lui assigna des émoluments considérables, &, en l'attachant à sa personne, il se servit d'expressions telles qu'il est facile de deviner en quelle estime était à la cour le jeune peintre imagier.



partir de cette époque, Van-Eyck éclipse tous ses rivaux; il fait pâlir jusqu'à la renommée de son frère Hubert, que l'on admirait avant lui. Il accompagne, en 1428, l'ambassade de son souverain dans la Péninsule,&rapporte du Portugal de nouvelles inspirations. Honoré de missions secrètes, comblé de biens qu'il n'a pas cherchés, il se retire dans une ville où l'admiration le

poursuit, & on lui attribue jusqu'à la gloire d'avoir découvert la peinture à l'huile.

De l'avis d'un connaisseur, c'est à Hubert Van-Eyck, cependant, qu'il faut rapporter, non-seulement le persectionnement apporté à ce genre de peinture, mais encore « ce que l'école flamande du xve siècle a produit de plus prodigieux, » c'est-à-dire, le retable de l'Agneau. Il mourut à Gand, le 18 septembre 1426. Jean poursuivit sa glorieuse carrière jusqu'en 1464, & le père de Raphaël, Giovanni Santi, l'appela dans ses vers il gran Joannes.

Parmi les peintres flamands qui confacrèrent leur talent à l'enluminure des livres, il n'y en eut point de plus grand que lui; son frère & sa fœur Marguerite l'aidèrent dans cette tâche moins glorieuse, mais plus aimable peut-être, où son génie se révèle encore.

Depuis les favantes recherches auxquelles s'est livré avec tant de goût M. Waagen, on fait que le célèbre Bréviaire du duc de Bedsord porte dans ses délicates peintures tous les caractères qui rappellent les frères Van-Eyck; il en est de même à l'égard de la transcription du roman de la Table ronde.

Un beau livre ayant appartenu à Philippe-le-Bon, & que l'on peut admirer à la Bibliothèque de l'Arfenal, repréfente l'art flamand de cette époque, & montre le parti gracieux que les artistes du xve siècle tiraient de nos fleurs des champs. (Voyez les pages 41, 48 & 49.)

Si nous racontions les légendes, nous pourrions effayer d'esquisser ici la vie de Hemling, telle qu'on la rapporte dans maints ouvrages, qui ont joui cependant de quelque crédit; mais la critique moderne n'accepte qu'avec beaucoup de circonspection un récit qui transforme le grand artiste en un pauvre soldat errant & malade, allant demander à l'hôpital de Cologne le droit d'assle qu'il paye par un chef-d'œuvre.

Ce qu'il y a de certain, c'est que Hemling apparaît sur la scène douze ans seulement avant l'époque où Van-Eyck va la quitter; le premier travail reconnu comme étant de lui ne date que de 1462, & cet habile artiste ne meurt que durant la dernière année du siècle.

Hans Hemling, que l'on appelle aussi Memling, est l'élève de Rogier Van der Weyden, miniaturiste plein de vigueur. Il concourut à l'ornementation du sameux Bréviaire qui a appartenu au cardinal Grimaldi, & que tous les étrangers admirent aujourd'hui à Venise. Selon M. Waagen, ce livre offre, dans ses riches vignettes, des échantillons plus merveilleux de l'école brugeoise, « que la plupart des peintures à l'huile qu'elle nous a laissées. » Nommer les artistes habiles qui l'ont exécuté, c'est dire ce que possède alors de plus célèbre l'art du miniatutiste dans les Pays-Bas : Gérard Van der Meere, Hugo Van der Goes, Liévin de Witte & Liévin d'Anyers.

On a dit des tableaux de Van-Eyck & de Hemling quelques mots très justes qui peuvent se répéter à propos des manuscrits qu'ils ont ornés. Chez le premier tout rit, tout rayonne, tout chante : c'est le printemps dans sa beauté & son éclat. Chez Hemling la nature n'a pas cet air de sête & de joie...: c'est un précurseur d'André Chénier. (Voyez la disfertation d'Héris.)

Le roi peintre, le roi imagier, René d'Anjou, vint étudier aussi en Flandre; selon le comte de Laborde, il eut pour maître Jean Van-Eyck. C'était pendant son séjour à Lille qu'il s'était rencontré avec cet habile homme qu'il sut tout d'abord apprécier.

L'activité artiffique de ce monarque femble commencer à l'année 1431, au début de fa captivité. Nul homme à cette époque, peut-être, ne fut mieux charmer, par la culture de l'art, les vicisfitudes d'une vie agitée, mais s'il a exécuté des œuvres capitales, longtemps confervées dans les églifes, la vérité nous oblige à le dire, on a exagéré le nombre des livres qu'il a ornés. Nous ne dirons rien ici de fon Buisson ardent; nous ne fignalerons même qu'en passant cette œuvre si librement peinte qu'on désigne sous le nom des Tournois du roi René & qui rentre dans l'histoire de la peinture des livres; nous rappelerons que six magnisques Psautiers peuvent attester le goût exquis de ce prince comme peintre calligraphe, & que l'un des plus admirés a été mis à contribution pour orner l'Imitation. (Pages 214, 215, 238, 230, 339, 331.)

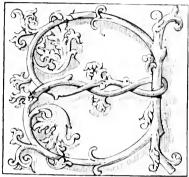
René fut marié deux fois : il eut deux muses, comme il le dit luimême, auxquelles il consacra ses gracieux chess-d'œuvre; la première mourut, & le bon roi ne cessa pas de peindre; il chercha même dans la pratique plus active de l'art un allégement à des regrets qu'il croyait lui-même éternels.

Les chroniques locales contiennent quelques paroles touchantes, qui font faisir, chez le roi peintre, l'expression de cette passion naïve qui mélait à une douleur sincère toutes les recherches, peut-être un peu poétiques, que le siècle inspirait alors. Ecoutons un livre du temps:

"De la perte de sa loyalle compaigne sut le noble roy de Sicille si actaint de deuil, qu'il en cuida bien mourir, ne jamais tant, comme il sut en vie, n'oublia l'amour qu'il avoit à elle. Et ung jour comme ses privez lui remontroient, le cuydant consoler, qu'il falloit qu'il entre-oubliast son deuil & prist reconsort, le bon seigneur, en plorant, les mena en son cabinet & leur montra une paincture que luy même avoit faicte, qui estoit ung arc turquoys, du quel la corde estoit brisée & au dessoubz d'icelluy estoit escript ce proverbe itallien: Arco parlentare plaga non sana; puys leur diet: "Mes amys ceste paincture faiet responce à tous vos argumens, car ainsy que pour destendre un arc, ou en briser & rompre la corde, la playe qu'il a faiete de la sagette qu'il a tirée, n'en est de rien plus tot guarie; aussi pourtant, si la vie de ma chère espouse est par la mort brisée, plus tot n'est pas guarie la playe de loyalle amour dont elle vivante mavra mon cueur."

Sans oublier jamais fon premier amour, le roi René se remaria. Ses privez amys, comme dit la chronique, lui remontrèrent ce qu'exigeait de lui la politique, & il épousa en 1455 la belle Jeanne de Laval, celle qu'on surnommait à quinze ans la reine de beauté dans les tournois de Tarascon. En dépit de l'arc turquoys & de son emblème, René, sous cette inspiration nouvelle, sentit se ranimer son goût pour la poésie qu'il avait délaissée, & aussi pour la peinture des livres, qui lui avait valu de réels succès. « Ce sut à cette époque, nous dit son biographe le plus zélé, que le bon roi commença son grand poème chevaleresque & allégorique: La Conqueste de doulce mercy par le cuer d'amour espris. » Mais, quoique ce roman porte la date de 1457, il est à croire que René employa plusieurs années à le composer, & à l'orner de ravissantes miniatures, que l'on admire dans le manuscrit original. Dessinées avec un soin & une délicatesse extrêmes, elles ont, dit la critique

moderne, divers collaborateurs, mais elles sont la preuve du prix que René y attachait. « Le moyen-âge, ses coutumes & ses armures, l'Eglise & ses pompes, les mythologiques allégories de la Renaissance, revivent dans ces petits tableaux, encadrés de sleurs, étincelants d'or & de toutes les couleurs de l'arc-en-ciel. » (Le comte de Quatrebarbes, OEurres complètes du roi René, illustrées d'après les manuscrits originaux par M. Hawke.)

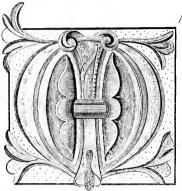


N ce temps d'activité merveilleufe, & que l'on peut appeler l'age d'or d'un art à jamais perdu, les protecteurs femblaient furgir comme par enchantement des régions les moins faites pour favorifer fon développement. Tandis qu'il repouffait les Tures & qu'il battait Mahomet II, le fils de Huniade, Mathias Corvin, monté fur le trône à dix-fept ans, fe fentait épris

de la fplendeur des livres, dans un pays où on les dédaignait. Familiarifé avec les langues de l'antiquité, homme de goût quoique favant, nul prince de la chrétienté n'avait réuni dans un pays à demt barbare plus de merveilles de la calligraphie. Du fond de la Hongrie, il donnait fes ordres à trente artifles choifis, dont les noms font en partie connus, pour qu'ils embelliffent des minutieuses splendeurs de leur art les auteurs de Rome & de la Grèce qu'on voyait surgir de toutes parts. Dans les derniers temps de sa vie, il savait, heureusement pour le monde civilisé, mettre à prosit la dispersion de ces bibliothèques grecques que les Turcs anéantissaient sur leur passage. Grâce à ses soins, cinquante mille volumes, presque tous manuscrits, avaient été réunis à Bude, ou brillait déjà son université naissante. Dans son zèle sans bornes pour la science & pour l'art, il voulait édisser une ville dessinée à quarante mille étudiants que devaient diriger les plus habiles prosesseurs.

Ce fut lui qui fut distinguer, parmi les artistes contemporains, les deux miniaturistes de l'Italie : Attavante & Félix de Raguse, sans compter tant d'autres calligraphes secondaires qui parcouraient Hurope, par ses ordres, en quête des beaux manuscrits.

Les reliures commandées par Mathias Corvin égalaient en fomptuofité & furtout en élégance les beaux manuferits qu'elles recouvraient. Pillés par les Turcs, difperfés en 1490, après la mort du roi chevalier, qui les avait ornés avec tant d'amour & de goût, les livres réunis, jadis, à Bude, ont confervé une réputation que près de quatre fiècles écoulés n'ont pas affaiblie. Le nom de ce roi de Hongrie ne vit plus que par quelques rares volumes qu'on retrouve, avec respect, dans les vieilles armoires de Vienne ou de la Vaticane.



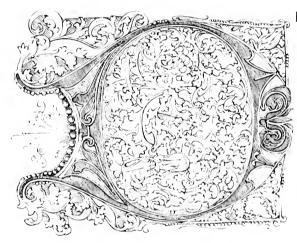
AIS, au x ve fiècle, quel roi peut se comparer à Corvin, dès qu'il s'agit de bibliothèque sondée avec choix & de la splendeur des beaux livres? Pour en trouver un, il faut aller chercher un petit pays qui va bientôt remplir le monde de sa gloire, & que l'on ne connaît encore que par ses essais de découvertes le long des plages Africaines. Quarante ans avant que le cardinal

Ximenès s'apprétât à brûler ces montagnes de manuscrits arabes qu'on allait arracher des palais de Grenade, & dont Casiri nous vante la splendeur, Alphonse V de Portugal, le fils du roi D. Duarte, si expert lui-même en beaux livres, fondait une bibliothèque dans son palais de Lisbonne. L'un de ses premiers soins était d'y exposer le beau traité légué par son père, ce Leal Conseilheiro, si richement orné, que nous possédons en France, & auquel nous avons emprunté une majuscule. Puis il y faisait écrire par Joham Gonçalvez, son écuyer & son calligraphe en titre, le beau livre des Conquêtes de la Guinée, par Azurara, chronique à la sois splendide & naive où l'on expose les changements immenses qui vont bientôt transformer le monde.

Plus de foixante ans après, le Portugal fe vit en possession d'un véritable chef-d'œuvre calligraphique, mais il lui vint de l'Italie. Lorsque le pape eut reçu d'Emmanuel le premier or obtenu des Indes, comme une sorte de tribut religieux, destiné à appeler les bénédictions du Saint-Siège sur les nouvelles conquêtes, Léon X envoya au jeune souverain une bible magnifique : elle n'avait pas moins de sept volumes in-solio & elle était illustrée par Sigissmond de Sigissmundis qui s'était adjoint bien d'autres grands artistes. Restée longtemps à Belem, on la conserve à Lisbonne.

§ XV.

LES PEINTRES IMAGIERS. — PEINTRES EXECUTANT LA PLATE PLINTURE. — TRAVAUX QUI DEMEURENT DANS LEURS AFTRIBUTIONS. — COUP D'OEIL SUR CEUX QUI SONT LES PLUS CHIERES AU XV ET AU XVI' SIECLE. — VERS COMPOSES PAR LEMAIEL DE BLEGES EN LEUR HONNEUR.



ES prescriptions particulières veillaient au xive siècle sur la manière dont s'exécutaient les travaux des peintres imagiers comme on nommait encore alors ceux qui coloraient & qui doraient la sculpture sur pierre & sur marbre, & surtout la sculpture en bois.

« L'union des peintres & des sculpteurs, a dit avec raison M. de Laborde, était obligée: le peintre complétait & terminait l'œuvre du sculpteur; aussi formaient-ils un seul corps de métier, & lorsque le peintre se livrait à la peinture proprement dite & qu'on appelait plate peinture, pour la distinguer de la peinture sur relies, il cessait comme tel d'appartenir à un corps de métier; il s'attachait à un roi, à une abbaye, à un prince ou seigneur, & devenait ici stère lai, là officier domessique, & comme tel, il peignait les cartons des tapisseries, les murs des églises, les tableaux d'autels & de chevets, les miniatures des livres. (Glossaire & Répertoire.)

ART de l'illuminateur, on le voit, s'était de plus en plus fécularifé; les noms des peintres n'étaient plus enfevelis dans l'intérieur des cloîtres; plufieurs d'entre eux s'étaient répandus. Une juste renommée s'attachait aux plus habiles; il n'était pas rare de voir ceux qui jouissaient déjà d'une incontestable célébrité, attachés à certaines ambassades

célébrité, attachés à certaines ambassades ou bien à certaines missions d'apparat.

Lorfque Gilles de Tournay, par exemple, s'embarqua pour Lisbonne, où il

allait chercher une des plus aimables princesses de ce temps, devenue duchesse de Bourgogne, Van-Eyck se vit compris parmi les officiers les plus considérés qu'emmenât l'ambassadeur.

L faut reconnaître qu'un nombre infini de peintres d'Heures ou de Missels ne sortaient pas, sans doute, de leur obscurité & n'attachaient pas leur nom aux œuvres charmantes qui surgissaient de leurs mains; mais, pour une soule d'entre eux, l'anonyme n'était plus absolu comme par le passé; puis, des voix bien connues proclamaient parsois les noms de ceux qui ne signaient pas leur œuvre. C'est ainsi qu'un chroniqueur de cet age, assez indigeste dans ses récits, quoique assez original dans sa forme, se charge de mettre en relief tous ces noms oubliés aujourd'hui. Lemaire de Belges sait intervenir dans un dialogue la Nature &

l'Art : c'est la Peinture qui proclame ainsi le nom de ses favoris. Après avoir rappelé le génie des temps antiques, elle s'écrie :

Et si ie n'ay Parrhase ou Apelles,
Dont le nom bruit par mémoires anciennes,
l'ay des esprits recents & nouvelets,
Plus ennoblis par leurs beaux pincelets
Que Marmion iadis de Valenciennes.
Ou que Foucquet qui tant eut gloires siennes
Ne que Poyer, Roger, Hugues de Gand,
Ou Joannes qui tant sut élégant.

Befongnez done mes alumnes modernes, Mes beaux enfants nourris de ma mamelle: Toy, Leonard, qui a graces fupernes; Gentil Bellin, dont les loz font eternes, Et Perufin qui fi bien couleur mefle; Et toi, Iean Hay, ta noble main chome-elle? Viens voir Nature avec lean de Paris, Pour lui donner ombrage & efperits.

La Plainte du defire.

Nous ignorons ce que pouvait être alors ce Jean Hay, que la Pemture convie à une si dangereuse rivalité; mais Jean Perreal, plus connu fous le nom de Maître Jean de Paris, fut à coup fûr un des peintres illuminateurs les plus habiles de ce temps, fi ce ne fut même le plus en vogue. Allié à une famille d'artistes auxquels étaient dévolus tous les grands travaux de cette époque, Perreal participait, fans aucun doute, aux faveurs de tout genre qui se répandaient sur Michel Coulombes & les fiens; mais il ne tarda pas à se faire apprécier par son propre mérite; il put s'intituler : painchre & varlet de chambre du roy. C'était lui qui avait fait les dessins du tombeau de Philibert de Savoie que Coulombes exécuta si habilement avec Guillaume Regnault, souverain tailleur d'hymaiges. Son admirateur patfionné, Lemaire de Belges, énumère avec une telle complaifance ses mérites, qu'il met en doute s'il ne le préfère à ses compatriotes réputés les plus fameux d'alors. S'il avait des détracteurs, il avait aussi d'énergiques défenseurs : voici ce que le plus zélé d'entre eux écrivait, ne craignant pas de l'appeler un fecond Zeuxis, duquel la louange serait perpétuelle & non terminable :



i: fa main mercuriale, continue-t-il, il ha

« fatisfait par grand industrie à la cu
« riosité de son osfice & à la récréation

« des yeux de la très chrétienne maiesté,

« en peignant & représentant à la pro
« pre existence tant artificielle comme

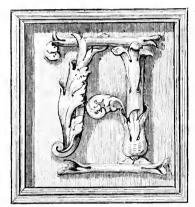
« naturelle, dont il surpasse aujourd'hui

« tous les citramontains, les citez, villes,

« chasteaux, de la conqueste & l'assiete

« d'iceulx , la volubilité des sleuves,

l'inéqualité des montaignes, la planure du territoire, l'ordre & défordre de la bataille, l'horreur des gizans en occision sanguinolente,
la mitérabilité des mutilez nageans entre mort & vie, l'effroy des
sur fuyans, l'ardeur & impétuosité des vainqueurs & l'exaltation & hilarité des triomphans Et si les imaiges & peintures sont muettes, il
les sera parler ou par sa propre langue bien exprimant ou sourloquente, par quoy à son retour, nous, en voyant ses belles œuvres
ou escoutant sa vive voix, serons accroire à nous mesmes avoir esté
presens à tout. Comme dessa en avons oui raconter verballement
& à la vérité, au très autentique seigneur prieur, srère Pierre d'Anton,
illustrateur des Chroniques de France.



VEC ce peintre, dont le poète fait un si merveilleux éloge & qu'il ne tient qu'à nous de placer au premier rang des peintres illuminateurs de son temps, nous arrivons à la dernière période du xve siècle. Il n'est pas probable, néanmoins, que Jean de Paris sût accepté sans contestation par ses contemporains, & qu'il n'eût pas eu à supporter plus d'une injuste agrefsion. Ce qui peut le faire supposer, du

moins, c'est un mot assez original dans sa forme quelque peu acerbe, & qu'aime à rappeler le grand artiste qui lui était allié.

" Maistre Jean Perreal a dit ung mot vraiment philosophal, s'écrie quelque part le bon Coulombes, assavoir que quand les chiens ne peuvent mordre, ils se soulent à abbayer. "

Maître Jehan auquel on assigne un rang si éminent parmi ses contemporains, vivait encore en 1522. Les dernières investigations sur l'art français, hâtons-nous de le dire, lui ont été presque aussi favorables que les écrits de ses contemporains. Ajoutons ici que la considération dont il jouissait était égale à son talent; non-seulement il avait été nommé peintre en titre de Louis XII, mais il tenait sous sa garde, vers 1505, la vaisselle d'or d'Anne de Bretagne.



OUR être vrai, il y a bien de la rudesse & encore plus de bizarrerie dans les vers de Lemaire de Belges, mais ils sont l'expression de l'opinion générale qu'on avait dans son temps sur les artistes qu'il a signalés. Il terait curieux & profitable à la fois, en complétant l'histoire de l'art, de suivre pas à pas ses indications & de re-

conftruire la biographie des peintres qu'il a cités. C'est ainsi, par exemple, que celui dont le nom est placé par lui à la tête de tous les autres noms, Simon Marmion, semble être le chef d'une école de miniaturistes, précédant Jean de Paris & remplissant la ville de Valenciennes de ses ouvrages. De notre temps, la tombe de Marmion a été découverte dans la ville même où il prit naissance, & l'épitaphe que lui confacra Molinet, & qu'on y lit encore, laisse deviner de quelle renommée il sut environné durant sa vie

Je fuis Simon Marmion, vif & mort: Mort par nature & vif entre les hommes.

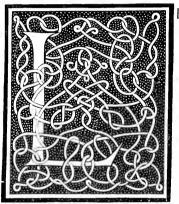
Ce que nous favons fur cet habile homme est dù en réalité à l'archiviste infatigable du département du Nord, à M. Le Glay, dont le vaste favoir éclaire parfois les questions d'art comme les questions de paléographie.

Simon Marmion vécut jufqu'en 1489. Il nous ferait aifé de citer les noms de la plupart de ses contemporains. Après les derniers travaux de la Belgique, après les exhumations, furtout, du comte de Laborde, on peut sans peine, ce qui eût été impossible il y a une vingtaine d'années, tracer la série non interrompue des grands artistes illuminateurs qui, à la fuite de Perreal, de Foucquet & de Marmion, remplirent nos bibliothèques naissantes de leurs chess-d'œuvre.

Avant d'esquisser la plus importante de ces biographies, disons un mot du prix que les artisses habiles attachaient à leur travail, & montrons par quel événement la France sut un moment privée de ses plus splendides manuscrits.

§ XVI.

PRODIGIFUSE CHERTE DES LIVRES DU XV° AU XVI SIECLE. — DE-PENSES EXTRAORDINAIRES DES DUCS DE BOURGOGNE POUR EN-RICHIR LEUR BIBLIOTHEQUE. — CE QUE LES LIVRES ENLUMINES VALAIENT A CETTE FPOQUE EN ITALIE ET EN FRANCE.



E prix excessif auquel s'élevaient les livres durant les bas siècles & le moyen-âge, a été indiqué par nous au début de cette Notice. Lorsque l'art du calligraphe cessa d'être un art monastique, on n'échangea plus, sans doute, une métairie contre un seul volume, mais on demanda souvent des sommes relativement prodigieuses pour les ouvrages d'une certaine étendue & qui avaient exigé quelque soin; que devait-ce être lorsque toutes

les magnificences de la chryfographie élevaient nécessairement le prix du livre?

Un homme qui fait autorité en ces fortes de matières, a fourni fur ce point des données positives que nous aimons à reproduire ici: Daunou a dit que le prix moyen d'un livre tenant le milieu entre les simples opuscules manuels & les volumes surchargés de peintures ou d'ornements « pouvait équivaloir au prix de choses qui coûteraient aujour-d'hui 4 à 500 fr. »

Un archiviste bien connu par son esprit positif, G. Camus, a soumis l'un des plus beaux volumes de la Bibliothèque impériale à de minutieux calculs; il en vient à ce résultat que la Bible histauriaus, sous le nº 6829, n'a pu coûter moins de 61,000 fr. de notre monnaie, &, encore, pour se réduire à cette évaluation, le savant bibliophile est-il

contraint de fixer à la fomme, presque sabuleuse, de 12 fr. chaque délicieuse miniature qui orne ce beau livre. (Voyez le t. v1 des Notices & Extraits des Manuscrits, in-4°.)

M. Firmin Didot a refait le calcul. Il suppose avec raison, selon nous, que le prix de 16 fr. n'est pas trop élevé pour rémunérer chaque petit tableau & les deux versets qui l'accompagnent. Les 5,122 miniatures lui donnent un chiffre de 82,000 fr., & il ne comprend dans cette somme énorme ni les frais d'écriture, ni ceux du parchemin. Nous répéterons donc volontiers, avec l'habile typographe : où trouverait-on un pareil luxe pour les livres? (Voyez Essai sur la Typographic, Paris, 1851, in-8°.)



UELQUE foi que nous puissions donner à ce calcul, nous devons ajouter que G. Peignot explique à merveille, de son côté, combien ces prix qui nous semblent exagérés se maintenaient à la cour de Bourgogne. Philippele-Hardi conclut marché avec les frères Mamel à raison

de 20 fols, fomme énorme à cette époque, « pour parfaire les histoires (les peintures) d'une très belle & notable Bible par eux commencée. » 600 livres font accordées, par le même prince, à Maistre Jehan Durand, fon physicien (son médecin), pour les employer ès-écritures & perfections d'icelles. Cet officier de la maison du duc achète de Dyne Raponde, pour 500 livres, un Tite-Live « en lettres d'or & d'imaiges. » Le grand traité de la Propriété des Choses, forte d'encyclopédie dont la réputation déjà bien ancienne se poursuit jusqu'au temps de la Renaisfance, ne lui coûte pas moins de 400 livres.



N avançant vers l'époque où l'imprimerie fut découverte, on peut donc dire que les beaux livres devinrent infiniment plus nombreux, fans que pour cela leur prix cessat d'être exorbitant. Interrogeons encore les comptes de cette époque, & nous verrons un duc de

Bourgogne payer à Pierre Donnedieu, eferivain, demeurant à Paris, 428 fr. pour l'écriture de deux Antiphonaires deslinés à l'église de Champmol; & il ajoute, de plus, une somme de 750 fr. « pour les enluminer, florir d'azur & de vermillon, » puis, ensin, les relier solidement. Un peu plus tard, Jacques Raponde, marchand de la bonne

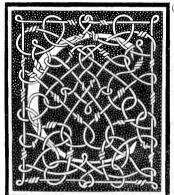
ville de Paris, le parent de celui que nous avons nommé précédemment, vend également au duc de Bourgogne, pour une fomme de 500 écus d'or, repréfentant 7,500 fr., « ung beau livre appelé : La Légende dorée, escripte en françois, de lettres de forme. » Sans offrir ici un plus grand nombre d'exemples, qu'il ferait facile de multiplier, nous en ajouterons encore un parce qu'il fe rapporte à l'Italie. L'imprimerie multipliait, depuis quelques années, les livres en Europe lorfque Francesco de' Rossi, de Mantoue, & Taddeo Crivelli recevaient la somme de 1,375 ducats pour la peinture & la copie d'une de ces Bibles ornées qu'on appelait Bibles histauriaus. (Voyez Langlois, Mémoire sur la Calligraphie du Moyen-aige.)

A côté de ces magnifiques volumes, dont le prix effrayerait aujour-d'hui les bibliophiles les plus zélés, il y avait ces Pfautiers de la dimension de la paume de la main, & dont, selon Monteil, le prix ne s'élevait pas au delà d'un sou; les petits livres usuels destinés aux études & dont on diminuait le volume en les couvrant d'abréviations; mais ce n'est point de tels livres, quelle que sût leur incontestable utilité, dont nous devons nous préoccuper; on trouvera, d'ailleurs, l'appréciation vénale de quelques-uns d'entre eux dans le livre de Cheviller, qui l'a donnée d'après le 75 me seuillet du livre rectoral. Les volumes splendides, tels que les recherchaient Jehanne de Bourbon ou le seigneur de La Gruthuyse, l'amateur le plus passionnée de son époque, représentaient de telles sommes que, pour les garantir à l'acheteur, le libraire allait jusqu'à hypothéquer ses biens & donner en gage sa propre personne. (Voyez Lacroix & Fournier, le Livre d'or des Métiers.)

Et si l'on en vient aux détails, si l'on pénètre dans tous les petits secrets du maistre escriprain, on verra que le prix des accessoires indispensables pour qu'un manuscrit soit parachevé en façon de livre, n'est pas inférieur au prix reçu par le calligraphe. Il faut se procurer le parchemin, le vélin, le chevrotin, la froncine; il est indispensable d'employer le velluyaux, les sermeillez de cuivre, les bourdons, les clous de Rouen, les clous de laiton & de cuivre, les serges de plusieurs couleurs pour faire chapiteaux, le cuir de vache, tout cela consié à un homme habile, mais qui parsois ne sait pas lire & doit jurer sur l'Evangile, en certaines occasions, qu'il ne le sait point : tout cela, dis-je, ne monte pas à moins de 262 fr. pour une reliure assez ordinaire.

§ XVII.

NENTE DES LIVRES DE LA COURONNE. — LE DUC DE BEDFORD. —
RETOUR DE CES VOLUMES A LA BIBLIOTHEQUE DU ROI. — BEAU
NEVEU. — LEGENDES ET TRADITIONS QUI SE RATTACHENT A
QUELQUES MANUSCRITS.



OMME on ferait tenté de le fupposer, l'art ne tomba pas en décadence sous le règne désastreux de Charles VI: la protection éclairée des ducs d'Anjou, de Bourgogne & de Berry, l'achemina, au contraire, vers de meilleures destinées. Il ne saut pas oublier que c'est à cette époque que l'on peut faire remonter les Miracles de la Vierge, admirable volume exécuté pour le duc de Bourgogne, & cette Vie de sainte Catherine de Sienne que pos-

sède la Bibliothèque impériale, & dont chaque miniature, peinte en camaïeu, est un véritable chef-d'œuvre.

Après la mort de Charles VI, un incident déplorable, & dont on n'a pas encore bien apprécié les conféquences, menaça de disperser, à tout jamais, les splendides volumes réunis par Charles V, & ceux que le goût instinctif d'Isabeau de Bavière avait pu ajouter à la merveilleuse collection du Louvre. En 1423, comme Garnier de St-Yon était garde de la Bibliothèque, le duc de Bedsord, régent du royaume, sit dresser l'inventaire des livres du roi. On voit, d'un seul coup d'œil, combien leur nombre avait diminué, puisque, dépassant naguère le nombre de 900, ils n'offraient plus qu'un total de 853 volumes. Selon divers bibliographes, plusieurs beaux livres faisant partie de la collection avaient été transportés dans les châteaux royaux. A l'évaluation de la prisée, ces magnisiques volumes s'élevèrent à la somme de 2,323

livres & 4 fous, fomme confidérable pour l'époque; mais, selon Langlois, ils ne furent achetés que 1,200 fr. par le duc de Bedford, ou du moins, on remit cette fomme à P. Thierry, l'entrepreneur des tombes royales. D'après l'inventaire même, qui nous a été confervé, on peut faire remonter le temps de cette spoliation temporaire au 25 octobre 1420, époque à laquelle le bibliothécaire reçut une décharge complète des tréfors confiés à fa garde. Les livres de la Bibliothèque du Louvre ne procédaient pas tous de la collection primitive, si généreufement disposée, naguère encore, pour que le public en pût jouir; ils furent, pour la plupart, transportés en Angleterre; mais, sans que l'on ait pu encore expliquer par quel enchaînement de circonstances cela eut lieu, ils ne furent perdus ni pour les arts, ni pour la France. Ce qu'il y a de certain, c'est que plusieurs d'entre eux surent rapportés par deux princes de la maison d'Orléans, Charles & Jean, comte d'Angoulême. Le premier, comme on fait, avait fondé une bibliothèque à Blois; le fecond avait établi la fienne dans la capitale de l'Angoumois. Nous devons le catalogue si précieux de la collection rassemblée en 1427 par Charles d'Orléans, à M. Le Roux de Lincy.



L y avait vers cette époque un grand nombre d'artifles éminents, à la tête desquels il faut placer cet Andrieu Beauneveu, mentionné déjà à propos du duc de Berry, mais dont parle Froissard, & qui appartenait au Hainaut. Beauneveu vécut jusqu'au début du xve siècle, &, selon les justes expressions du comte Horace de Viel-Castel, « cet artiste a laissé un grand nombre de

miniatures qui le classent à part & le rendent presque digne d'être placé à côté de Jehan Foucquet dont il sut le précurseur. »

Cet admirable miniaturiste était dans tout l'éclat de son talent en 1409, car ce sut l'époque à laquelle il termina les grandes Heures de Jehan, duc de Berry, ce beau livre à la vue duquel M. Champollion ne peut s'empêcher de dire : « Un cri s'élève de la conscience de tout homme de goût... en l'honneur du prince promoteur des talents qui ont créé un tel chef-d'œuvre. »



EAUNEVEU n'était pas apprécié feulement par les grands de la terre, il était admiré par le fiècle. Froissard, qui se montre connaisseur habile jusque dans les détails les plus minutieux des œuvres d'art, Froissard nous fournit sur lui des renseignements auxquels il ne manque qu'une date précise pour être infiniment précieux. Après nous l'avoir montré à Mehun-sur-Yèvre, devisant avec le bon duc qui l'entretient de

tailles & de peintures, il ajoute en parlant du prince : « Et il estoit bien adressé, car, dessus ce maître Andrieu dont je parle, n'avoit pour lors meilleur ni le pareil en nulles terres. »

N pourfuivant la lecture du spirituel écrivain, on se demande fi ce n'était pas Beauneveu, ou tout au moins un de ses plus habiles élèves, qui avait orné ce beau livre de Méliador, dont notre chroniqueur s'en alla faire hommage au roi d'Angleterre. Il y a là un petit tableau d'intérieur tracé de la façon la plus aimable, & qui rentre trop bien dans notre sujet pour que nous hésitions à le reproduire. Pour en faisir la grâce, il faut se rappeler en quel degré de familiarité était Froisfard avec le roi Richard II. Le livre qu'il voulait offrir au monarque avait été déposé par les serviteurs dans la falle où il fut admis. « Si le vis en fa chambre, dit-il, car tout pourveu ie l'avoie, & lui mis fur fon liet, & lors l'ouvrit & regarda dedans, & luy plut très grandement & plaire bien luy devoyt, car il estoit enluminé, escrit & historié, & couvert de vermeil veloux, à dix clous d'argent dorez d'or & rose d'or au milieu, à deux gros sermaux dorez & richement ouvrez, au milieu rosiers d'or. Adonc, demanda le roy de quoy il traictoit, & ie lui dis d'amour : de ceste responce sust tout refiouy. ...

> moins d'avoir étudié dans tous leurs détails, les faits curieux qui fe rattachent à l'histoire de nos beaux manuscrits, on ne peut se faire une juste idée des traditions pleines d'intérêt, des légendes poétiques

même, dont ils mêlent le fouvenir aux emblèmes parfois étranges

dont leurs marges font ornées. Qui n'est frappé, par exemple, dans les grandes Heures du duc de Berry, dont nous parlions tout à l'heure, de la présence d'un lourd quadrupède se détachant sur un sond d'or au-dessus d'un cygne qui reploie ses ailes? lci, l'artiste a voulu rappeler, dit-on, le souvenir d'une princesse célèbre dans la tradition germanique, & la noble Ursina voit son nom indiqué, dans cette page magnisique, par une sorte de rébus zoographique dans lequel, il est vrai, les lois de l'étymologie sont quelque peu outragées. *Ursus-Cygnus* réunis offrent certainement une légende; si ces deux animaux ne servaient de supports à des bannières, les astrologues du xve siècle y auraient pu voir aussi deux constellations. (*Imitation*, 98, 99, 102, 103.)

ES traditions moins obscures, des souvenirs moins vagues, se rattachent parfois à ces splendides volumes, & leur ingénieuse élégance n'est bien souvent destinée qu'à perpétuer un douloureux oubli ou bien un cruel facrifice. Lorsque ce fils ainé d'Anne de Montmorency, qui fut, comme lui, grandmaître de l'artillerie de France, faifant ses premières armes vers l'année 1551, ne fongeait pas encore à l'alliance de sa maison avec la maison de Bourbon en épousant Diane, fille légitimée de Henri II, il avait aimé une des filles de la reine. C'est pour Louise d'Halluin de Pieynes, dont les aïeux faifaient remonter leur l'illustration au XIIIe siècle, que fut exécuté le manuscrit qu'a reproduit l'Imitation. (Voyez les pages 188 & 189.) Le jeune François de Montmorency lui offrit ce beau livre comme gage d'une union projetée, peut-être, à la fuite de cette expédition d'Italie, où il avait montré tant de bravoure. Mais, ne comprenant ni les affections du cœur, ni les faints engagements d'une foi jurée, le vieux maréchal, d'accord avec la famille, ne voulut pas donner son consentement à ce mariage. Après avoir été accepté comme fouvenir d'une pieuse tendresse, ce livre sut conservé, bien qu'il ne rappelât qu'un amer abandon: puis il fut rendu. Louise d'Halluin de Pieynes, se retirant au couvent des Filles-Dieu, à Paris, n'eut plus qu'à prier pour celui qui avait dû être son époux & dont la carrière, terminée en 1579, fut si orageuse!

ETTE tradition touchante, qui s'attache à un beau livre, nous a transporté, un moment, bien loin de l'époque où brillaient les peintres successeurs d'Andrieu Beauneveu. Autant les noms d'artiftes étaient rares durant les âges qui viennent de s'écouler, autant, maintenant, ils se pressent & forment des listes nombreuses.

Ces noms, le zèle vraiment admirable des archéologues de notre temps fait les retrouver où la barbarie ignorante femblait les avoir cachés à tout jamais. Après avoir feruté laborieufement des comptes dédaignés, relégués au fond de nos archives, après avoir défait, avec une patience tenant du prodige, les feuilles de parchemin qui se mêlent à la reliure des vieux livres, ces favants sont allés dans les arsenaux, &, qui le croirait, c'est au milieu d'instruments de destruction que la moisson qui peut vivisier l'histoire a été la plus abondante. Le parchemin écrit employé à la fabricatton des gargousses, ravi à de splendides manuscrits, en 93, a révélé à son tour des noms & des saits inconnus. Aussi, grâce à quelques gens de goût dont les noms viennent à la mémoire de tous, l'histoire de l'art français, si complètement méconnue, il y a trente ans, donne-t-elle au XIX^e siècle, le spectacle d'une vraie renaissance.



§ XVIII.

THAN FOUCQUET IT SA FAMILLE. — PROTECTION ACCORDED PAR LA COUR DE FRANCE A CET ARTISTE EMINENT. — MINIATURISTES TRANÇAIS ET ALLEMANDS DU XV° SIECLE. — THOMAS A KEMPIS.

ERS l'époque où la Flandre possédait un peintre miniaturiste qu'elle proclamait sans hésiter comme étant le premier artiste de son âge, la France en avait un dont elle faisait moins de bruit, & qui est resté néanmoins comme le type le plus pur dans lequel s'est résumé l'art français du x y siècle.

N l'a dit avec raison, Foucquet est, pour la France, la plus complète & la plus haute manisestation de notre art national. C'est en réalité à M. Auguste de Bastard que revient l'honneur d'avoir assigné à ce grand artiste le rang qui lui appartient. C'est à M. Léon de Laborde & à M. Vallet de Viriville que nous devons les premiers renseignements à l'aide desquels on peut reconstituer sa biographie.

Jehan Foucquet (nous fuivons ici l'orthographe de M. P. Paris) naquit à Tours, vers 1415 ou 1420, car on n'a pas la date précife de fa naissance; ce qu'on fait d'une manière positive, c'est que la capitale de la Touraine était, à cette époque, le centre d'un mouvement artistique que les poètes contemporains ne se lassent point de vanter. Rien n'égalait, dit-on, les richesses de la cathédrale & la splendeur des ornements qu'on y admirait.

La châffe avez de faint Martin fi noble, Qu'on n'en veit point jufqu'à Conftantinoble De fi grant pris, car tous les rois de France Y out donné pierres de grant chevance.



ANS les monaflères, même hors de la ville, se trouvaient des œuvres d'art, que le vieux poète contemporain de Foucquet ne se lasse pas de vanter; il veut surtout que,

fans négliger les vingt-deux paroisses ouvertes alors à la piété des fidèles, on visite ce monastère de Saint-Saturnin où un bas-relief incomparable attirait tous les étrangers. (Voyez le *Livre des Blajons*, publié par Méon.)



ANS quitter fon pays natal, Jehan Foucquet peut donc s'initier à tous les fecrets de l'art, tels que devait les pofféder le peintre de plate peinture au xvº fiècle. Il était

d'ailleurs à cette école féconde qui devait produire les Coulombes, les Hefdin & les Rigot. Il ne fe contenta pas de cet enfeignement, & il fe rendit en Italie, à Rome même, où il pratiqua la grande peinture. Il y était en 1440, & l'on affirme qu'il y avait peint le portrait du pape Eugène IV, portrait précieux à mentionner pour l'hifloire de l'art, & fur lequel M. Vallet de Viriville a donné d'intéreffants renfeignements, mais qui ne prouverait pas, felon nous, que l'artifle cût été choifi dans l'indigence où fe ferait trouvée l'Italie de peintres expérimentés. De retour en France, il fe maria, & il eut deux fils, Louis & François, auxquels il enfeigna fon art & qui s'y montrèrent affez habiles pour qu'on les ait confondus avec leur père dans les éloges que l'on prodiguait à celui-ci.

A Tours & à Paris, Foucquet se livra exclusivement à la peinture des manuscrits. Il était dans la première de ces villes en 1472, lorsqu'il vint à Blois pour travailler aux Heures splendides de Marie de Clèves, duchesse d'Orléans & de Milan. Louis XI l'employa, & il prit dès lors le titre de bon painctre & enlumineur du Rev. Sa réputation alla croissant, &, quelques années plus tard, lorsque son nom venait sous la plume du chroniqueur, il n'était guère désigné sans que quelque épithète, témoignant de l'admiration générale, montrât en quel honneur il était dans l'opinion de ses contemporains. Lorsque Lemaire de Belges le nomme, après Maistre Roger, l'orsèvre éminent de cet âge, c'est Jehan Foucquet en qui tout los s'employes. Pélegrin l'inscrit également parmi les plus fameux.



NRVENU à ce degré de réputation où un artisse n'aperçoit plus guère de rivaux qui puissent lui disputer le premier rang, Foucquet se vit à même d'acquérir des biens considérables & M. de Laborde nous l'a montré possédant, à Paris même, des propriétés qui, si elles ne renouvelaient pas pour lui l'exemple d'une fortune acquise uniquement par l'exercice de la calligraphie, comme cela

était arrivé à l'égard de Flamel, prouvaient du moins que le fiècle qui l'admirait n'avait pas été ingrat envers lui. Jehan Foucquet pourfuivit fa carrière, felon toute apparence, jusqu'en 1485.

Malgré la haute réputation qui s'attacha aux œuvres de cet artifte éminent durant près d'un fiècle, en dépit des éloges qui lui avaient été prodigués, même après l'apparition des Clouet & des Godefroy, le nom de Jehan Foucquet n'était plus guère répété parmi nous, difons-le même, il était oublié, lorfque M. le comte Auguste de Bastard entreprit de lui rendre le rang véritable qu'il devait occuper dans l'histoire de l'art français.



N 1837, l'écrivain que nous venons de citer disait à M. P. Paris, à propos du grand artiste qu'il venait de réhabiliter : « Digne précurseur de Léonard de Vinci, d'Albert Durer, d'Holbein & de Raphaël, Foucquet prend un vol si élevé qu'on doit lui donner place parmi ces grands maîtres & le nommer désormais avec

eux. Et si l'on observe qu'au moment où le peintre de Louis XI nous apparaît ainsi dans toute la hauteur de son génie, le plus ancien des quatre que je viens de citer n'était pas encore né pour les arts, puisqu'il n'avait pas vingt ans, on ne peut s'expliquer comment le nom de cet homme prodigieux, une des gloires du xve siècle, le chef d'une école célèbre, ne se montre ni dans les ouvrages confacrés à l'histoire de la peinture, ni dans aucun de ces nombreux recueils qui conservent inutilement le souvenir de tant de gens obscurs & de talents médiocres. " (Voyez le Catalogue des Manuscrits français de la Bibliothèque royale, t. 11, page 267.)

Cet éloge si enthousiaste, & si mérité cependant, est inspiré à M. de Bastard par un admirable volume, qu'on peut considérer, dès à préfent, comme l'un des joyaux les plus précieux de la Bibliothèque impériale. Commencé en 1416 pour le duc de Berry, il figure dans le catalogue des livres de ce prince fous le titre des Anciennetés des Juits *felon la fentence de Jofèphe*, puis il appartient à Jacques d'Armagnac, duc de Nemours. Le beau livre des *Antiquités Judaques*, si savamment décrit par M. P. Paris, fous le nº 6801, a trop vivement préoccupé les premiers critiques du fiècle pour que nous tentions de réfumer ici ce qui en a été dit; nous nous contenterons de rappeler que ce magnifique volume n'est pas dû tout entier au célèbre artiste de Tours : Robertet nous l'apprend. Un peintre contemporain fort habile, l'ierre de Limbourg, en a fait la plus grande partie; onze peintures feulement dans ce manufcrit font dues, comme le rappelle très bien M. de Baffard, au pinceau de Foucquet, & parmi ces miniatures vraiment admirables, la critique fait encore un choix; elle met en première ligne : la Prife de Jéricho, la Construction du Temple de Salomon, la douleur de David à la vue du diadème & du bracelet de Saül, & furtout la Clémence de Cyrus envers les Juifs captifs à Babylone. lei, nous nous affocions pleinement à l'auteur de la vafte collection connue sous le nom de Peinture des Manufèrits : « Ce tableau est supérieur à tout ce qui nous reste de l'école française de cette époque. 🧀

Tout ce que l'on a pu découvrir fur l'enfemble de l'œuvre de Jehan Foucquet, & même fur les travaux de ses élèves, au rang desquels figurent ses deux fils, a été l'objet d'un travail spécial, sait en ces derniers temps par M. Vallet de Viriville, bibliothécaire de l'Ecole des Chartes. Nous devons nécessairement y renvoyer le lecteur. (Voyez notre Liste bibliographique.) Nous rappelons cependant que l'Imitation ne reproduit, parmi ses peintures, aucune des illustrations citées jusqu'à ce jour par les critiques allemands ou français. Ce n'est ni à la Bibliothèque impériale, ni au Musée de Munich, si sier, à juste raison, de ses 90 miniatures, ni même au livre d'Heures, exécuté pour Etienne Chevalier, le contrôleur général des sinances sous Charles VII, qu'on a cru devoir faire un emprunt. Le spécimen dessiné à mettre en évidence la manière de Jehan Foucquet a dû être tiré d'un manuscrit où l'art des ornements ne sût pas d'un art insérieur à celui des sigures. Ces conditions se trouvaient dans un magnisique volume qui porte aussi

le titre d'estitiquité des Juifs; il nous a merveilleusement servi. Cependant. l'exactitude d'attribution qu'on doit attendre de notre part, dans une œuvre conscienciense, nous oblige à le dire : ce beau livre, sur lequel se taisent les écrivains les plus récents, & qui nous a sourni quelques-unes de nos plus belles pages, n'est en réalité que l'œuvre de disciples habiles. Jehan Foucquet se complait d'ordinaire dans l'incomparable ordonnance de ses petits tableaux, dans la variété charmante de ses compositions; ici, ses élèves ont mis tout son génie dans la grâce de l'ornement. (Voyez les pages 114, 115, 118, 119, 130, 131, 134, 135, 146, 147, 150, 151, 156, 157, 238, 239.) Nous ne faurions donc trop prémunir le lecteur contre la penfée que le charmant Fosèphe de l'Arfenal est de la main du peintre de Louis XI; des parties infiniment plus récentes ont été mêlées à l'ornementation du livre. Commencé pour la cour de Bourgogne avant 1477, il n'a été fini, felon toute apparence, que dans les premières années du xvie fiècle.

Ainsi que cela nous est attesté, même par un écrivain du xve siècle, Foucquet laissa après lui une école : outre ses deux sils, Brêche, le jurisconsulte tourangeau, cite Jean d'Amboise, Bernard & Jean de Pozay. Poyet, qui se voua presque exclusivement à l'ornementation calligraphique, & dont il sera question plus loin, paraît avoir occupé le premier rang dans cette pléiade d'illuminateurs nouveaux qui créèrent les chessd'œuvre du xvie siècle.

Il nous ferait aifé de dreffer des liftes nombreuses: ce ne sont désormais ni les œuvres, ni les noms qui manquent. Léon de Laborde, Héris, le P. Cahier, H. de Viel-Castel & bien d'autres chercheurs infatigables ne laissent sur ce point rien à désirer. Bientôt de courtes biographies succéderont aux noms isolés, & des lacunes regrettables seront comblées. Alors, sans doute, outre les élèves successeurs de Foucquet, Marmion, le souverain escripvain, prince d'enluminure, le calligraphe Pierre de la Noube, Jean Gossard de Maubeuge, que ses contemporains nomment le nouveau Zeuxis, Bonisace de Remenant, qui illustre le Boccace, Jehan Riveron, que nous allons bientôt voir employé par Anne de Bretagne, & tant d'autres que nous passons à dessein, pourront servir à nous faire comprendre ce que sut le développement de l'art, surtout si l'on joint à ces noms ceux que nous donnent Pélegrin & Lemaire.



I, vers la même époque nous tournons nos regards, vers les Pays-Bas & vers l'Allemagne (car l'art, chez les Anglais, n'existe plus), les listes se développent encore, les détails se multiplient. Liévin d'Anvers & Gérard Van der Meere exécutent le magnisque Bréviaire du cardinal Grimaldi; Hans Burgmeier, le peintre miniaturiste allemand, s'occupe des manuscrits avant de dessiner, par ordre de Maximilien, les belles planches du Thewerdankh; Henri Cremer peint, à Mayence, sa belle Bible latine; Conrad de Scheyren illustre ses énor-

mes volumes; Jean de Spire, Jean de Weglheim, Jean de Carniole, font l'honneur du couvent de Mælke. La ville de Nuremberg, dans ce mouvement artiflique, ne faurait se reposer, & elle nomme parmi ses illuminateurs, Frère Jean Rosenbach; bientôt elle donnera naissance à Albrecht Durer, le plus grand artiste de la Renaissance : c'est le temps, du reste, où un Antiphonaire, qui n'a pas moins de huit volumes, prend à Catherine Carthacuserin, douze années d'un patient labeur pour en enrichir la même ville. Jean Gobelin de Lintz écrit, vers cette époque, la belle Cité de Dieu, qui sut calligraphiée à Mantoue, & dont l'Imitation reproduit quelques peintures. (Voyez pages, 66, 67, 70 & 71.)

En Allemagne, comme en France, on le fait, la Cité de Dieu de faint Augustin ouvre ses pages symboliques aux innombrables fantaisses que rêve l'illuminateur. Dans notre pays surtout, la traduction de Raoul de Presse popularise un texte si favorable à la composition. Il n'est pas de grande bibliothèque, pour ainsi dire, qui ne renserme cette œuvre de faint Augustin. Parsois, la poursuite d'une persection idéale trahit, chez le calligraphe, son amour de l'art. S'il a au sond du cœur la modestie ingénue, qui lui sait cacher à jamais son nom, il n'a pas une résignation suffisante pour livrer sans regret à la postérité une œuvre qu'il n'a pu amener à sa persection. Le beau volume grand in-solio, honneur de la Bibliothèque Ste-Geneviève, que nous avons si souvent mis à contribution, porte, sur toutes ses marges, l'expression de ce regret; partout le pauvre religieux s'écrie: hastiveté m'a brûlé. Et dans cette devise du cloitre, qui témoigne tout au moins de l'obéissance in-

tatigable du vieux moine, on devine les défirs de perfection infinie qui ont tourmenté le cœur d'un véritable artifte. (Voyez les pages 88, 89, 90×97 .)

Cétait presque un habitant du cloître que ce grand miniaturiste allemand que l'on connaissait, au xve siècle, sous le nom de Thomas de Hoemmerlein, qui s'appelle, dans les traités latins, Malleolus, & auquel l'Imitation a donné une réputation mensongère, puisque c'est un grand peintre & non pas un sublime écrivain. Thomas à Kempis, dont nous voulons parler ici, remplit l'Allemagne de ses beaux manuscrits. Chanoine régulier du monastère de Ste-Agnès, il travailla jusqu'à quatre-vingt-dix ans, & ne s'éteignit qu'en 1471. Ses Heures ornées pour Catherine, la duchesse de Clèves, passent à bon droit pour un ches-d'œuvre, & c'est par ce beau livre qu'il faut clore ce que nous avons à dire sur l'art chez les Allemands.



§ XIX.

MINIATURISTES ITALIENS DU XV SIECLE. — LE MONDE DES ILES D'OR. — ATAVANTE. — LEONARD DE VINCEET L'OLUVRE DE LUCA PACHOLO. — LES GRANDS MAITRES DEVENUS ILLUMINATIURS. — RAPHAEL ET MICHEL-ANGE.



ULLE part l'admiration pour les miniaturistes ne fut portée à un plus haut degré qu'en Italie. Au x v e siècle, elle imposa à quelques miniaturistes un surnom destiné à rappeler leur aptitude & la juste renommée dont ils jouissaient. Francisco & Girolamo dai Libri offrent un exemple du degré de réputation auquel pouvaient parvenir les grands artistes qui se livraient exclusivement à l'ornementation des manuscrits; on peut joindre à ces deux noms célèbres

ceux de Nicolas Pifani & de Francisco Veronese.

A cette époque, l'art italien se lie à l'art français, grâce à un moine solitaire, objet d'une légende touchante & que l'on a surnommé le Monge des cles d'Or. Francisco d'Oberto appartenait à la noble famille des Cibo de Gênes; entré dans les ordres, il était chargé de la surveillance d'une riche bibliothèque, celle qui était rassemblée aux sles de Lérins. Au temps où il vivait dans le monde, on le suppose, car les détails nous manquent sur ce point, il avait conçu une passion profonde pour Eliz de Baux, comtesse d'Avelin. Etait-ce cet amour malheureux qui l'éloignait de la société des hommes? Avait-il conçu, avant

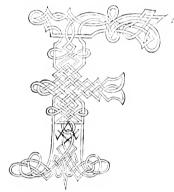
d'en être atteint, la réfolution de s'ensevelir dans la solitude? On montre encore. & nous avons vifité au fond d'un étroit vallon de l'île de Porquerolles, la plus étendue des îles d'Hyères, un petit monaftère où il peignit fès chefs-d'œuvre. Selon Nostradamus, l'historien si naif des troubadours, Francisco d'Oberto n'eut point de rival dans son art. La Vaticane renferme aujourd'hui une œuvre capitale qu'a illustrée fon pinceau: c'est une Vie des Troubadours écrite par d'Harmentières. Voué primitivement au fervice de la mère du roi René, il peignit pour cette princesse un livre d'Heures d'une exécution charmante, qui a été vu jadis par Millin. Un moment nous avions penfé que le beau manuferit confervé à la Bibliothèque de l'Arfenal, & qui fervit de Bréviaire à René, pouvait être l'œuvre du moine solitaire (voyez les pages 330, 331); le fimple examen de ce livre fait évanouir une telle supposition. Francisco d'Oberto mourut en 1408, & le livre que nous rappelons ici est d'une époque bien postérieure. (Voyez Alphonse Denis, Promenade pittoresque à Hyères, & Valery, Voyage en Italie.)

L'art, tel qu'il était pratiqué en Italie au xve fiècle, est représenté dans l'Imitation par deux grands artistes, Nicolas Polani & Fiorentino Attavante ou Atavante. Ils sont tous deux dans l'éclat de leur talent vers le milieu du siècle, mais Attavante poursuit sa carrière par delà l'année 1480. On suppose qu'il enlumina un Silius Italicus, vrai chef-d'œuvre, conservé aujourd'hui dans la Bibliothèque de St-Marc, à Venise. Néanmoins quelques personnes lui contestent l'honneur d'avoir illustré ce beau livre. Il n'en est pas de même à l'égard des Histoires de Paul Orose, dont la Bibliothèque de l'Arsenal possède un si riche manuscrit. Il ne le faut pas oublier, ce précieux volume n'est pas seulement une admirable relique de l'art, tel qu'il était pratiqué par l'artiste favori de Corvin, c'est un débris de cette bibliothèque de Bude, sondée avec tant de soin chez un peuple qui échappait à la barbarie, & que des musulmans plus barbares dispersèrent par le monde. (Voyez les pages 1, 4, 5, 94 & 95.)

Polani donne fa belle *Cité de Dieu* vers 1459, & il y déploie toute la richesse de l'ornementation italienne. (Voyez les pages 162, 163, 166 & 167.) Le Rituel de Lodi, par Palavicini fait déjà prévoir ce que fera l'art du xvi^e siècle. (Voyez les pages 180 & 181.)

L'art italien reparaît encore avec tout fon charme dans le Romuléon,

exécuté au x v e fiècle pour un feigneur espagnol de la maison d'Albornoz. (Voyez les pages 228 & 229.) On peut classer parmi les œuvres de style italien la belle *Cité de Dieu* calligraphiée à Mantoue, car elle sut exécutée par Jean Gobelin de Lintz, clere du diocèse de Trèves, qu'il faut ranger sans doute parmi les artisses allemands, mais qui, attaché à la maison de l'évêque de Teano, vers l'année 1459, s'était formé sur les chess-d'œuvre de l'Italie. (Voyez les pages 66, 67, 70 & 71.)



AISONS connaître une vraie merveille de la typographie ornée, telle qu'on l'a comprenaît alors chez les Italiens. Elle nous permettra de confacrer un fouvenir à l'un des plus grands artiftes de cet âge. Oubliée de tous jufqu'à ce jour, l'œuvre d'un humble religieux francifcain, que l'on nomme à peine, nous a confervé l'une des plus délicates conceptions de l'immortel Léonard de Vinci. Grâce au livre

intitulé: Le divine proportione delle Lettere, de F. Luca Paciolo, on a pu reproduire dans leur harmonieuse symétrie, les belles majuscules dont l'auteur de la Cène a pris plaisir à orner un livre que nul ne connaît aujourd'hui, & dont l'abbé Guyon de Montléon nous a assirmé jadis avoir vu l'original à Milan, peint de la main du grand Léonard. (Voyez les pages 98, 99 & 101 de cette Notice & la Note bibliographique du Catalogue, n° 117.)

Hâtons-nous de le dire, nul maître de l'école italienne n'a cru abaisser son génie en le confacrant à l'ornementation des livres : Pérugin, Raphaël lui-même, assirment plusieurs voyageurs, se sont inscrits parmi les illuminateurs de leur temps. Non-seulement le divin jeune homme, comme l'appelle l'Allemagne, a ployé son génie aux minutieuses exigences de cet art, mais le noble vieillard qui sut son rival, se sit une gloire d'illustrer ainsi le poème dont il méditait sans relâche les immenses conceptions. C'est Châteaubriand qui nous l'a dit. N'ayant pu édisier à Dante lui-même le magnisque tombeau qu'il avait rêvé. « Michel-Ange, dont le ciseau sut trompé dans son espérance, eut recours à son crayon pour élever à cet autre lui-même, un

autre maufolée : il desfina les principaux sujets de la *Divina Comedia* sur les marges d'un exemplaire in-folio des œuvres du poète. Un navire qui portait de Livourne à Civita-Vecchia ce double monument, sit naufrage.



ARDONS encore un fouvenir, vers lequel la *Divine Comédie* nous ramène, pour le nom d'un artifte que les Italiens mettent toujours en tête de leurs plus célèbres illuminateurs. Tel est en esset l'espèce de culte qui s'attache, à Rome même, au fouvenir de Julio Clovio, qu'un *Dante* dont les peintures ont été exécutées par lui, est réservé à la Vaticane comme une relique fainte, & que

la peine d'excommunication frapperait le curieux imprudent qui oferait transporter le précieux volume hors de la place qu'il occupe. (Voyez la *Paléographie univerfelle*.)

Julio Clovio n'était cependant pas italien: né à Grifone, dans la Croatie, vers 1498, il appartenait à cette race flave qui est si heureusement douée pour les arts, & les Romains eux-mêmes se plaisaient à l'appeler D. Jules le Macédonien; c'est ainsi même que le désigne toujours un miniaturiste sameux de la Péninsule, Francisco de Holanda,
qui le proclame sans hésitation le premier illuminateur du siècle, réservant pour lui avec la même franchise le second rang. (Voyez le comte
Raczynski, Les Arts en Portugal.)

Devenu chanoine régulier, mais rendu à la vie féculière par la volonté du pape, Julio Clovio était venu réclamer les confeils de Jules Romain, & plus tard Girolamo dai Libri, le peintre de Vérone, lui avait accordé les fiens; bientôt il n'eut plus de rival. Ce miniaturifle confommé dans fon art, exécutait parfois de véritables peintures qui eusfient pris tout à coup un aspect grandiose, si quelque génie eût pu leur donner d'autres dimensions. Vasari, qui avait été à même de contempler ces petites merveilles, se plait à nous raconter que les figures de quelques unes d'entre elles n'excédaient pas les dimensions d'une fourmi, la misura di una picciola formica. De longues années s'écoulaient, comme on doit le supposer, dans l'accomplissement de ces im-

perceptibles chefs-d'œuvre, auxquels certains fouverains, tels que le grand-duc de Tofcane, par exemple, confacraient des fommes vraiment fabuleufes. Giulio Clovio ne mit pas moins de neuf ans à peindre une proceffion romaine, dont les figures ne pouvaient fe comparer, pour la petitesse, qu'à celles de l'Office de la Vierge, écrit par le fameux Monterchi.

Le nombre de livres ornés par cet artiste, dont l'authenticité ne laisse pas de doute, est infiniment restreint; on n'en connaît pas à l'aris d'une manière absolue (si ce n'est chez un amateur anglais, M. Mayor). Néanmoins M. Waagen penche à juste titre, pour que l'on accorde cet honneur à l'un des manuscrits de la Bibliothèque impériale, qui reproduit un l'autier latin sous le n° 702, & la Bibliothèque de l'Arsenal réclame cet honneur, avec plus de raison peut-être, pour un Paul Orose de la plus sine exécution. En Angleterre, M. Schaw n'en cite que deux : le Missel de la collection Townley & le Missel de la collection Grenville. Le roi de Naples s'était passionné pour ce talent merveilleux, si bien que les bibliothèques de l'Italie méridionale pourraient rensermer encore quelque œuvre inconnue due à son pinceau délicat. Clovio vécut jusqu'à l'âge de 80 ans, & répandit en bonnes œuvres le produit d'un art charmant qui l'avait promptement enrichi.

Ce grand miniaturiste a point des figures plus que des ornements ; sa biographie ne pouvait être oubliée dans une esquisse de l'histoire de l'art ; ses pages ne pouvaient être réservées aux marges de l'Imitation.

On ne dit rien ici des scribes de profession répandus en Italie; ils sont plus nombreux encore que les peintres. Au temps de Charles-Quint, Aluno de Ferrare efface, par une sorte de prodige calligraphique, qui ne s'est pas renouvelé, dit-on, après lui, les prodiges admirés en ce genre durant les âges précédents : sans employer aucune abréviation, il parvient à écrire le *Credo* & le *premier chapitre de l'Evangile selon faint Jean*, sur un disque de vélin auquel un simple denier d'Italie avait servi de patron. (Voyez le *Bulletin du Bibliophile*.) Vasari n'a pas craint d'inscrire le nom d'un maître écrivain (comme on disait alors en France) parmi ceux des plus grands peintres. D. Jacopo de Florence, camaldule du monastère des Anges, essace, au xvie siècle, tous les calligraphes produits jusqu'alors par la Toscane, & même, ajoute le célèbre critique, par le reste de l'Europe.

§ XX.

LIS MINIATURISTES FRANÇAIS DU XVI° SIECLE. — LE PREMIER DES TROIS CLOUFT. — LES HEURES D'ANNE DE BRETAGNE. — JEHAN BOURDICHON. — JEHAN POYET — JEHAN RIVERON, ETC.



OICI un nom auquel se rattachent dans l'histoire deux précieux souvenirs, c'est celui de la reine Anne de Bretagne. Cette princesse encouragea d'abord Jehan Clouet le père; plus tard, elle sit exécuter les Heures. Ce ches-d'œuvre que nul peintre n'a signé, a rendu populaire le nom de la reine Anne & le transmettra aux âges à venir.

Elle était encore enfant; elle venait de quitter ses fraîches campagnes de Bretagne pour visiter le jardin de la France; elle se trouvait à Tours, en un mot, lorsqu'elle s'éprit du talent de ce Jehan Clouet qui, arrivant de Flandres vers 1480, héritier de l'art des maîtres, voulait se fixer à la cour, & devait commencer la lignée d'artistes auxquels notre pays doit tant de merveilles. Douée d'un goût exquis, la jeune duchesse l'employa. Jehan, que distingue dès lors un talent hors de ligne, devint, en 1485, père de ce Clouet dit Janet, collègue de Bourdichon & de Perreal: c'est le second des Clouet, auteur des deux ravisfants portraits équestres de François Ier, dont l'un fait partie de l'admirable cabinet de Sauvageot. François Clouet dit Janet, comme on fait, eut la gloire d'être chanté par Ronfard. Il n'y a nul doute, felon nous, que sous le nom de Jehan, le premier des Clouet, celui que distingua la reine Anne, ne doive s'inferire au premier rang parmi les peintres de livres. Son petit-fils est l'incomparable artiste auquel on doit un beau portrait de Henri II, de telle dimension qu'on peut peut-être le mettre

au nombre des miniatures. Les trois Clouet ne fauraient être rangés cependant, d'une manière abfolue, parmi les illuminateurs du xv^e & du xv^e fiècle.

Il n'en est pas de même à l'égard de Jehan Bourdichon; il figure à bon droit parmi les peintres habiles auxquels s'adreffait Anne de Bretagne, lorsqu'elle voulait faire enluminer ses livres d'Heures & ses Missels. Jean Bourdichon, toutefois, n'est pas l'auteur des célèbres Heures exécutées vers 1407.

Lorsque la pensée s'applique à désigner un ou deux chess-d'œuvre de l'art, qui l'emportent sur toutes les productions contemporaines, elle hésite, on le sait, entre quelques merveilles, honneur des musées; il en est de même à l'égard des manuscrits. Il y a, dans les bibliothèques de l'Europe, trois ou quatre splendides volumes, dont la prééminence est incontestée, dont la beauté essace celle des œuvres rivales. Les Heures d'Anne de Bretagne sont de ce nombre. (N° 119 du Catalogue.)

Cet admirable volume, longtemps confervé à la Bibliothèque impériale, fait, aujourd'hui, partie du Mufée des Souverains. Il a été terminé dans les premières années du XVI^e fiècle, mais, depuis, confondu avec bien d'autres livres de ce genre. A une époque où l'on dédaignait, de la manière la plus abfolue, les productions de nos vieux calligraphes, Millin le proclamait l'honneur de l'art français.

Le nom des maîtres qui ont peint les figures principales est resté jusqu'à ce jour ignoré: M. Léon de Laborde suppose, d'une manière très plausible, que ces figures sont dues à des élèves infiniment habiles de Jehan Foucquet. Le même mystère n'existe pas, heureusement, à l'égard des délicieux ornements qui couvrent les marges du livre. Ces sleurs de nos champs, reproduites avec une vérité si gracieuse, ces fruits, qui sont à la sois un symbole & un souvenir aimable, sont dus, en partie du moins, à Jehan Poyet, l'enlumineur renommé jadis, oublié maintenant, que célèbrent Lemaire de Belges & Pélegrin.

Il faut faire intervenir, de toute nécessité, parmi ces poétiques souvenirs, un compte puisé en de vieux inventaires; mais ce compte ne laisse guère de place au doute, si on l'examine sans préoccupation. On lit dans les papiers provenant des archives de la duchesse, au temps où elle résidait en Touraine, à propos d'un Missel dont la date correspond, on ne peut mieux, à celle que nous venons d'inférire : « Et à Jehan Poyet, enlumineur & historieur, demourant au diet Tours, la

tomme de l'ept-vingt treize livres trois fols tournoys, pour avoir faict ès dicles Heures, 23 histoires très riches, 271 vignettes & 1500 verses. (En géométrie on appelle finus *verse* d'un angle.) »

« Poyet, a dit M. Léon de Laborde, faifait fa spécialité de ces entourages & les exécutait avec une naïveté, une bonhomie toute flamande; mais, aussi, avec une grâce, une élégance, un éclat de couleur entièrement français. » (Voyez la Renaissance des arts à la cour de France.)



OUR la calligraphie du livre & les belles lettres ornées, nous livrons encore aux curieux deux autres noms. On lit, dans les comptes du tréforier de la duchesse, depuis reine à double titre : « A Jehan Riveron, escripvain, demourant à Tours, pour avoir escript à la main unes petites Heures, que la dicte dame a faict faire à l'usaige de Romme & avoir fourny de vélin (3

feptembre 1497), quatorze livres. »

Nous trouvons, parmi des documents appartenant à une autre fource, qu'un fecond calligraphe, Jean Defmarets, fe dit *efcripvain* d'Anne de Bretagne.

Nous laissons à la critique le foin de discuter la valeur des noms & d'établir les inductions qu'on peut tirer de certaines dates; mieux vaut dire ici un mot seulement, de l'image naïve, incomparable par la grâce de son exécution, qui représente la reine Anne & les dames de sa cour.

Un connaîtseur, dont nous avons invoqué plus d'une fois le témoignage, a dit, avec une exquise vérité, en parlant de l'épouse de Charles VIII, en sa première jeunesse : « Qui n'a présent à l'esprit le portrait de cette bonne reine, dont l'expression douce, le teint éclatant & la propreté recherchée étaient la beauté! Qui ne lit avec une sorte d'indiscrète curiosité les soins minutieux de sa toilette, la recherche du linge le plus sin... » Comment oublier « ces tourets de front & de nez, qui formaient autour de son frais visage un de ces encadrements dont nos Sœurs de la Charité ont conservé le coquet usage. A ce linge, il fallait la douce odeur de la violette ou des roses de Provins. Des sachets étaient

faits dans ce but, & ce beau linge, relevé par les plus riches atours, s'affociait aux fourrures d'hermine ou d'agneaux blancs à la laine longue & crêpée. »

C'est le poète de la Bretagne, c'est Brizeux qui, en souvenir, peutêtre, de cette image charmante, nous a peint une jeune semme en prière :

> . . blanche & fereine Le front couronné d'or comme une jeune reine.

& a su terminer ce tableau d'une aimable piété, en ajoutant :

l'ous les veux, tous les cœurs, étaient remplis d'amour



§ XXI.

MINIATURISTES DU XVI^o SIECLE. — TEMPS DE FRANÇOIS I^o ET DE HENRI II. — FONDATION D'UNE ACADEMIE DE CALLIGRAPHES SOUS CHARLES IX. — UNE MANIE DEPLORABLE DE HENRI III.



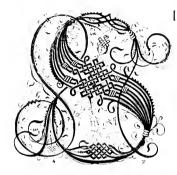
HISTOIRE de la calligraphie ornée & de la peinture dans les manuscrits, finit en réalité avec le règne de Louis XII, lorsque l'imprimerie a pris son essor. L'histoire des calligraphes ne finit pas encore. On ne sent plus le besoin de recourir, sans doute, à la patience d'habiles artistes pour multiplier les livres; mais, les miniaturistes

qu'ont produits les temps féconds de la Renaissance conservent encore longtemps une prédilection marquée pour cet emploi de leur talent. Plusieurs souverains encouragent d'ailleurs cette branche de l'art. François ler & Charles-Quint sont deux protecteurs magnifiques de la calligraphie expirante : plusieurs papes, plusieurs cardinaux les imitent. Charles-Quint a un illuminateur en titre.



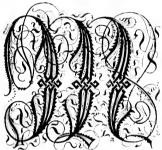
RANÇOIS I^{er} appelle à fa cour le plus favant calligraphe qu'ait produit la Grèce : Ange Végèce ou Vergèce, fuivi de fa fille prefque aussi habile que lui, vient se fixer à Fontainebleau. Divers manuscrits, conservés à la Bibliothèque impériale, sont des témoins irrécusables du double talent qu'on admirait chez le père & chez la fille; une locution proverbiale, dont l'origine est

ignorée de bien des gens qui en font usage, journellement toutesois, témoigne aussi de cette renommée vraiment populaire. On dit encore de nos jours : Il écrit comme un Ange; au XVI^e fiècle, cette façon de parler proverbiale était, dit-on, un hommage rendu à l'incomparable talent du calligraphe de la cour.



I nous citons un grand artifle étranger, combien il nous ferait plus facile de multiplier les noms des peintres français. Tours, Lyon, Blois, Valenciennes, Lille, Troyes, Chartres, Limoges, Amiens, ces villes populeufes, luttent d'efforts avec les couvents d'Italie ou d'Efpagne, &, comme l'affirme le *Livre des Blafons*, peuvent fournir à la cour,

Paintres de pris & bons faifeurs d'ymaiges. Subtils, plaifans, fans faire aucuns oultraiges.



AIS le curé de Meudon, qui a compris la puiffance croiffante de l'imprimerie, femble mettre en doute, dès ce moment, la nécessité d'encourager l'art des enlumineurs & la recherche des emblèmes qu'ils reproduifaient : il n'y voit plus que de la besterie & même de l'oultrecuydance, c'est ainsi qu'il traite du moins, un livre trapelu,

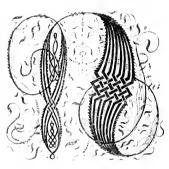
Le Blason des couleurs. (Voyez le catalogue de la Bibl. Ste-Geneviève.)



ES le début du fiècle, cependant, ces peintres féculiers prenaient leur art au férieux. En 1501, on doit nommer, parmi les enlumineurs qui pouvaient être auffi des peintres habiles, un Eftienne Dumonflier, père de la lignée d'artifles qui va illustrer ce nom. Son fils, Geoffroy Dumonflier, partage, en 1553, les travaux du Rosso Jean Seuclat, Raimond Rancard, Pierre

Raymon, l'illustration de Limoges; Jacques-le-Boucq, à la fois héraut d'armes, peintre & généalogiste, traité encore sérieusement de rival d'Apelles; Michel Coulombes, le cousin du grand sculpteur & du

grand architecte, peut-être le fils de Joseph; le P. Rouchon, qui n'avait pas employé moins de 22 ans à l'ornementation du même livre (le Bréviaire de St-Jacques-la-Boucherie); Pierre Martin, autre Apelles d'une ville provinciale; Jehan Mariffal, dont la famille s'est perpétuée jusqu'à nous, & qui florissait à Calais; Louis Maigret, l'honneur de Lyon; Nancy, peintre & calligraphe renommé; Maistre Goudet, parifien, dont Belon le naturaliste vante l'habileté ingénieuse, & tant d'autres qu'il faut passer sous silence, peuvent certainement accroître la litte, déjà longue, que nous fournit Pélegrin. Le plus éminent de ces artistes, toutesois, c'est sans contredit un peintre qu'il faut mettre à côté d'Andrieu Beauneveu, de Jehan Foucquet & de Perreal : Godefroy nous fut envoyé, très probablement, par la Flandre, & vint fe fixer à Fontainebleau. On a la certitude qu'il peignit, de 1519 à 1520, le beau manuscrit des Commentaires de César, qui appartint à François ler, & il est l'auteur de ce charmant Triomphe de Pétrarque, que l'on admire à la Bibliothèque de l'Arfenal.



partir de François I^{er}, le promoteur de tant de merveilles, jufqu'à la fin du XVII^e fiècle, l'hiftoire des livres ornés n'offre, pour ainfi dire, plus de myftères, & chaque fplendide volume fe place à fon rang & fuit, dans les catalogues, l'ordre chronologique des fouverains & des hauts perfonnages auxquels il a appartenu. Les plus grands noms de la monarchie fe lient naturellement ici, à la

réminificence des époques les plus remarquables de notre hiftoire & parfois à celle des catastrophes les plus lamentables. Qui ne se sent attaché par des pensées graves, ou bien ému par des souvenirs dou-loureux, à la vue du Bréviaire d'Anne de France & des Heures du duc de Guise, de Marie Stuart, de Henri IV? Qui n'éprouve un mouvement de curiosité, en seuilletant ce magnisque volume dans lequel Diane de Poitiers a laissé des marques nombreuses d'un goût vraiment exquis? L'Imitation a multiplié à dessein ces reliques de l'art (on nous passera le terme), qui, tout en charmant le regard, présentent à la mémoire de grands enseignements. (Voyez les pages 213, 90, 91, 350, 260, 267, 270, 271 & 344)



OMME plufieurs de fes prédéceffeurs, Charles IX s'était épris de la calligraphie ornée. Il avait puifé, dès fon enfance, ce goût pour les beaux livres, dans les Heures magnifiques que lui avait léguées Henri II. Ce fut fous fon règne que les calligraphes réunis en fociété régulière fondèrent, au mois de novembre 1570, l'Académie d'écriture de Paris, qui fublifte encore de nos

jours, & qui continue à admettre dans fon fein les artifles dépositaires des bonnes traditions.



APYRE Masson nous apprend que ce souverain avait attaché à sa personne s'un des plus grands calligraphes du siècle; c'était ce Pierre Hammon qui, né à Blois, était à la sois un habile miniaturiste, un écrivain instruit, &, nous en avons la certitude, un grand géographe comme son contemporain Guillaume-le-Testu. Après avoir enseigné le roi, Hammon Bléssen, c'est ainsi qu'il se

nomme lui-même, eut le tort de Bernard de Palisfy, ce maître immortel des ornemanisses de son temps : il sut emprisonné & il périt de mort violente.



TRANGEMENT féparé des princes de fa race, par quelques années feulement, durant lesquelles la typographie avait accompli fes plus grandes merveilles, le dernier des Valois avait en fi peu d'estime les manuferits magnifiques légués à la France par fes pères, qu'il en faisait l'objet d'un puéril divertissement. Il coupait sans pitié, dit-on, d'admirables vignettes, peut-être les chess-

d'œuvre des Beauneveu, des Foucquet, des Godefroy, & les petites chapelles, les repofoirs de cour, parés journellement de ces ornements fans prix, devenaient ainfi une fource permanente de destruction pour les plus riches bibliothèques. Il y avait bien loin, on le voit, de cette pratique bizarre, à la piété touchante qui avait donné lentement naiffance aux splendides volumes anéantis ainsi en quelques heures.



L n'en était pas ainsi de la Péninsule. Depuis Itabelle-la-Catholique qui employait, pour peindre ses Heures, l'habile Arias, jusqu'à Philippe II qui prétendait remplir l'Escurial de chess-d'œuvre calligraphiques, l'Espagne voyait sans interruption se multiplier les beaux livres. Francisco de Holanda, le peintre savori de Charles-Quint, la gloire artistique du Portugal, n'était pas encore

oublié. Fray Juan de St-Geronimo venait de s'éteindre avec la réputation d'un faint (voyez le t. VII des *Documentos inéditos*), & c'était en 1580 que mourait, dans une des cellules de l'Escurial, ce Fray Andres de Leon, profès de la Mejorada, qui n'avait pas eu de rivaux en son art.



N livre écrit à Lisbonne, en 1612, & dédié à Philippe III, furpasse en richesse tout ce qui nous a été transmis par le xvie & le xvie siècle. La Genealogia universal de la nobilissima casa de Sandoval, conservée à la Bibliothèque impériale de Paris, est non-seulement ornée de belles miniatures, mais, quoique de format in-solio, a été reliée en plaques de vermeil couvertes d'émaux armoriés. Non-

feulement ce splendide volume fait honneur aux peintres espagnols & portugais, mais il atteste l'incomparable habileté des orsèvres de la Péninsule. L'habile calligraphe auquel on doit cette belle transcription dédiée au duc de Lerme, porte le nom de Duarte Caldeira.

§ XXII.

LES PREMIERS MONUMENTS DE LA TYPOGRAPHIE DESTENES A RAP PILER CIUX DE LA CALLIGRAPHIE. — ORNEMENTS XYLOGRAPHI-OUIS.

> ES premiers parmi les bibliophiles Van Praët fit une observation que tout le monde peut vérisier aisément. Lorsque le célèbre Colard Mansion, calligra-

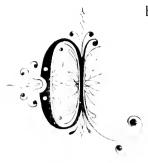
phe & imprimeur à Bruges, imprimait, en grand format, un de fes beaux volumes, vers 1474, « il était dans l'usage de laisser.

au commencement de chaque ligne, un espace en blanc, de près de la moitié de la page, asin qu'on pût y peindre des miniatures. »

En offrant son beau livre de la Pé-

nitence d'Adam, qu'il avait illustré de cette manière, & dont il fit hommage au seigneur de la Gruthuyse, le bibliophile le plus zélé de son siècle, Colard Mansion ne trompait plus personne : la typographie naissante avait accompli sa révolution. Mais, à l'origine de l'imprimerie, les inventeurs de cet art prodigieux eurent d'abord un but, celui de saire croire à la multiplicité infinie des copies de certains livres, obtenues d'habiles calligraphes, disait-on (& cependant répandues au delà de ce qu'on peut attendre de la patience humaine). Ils eurent surtout une espérance, celle de saire payer un très-haut prix l'objet

d'art, multiplié fecrètement par un procédé mécanique. Dès lors, tout ce qui fe rattachait à l'ornementation des manuscrits dut être, nécef-fairement, appliqué à l'ornementation des livres. On y fut trompé d'abord; par la suite on en sut charmé.



ETTE Notice a pour but de faire connaître la marche fuivie par l'ornementation calligraphique dans fes évolutions diverfes; elle ne faurait avoir la prétention de fonder les myftères dont le berceau de l'imprimerie est entouré & qu'a d'ailleurs exposés récemment en maître, M. Firmin Didot, qui possède une si riche collection d'incunables. (Voyez Essai sur la Typographie, 1851.) Nous tenons à cons-

tater l'infinie délicateffe, le goût parfois exquis, la façon toute magif trale dont procédérent les vieux artifles, en fe transformant. (Voyez entre autres les pages 138, 139, 142, 143, 194, 195, 198 & 199.)

Les premiers monuments de l'imprimerie, ceux qui précèdent l'invention à jamais mémorable, où le sublime ouvrier procéda par l'emploi des caractères mobiles, la Biblia pauperum, l'Ars memorandi notabilis per siguras Erangelistarum, le Speculum humanæ salvationis, &c., &c., sont autant de monuments xylographiques, ainsi que la petite grammaire d'AElius Donatus, & son pendant, le petit vocabulaire désigné sous le nom de Catholicon.

Ces livres, car ce font des livres, ont été exécutés grâce au procédé de la gravure fur bois, qui a été mis en œuvre avec date certaine, en 1418, fi l'on admet comme authentique le spécimen reproduit par Reiffenberg, ou en 1423, lorsque l'on considère comme premier type le Saint Christophe portant l'Ensant Jésus. (Voyez La plus ancienne Gravure connue avec une date. Bruxelles, 1845, in-4°.)

Comme on l'a fait spirituellement observer, « dans ces livres, véritable transition entre l'art de la gravure & celui de l'imprimerie, simple acheminement vers la typographie, c'est toujours l'image qui l'emporte & prend tout l'espace; le texte ne se dégage encore qu'à grand peine du dessin & n'en est même, le plus souvent, que le pâle corollaire. » Il est bien prouvé aujourd'hui, & les judicieuses observations de Marie Guichard doivent consirmer les bons esprits dans cette pensée, que

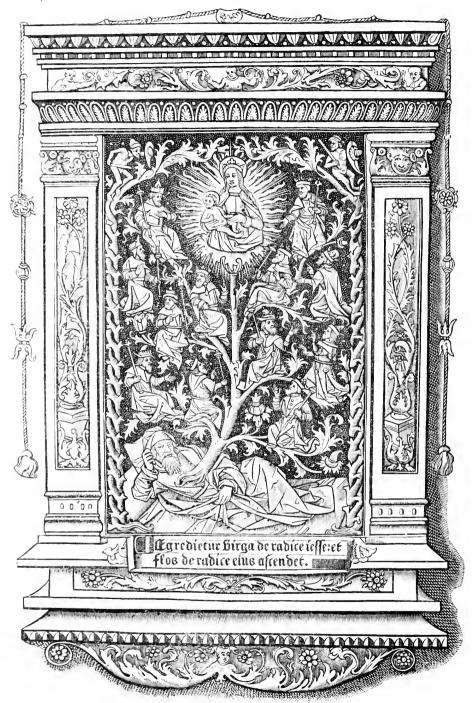
l'impression en caractères mobiles une sois découverte, « on la fit servir concurremment avec l'impression tabellaire. » (Voyez le Livre d'Or des Métiers & la Notice de Guichard sur le Speculum humanæ salvationis.)

Quelques-uns des monuments xylographiques parvenus jusqu'à nous, nous offrent des modèles accomplis de l'art. Les plus grands maîtres, Albert Durer & Holbein, ne dédaignent point ce moyen de manifester leur pensée. La Danse des morts est en réalité un des plus beaux monuments xylographiques qui nous aient été légués par la Renaissance, & il semble que l'artiste, à l'heure où il comprenait mieux l'immense popularité que son œuvre allait acquérir, ait redoublé de génie pour imprimer aux nations une crainte salutaire, un dédain absolu des choses mondaines, qui en fait, non pas seulement un peintre réaliste d'une incomparable vérité, mais aussi un vrai philosophe chrétien.



lENTOT la France possédera, dans ce genre de l'ornementation xylographique, des hommes du talent le plus éminent. A partir de 1470, où Ulrich Gering publia les *Epitres* de Gasparin de Bergame, premier livre imprimé à Paris, jusqu'au début du xve siècle, des hommes d'un goût éprouvé se succédèrent en ce genre. Antoine Vérard, Kerver, Simon Vostre surtout, pu-

blièrent des ouvrages de la plus élégante exécution. Philippe Pigouchet, qu'employait de préférence Simon Vostre, n'a pas de rival pour ses livres d'Heures, ornés d'encadrements gravés sur bois, & ce sont ceux qui ont été reproduits par l'*Imitation*. Pigouchet avait si bien le sentiment de sa supériorité, qu'il vante, avec un naïs orgueil, à la sin de ses livres, l'élégance suprême de ses impressions. Simon Vostre devint lui-même imprimeur en l'année 1500. C'était le moment où allait briller de tout son éclat un autre artiste vraiment admirable, ce Tory, dont M. Bernard vient de retracer la vie si bien remplie.



§ XXIII.

FIN DU XVI SIFCLE. — DECADENCE ABSOLUE DELAKE. — LOUIS XIII FT LOUIS XIV. — LES DERNIERS MINIATURISTES ET LES DEFNIERS CALLIGRAPHES. — JARRY. — NICOLAS ROBERT. — AUBRIET



ES que les grueres religieuses, qui eurent lieu durant période, commencèrent à fe développer, les livres se multiplièrent, mais l'art manuferits des eut à en fouffrir. corporation des libraires jurés, qui comprenait dans fon fein la section des ejeri-

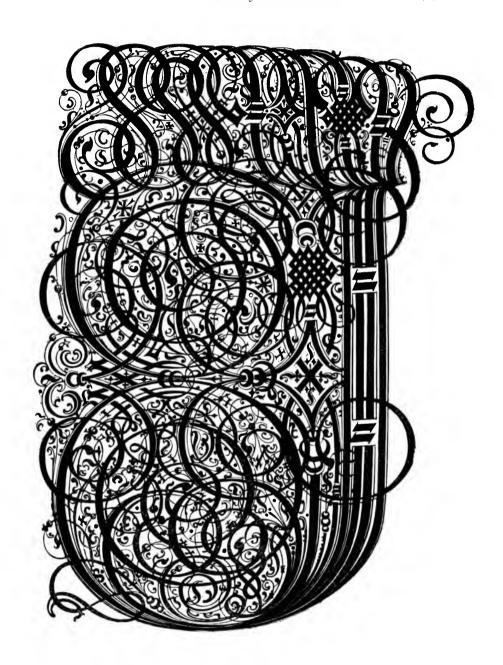
vains, était trop vivace & avait été trop féconde, pour s'arrêter toutà-coup. Il y cut çà & là quelques beaux volumes, quelques Missels qu'on peut comparer, fans peine, à ceux des âges précédents, puisque plusieurs d'entre eux sont l'œuvre de Louis Duguernier, artiste enlumineur fort renommé à cette époque; mais, à l'exception des livres réservés aux têtes couronnées, la décadence se sit sentir visiblement dans tous les états de l'Europe. C'est, sans doute, un splendide volume que ce livre d'Heures de Henri IV, conservé naguère à la Bibliothèque de l'Arsenal, & exposé, aujourd hui, au Musée des Souverains, mais l'art délicat du peintre n'a pas sait les frais de sa magnificence. Ce n'est pas, d'ailleurs, un simple livre d'Heures; la sollicitude maternelle de la reine Marie de Médicis ne lui avait donné tant d'éclat que pour appeler fur ses majuscules, dont l'ensemble forme un alphabet, les yeux d'un royal enfant. (Voyez les pages 266, 267, 270 & 271.)

Les miniaturistes habiles, cependant, ne manquaient complètement encore ni au temps de Henri IV, ni à celui de Louis XIII; il suffit de jeter un coup d'œil sur la magnifique collection de vélins, honneur de la Bibliothèque du Jardin des Plantes, pour s'en convaincre. Nicolas Robert, le peintre en titre de Gaston, y a répandu tout le prestige d'un talent consommé. En ce temps, l'enlumineur de livres ne s'ensermait plus dans le cloître, il voyageait. L'habile compagnon de Tournesort, Aubriet, consacrait uniquement son pinceau à reproduire les merveilles de l'histoire naturelle.

Pérugin & Raphaël avaient peint des manuscrits; ainsi que nous l'a fait voir M. Vitet, l'immortel Lesueur ne dédaigna pas de consacrer son talent à l'illustration d'une thèse. (Voyez un art. de la Revue des Deux Mondes, 1^{er} juillet 1841.) Nicolas Poussin eut la même condescendance, bien que son génie indépendant en soussir, comme il nous l'apprend dans ses lettres. C'était encore un hommage rendu à l'ornementation des livres que ces efforts du grand artisse, travaillant à donner des patrons majestueux, que les relieurs du roi devaient mettre en œuvre.



UE devenait alors la calligraphie proprement dite? La suprême élégance qu'elle montrait encore au xv1º siècle, les gracieux caprices dans lesquels on la voyait se jouer, ce goût varié qui savait si bien choisir, entre les traits les plus hardis, la pieuse majesté de ses ma-



juscules, tout avait disparu. Ce n'était pas l'imagination qui entrainait la main de l'artiste, c'était le compas qui régularisait son travail monotone. Une lourdeur systématique pesait sur ces prétendus chefs-d'œuvre des maîtres écrivains jurés.

La merveille suprême, le dernier effort du maître d'écriture (car le maitre d'écriture était né), ce sut d'imiter, d'une manière souverainement régulière, les caractères de la typographie. Alors, naquirent les traits à main levée, les majuscules de forme absurde, réel effroi des gens de goût. Bien qu'ils aient reçu sous ce rapport une atteinte de leur siècle, Jarry & Rousselet se présentent à notre souvenir comme une exception, & ils ne travaillèrent guère que pour les têtes couronnées.



ULIE-LUCINE d'Angennes, fille de la marquife de Rambouillet, &, plus tard, ducheffe de Montaufier, infpira un livre charmant, dans lequel furent dépofés les hommages d'une fociété d'élite, adreffés à l'une des femmes les plus aimables de fon temps. Le dernier monument de la calligraphie ornée, qui ait confervé une renommée populaire, ne fut pas, comme on le voit, un de ces livres que

l'on garde dans le tréfor des rois. La Guirlande de Julie, destinée à perpétuer le souvenir d'un amour prosond, qui avait emprunté au siècle son caractère cérémonieux & chevaleresque, la Guirlande de Julie conserve, après deux cents ans, une réputation incontestée. Ecrite par Nicolas Jarry, en 1641, reproduisant ces lettres italiques régulières, irréprochables, qu'on pourrait comparer à celles qu'employaient les Alde, bien longtemps avant, si elles n'avaient moins d'élégance, elle donne parfaitement l'idée d'un art devenu tout exceptionnel. Trois copies in-solio du classique ches-d'œuvre surent saites par Jarry en la même année, mais une seule, transcrite en lettres rondes, sur vélin, rensermait les sigures. C'était, on le comprend aisément, l'exemplaire de choix, destiné à une présentation solennelle. Les sleurs en avaient été peintes par Robert. Le duc de Montausier put l'offrir le 1^{er} janvier 1642.



EPRODUISONS ici la description qu'en a faite M. Livet, l'un des jeunes écrivains qui ont su le mieux faire revivre les galantes délicatesses de ce monde choiss. Vingt-neuf sleurs seulement la formaient, « & pour chacune il y eut au moins un madrigal & souvent plusieurs, puisque ces petites pièces sont au nombre de soixante-une, outre la dédicace...... Le corps de

l'ouvrage était précédé de huit feuillets dont les trois premiers & le fixième font restés blancs; le quatrième contient le titre; sur le cinquième est peinte une guirlande qui entoure ces mots: La Guirlande de Julie; une miniature, sinement exécutée sur le septième seuillet, représente Zéphyre entouré d'un nuage, tenant dans sa main droite une rose & dans sa main gauche une guirlande de sleurs, qu'il soussele légèrement sur la terre.



ARRY n'était plus même un de ces calligraphes enlumineurs comme il y en avait encore cinquante ans avant lui; fur la fin de fa carrière, il avait reçu de Louis XIV le brevet d'*Ecrivain* & de *Noteur de la musique du* roi. Il marchait de pair avec les artistes le plus en renom.

On a voulu faire voir dans l'Imitation ce que l'art du miniaturiste avait produit d'a-

chevé (c'est le terme du temps) au siècle de Louis XIV, & l'image du jeune roi entouré de cette ornementation magnisique, dont les yeux sont à chaque pas éblouis au Louvre ou à Versailles, dit assez ce qu'était devenu l'art religieux. Cette page néanmoins ouvre, d'une manière toute splendide, les portes d'un vrai musée : sorte de galerie en miniature, où se succèdent une multitude de chess-d'œuvre trop longtemps dédaignés. (Voyez le frontispice de l'Imitation.)

Grâce à un élégant volume, publié l'an dernier avec la coopération d'un de nos favants bibliographes, il nous ferait facile de continuer jufqu'à nos jours cet expofé des transformations fubies par l'art de la calligraphie. Les noms de M^{lles} d'Aligny, Pons de l'Hérault, Sivel; de

MM. Moritz Greiner, H. Delacroix, Baudet, Langlumé, Krause, Le Doux, Laroue, Berliner, Quertinier, dont nous avons pu apprécier les productions, nous prouveraient que les Barbedor, les Pétré, les Allais, les Sénault, les Rossignol, ont eu d'habiles successeurs. (Voyez pour les progrès de la calligraphie au XIX^e siècle le Rapport de M. R. Merlin)

Après avoir été oubliée durant trois cents ans, la peinture des manuferits est enfin étudiée; on sent la nécessité de lui faire occuper, dans l'histoire de l'art, un rang qu'elle ne quittera plus. Le dernier programme de l'Institut est un appel à l'examen sérieux de cet art charmant qui, à l'époque du Dante, & même longtemps après lui, sur une des gloires de la France.



ξ XXIV.

ART OFILSTAL

On a déjà vu à quelle antiquité reculée remontant l'ornementation de certains rituels égyptiens écrits sur papyrus. Si les archives de Bénarès, qui renferment environ 15,000 manufcrits, ou celles de quelque autre ville facrée de l'Inde nous étaient ouvertes, il est probable que d'antiques peintures ornant les grands poèmes, honneur de l'Inde, viendraient accroître nos richesses en ce genre. L'ornementation des livres était pratiquée, dans l'Hindoustan, à une époque que la paléographie orientale ne peut clairement assigner, &, jusqu'au moment où quelque artiste hindou fera pour les livres ce que Ram-Ras a fait pour l'architecture, un doute prudent devra, dans ces matières délicates, diriger les recherches de l'Européen. Nous faifons remarquer en passant, néanmoins, que le climat de la presqu'ile de l'Inde est bien moins savorable que celui de l'Egypte à la confervation des livres. Les grands poèmes, tels que le Mahâbhârata & le Râmâyana, les autres livres fanterits, tels que les Védas Itihâfas & les Pourânas, fe montrent encore aujourd'hui ornés dans ce style essentiellement original, qu'il ne saut pas consondre avec celui des peuples conquérants. Un volume dans lequel on a tenté de réunir l'élite des peintures de tous les pays & de toutes les époques, eût présenté une lacune, si quelque spécimen n'eût pas montré ce qu'est. à côté de l'art hellénique, l'art charmant dont le drame de Sakountala nous fait foupçonner, en poéfie, la gracieuse originalité. (Voyez les pages 110 & 111.)

Il en est de même à l'égard de l'art des Chinois, art bien autrement connu & si vulgaire aujourd'hui, qu'il s'est mêlé comme à notre insu à l'ornementation de nos étosses & des meubles de nos falons. Les Chinois, comme on fait, possédaient l'imprimerie dès le vus siècle de notre ère : c'est, pour ainsi dire, l'époque où commence parmi nous l'ornementation des manuscrits. Un livre d'une étondue considérable

pourrait donc être confacré aitément à la paléographie & à la xylographie des Chinois; difons plus, les noms, ici, feraient peut-être plus multipliés que dans l'hittoire de l'art occidental, & ce qu'il y a de curieux, on pourrait y voir figurer des noms d'artiftes français. Le P. Altiret, mort à la Chine en 1768, était un peintre fi goûté de l'empereur, qu'il fut fur le point de l'élever à la dignité de mandarin. Un autre jéfuite italien, Caffiglione, était dans le même cas. Il est bon de le rappeler ici, le plus célèbre des peintres chinois dans les temps modernes, Lamquoi, écrivit, vers l'année 1681, un livre intitulé: Le Fan-Qui, dans lequel se trouve analysé le système de la peinture chinoise. (Voyez les pages 378, 379, 382, 383.) Nous renvoyons également à l'article que donna jadis, sur les peintures chinoises, un sinologue, J. Hager, auteur d'un livre sur les médailles chinoises du cabinet impérial de France.

L'art oriental qui nous est le plus familier toutefois, se présente ordinairement à notre pensée sous la forme que lui ont donnée les Arabes. Il n'est personne qui ne sache aujourd'hui quel degré de magnificence certains princes mahométans ont déployé dans l'ornementation du Coran & de quelques autres livres religieux. (Voyez les pages 374, 375.) Casiri nous apprend tout ce qu'il y avait de richesses en ce genre dans les bibliothèques de l'Andalousie. Pour n'offrir ici qu'un exemple du luxe de reliure offert par certains manuscrits des Arabes, nous fignalerons l'exemplaire du Coran qui avait été écrit tout entier de la main d'Othman. Ce livre fut porté en Espagne, & Abd-el-Rahman le confervait à Cordoue; il tomba au pouvoir des Almohades, à l'époque où ils firent la conquête de la Péninfule. L'un de ces princes, zélé mufulman, fit couvrir le splendide volume de lames d'or enrichies de diamants, & quand les troupes se mettaient en marche pour quelque expédition, dit M. Charles Romey, un chameau, superbement enharnaché, portait devant eux le faint livre, renfermé dans une caffette revêtue de drap d'or. De vicissitude en vicissitude, ce précieux Coran est passé dans les mains des Turcs & fait partie des trésors des sultans. (Voyez l'Histoire d'Espagne, t. 1er, page 465.) Selon ce que nous raconte un favant orientaliste, l'abbé Bargès, ce serait à Maroc que ce Coran magnifique aurait été enrichi de ses joyaux les plus précieux par Abd-el-Moumen-Ben-Ali. Sa reliure n'aurait peut-être pas reçu des diamants auxquels la taille n'avait pas encore donné leur merveilleux éclat, mais bien des perles fines, des rubis & des émeraudes, les

plus belles que le fultan avait pu se procurer. « Les sils & successeurs de ce prince, marchant sur ses traces, se plurent à enrichir la couverture de nouveaux joyaux, de nouvelles pierreries de grand prix, en sorte qu'à la fin les planchettes se trouvèrent entièrement recouvertes d'ornementation. » Durant une bataille sanglante où succomba Saïd, ce livre, qui représentait à lui seul un trésor d'un prix inestimable, tomba entre les mains d'un soldat qui, après l'avoir dépouillé de sa couverture, le jeta comme objet de rebut. (Voyez l'Histeire des Beni-Zeiyan, rois de Tlemeen. Paris, 1852, pages 19.)

De tous les peuples orientaux, les Perfans font bien certainement ceux chez lesquels la calligraphie est le plus en honneur. Cet amour pour les beaux livres & les splendides ornements de l'écriture remonte même à une haute antiquité. Manès ou Many, l'héréfiarque célèbre qui fut mis à mort par ordre de Behram en 274, doit être inferit en tête des calligraphes célèbres de la Perfe. On ferait un livre s'il fallait dénombrer ici tous les artistes fameux en ce genre que nomment avec orgueil les Perfans, en y ajoutant ceux qu'a vus naître l'empire mufulman du Mogol. Les plus beaux spécimens hindo-persans que l'on possède à Paris, sont confervés à la Bibliothèque impériale, fection des estampes. Deux volumes furtout font dignes d'admiration. L'un est intitulé : Dames & Seigneurs de la Perse: l'autre, qui renferme les portraits des souverains mogols, porte le nom de Manuci, le favant vovageur qui le rapporta des Indes. Manuci était un habile médecin vénitien, qui, après avoir parcouru l'extrême Orient au XVII^e fiècle & avoir été attaché au service de la cour, revint en Italie, vers l'année 1691.

En tout ce qui regarde les arts du dessin, les Persans ont un grand avantage sur les Arabes & sur les Turcs. Ils sont Schiites, & par conséquent ils ne craignent pas de faire intervenir la représentation de la figure humaine parmi les ornements les plus délicats de la calligraphie. Par l'ensemble de ces ornements eux-mêmes, il y aurait une curieuse étude à faire des allégories que les Orientaux emploient dans leurs œuvres d'art. Pour ne parler que des sleurs & des oiseaux qui reviennent si souvent dans la peinture des livres, la rose est l'image de la divinité, le narcisse est le symbole de celui qui se consacre à Dieu, l'ame pieuse est représentée par la violette, le rossignol cache une allégorie d'un ordre plus élevé, c'est encore l'ame, mais elle aspire à se réunir au Très-Haut. (Voyez Reinaud, Monuments estrates, Persans & Turcs.)

La litterature fi riche des Perfans a fourni des textes nombreux propresa exercer le talent descalligraphes & desilluminateurs. La grande epopee, connue fous le nom de Shah Nameh, ou le livre des rois, le poème de Medinoun & Leila, qu'a traduit avec tant de charme M. de Chezy & qui est dans la mémoire de tous les Orientaux, Youssouf & Zulcika dont la renommée n'est pas moindre, les poésies mystiques de Saadi & tant d'autres, font illustrés par les pinceaux les plus habiles. Chez les Orientaux, comme chez nous, le xve & le xv1e fiècle paraissent avoir été l'époque brillante de la peinture des livres. On se tromperait étrangement néanmoins, fi l'on supposait que cet art s'est éteint en Perse. Il fleurit plus que jamais à Téhéran; le jeune souverain actuel, Nacir-Eddine-Shah, est un appréciateur du goût le plus délicat, en tout ce qui regarde l'ornementation des livres. Ainfi que nous l'apprend un des orientalistes les plus habiles de notre époque, M. Alex. Chodzko, on exécute en ce moment, par les ordres de ce fouverain, un manufcrit unique, reproduifant les contes des Mille & une Nuits & enrichi de beaucoup de poéfies qui ne fe trouvent pas dans le texte arabe. Ce livre merveilleux, confié aux calligraphes en renom, a coûté déjà fept années de travail affidu & exigera probablement le même espace de temps pour être achevé; la somme consacrée jusqu'à ce jour à ce que l'on appellerait chez nous sa mise en train, équivaut environ à 300,000 fr.

Sil ne nous a pas été donné de puiser à ces merveilles, encore ignorées de l'Occident, ce n'est ni les manuscrits splendides, ni la science obligeante des orientalistes qui nous a fait désaut pour orner l'Imitation. Un voyageur célèbre, le prince Grégoire Gagarin, nous a ouvert les pages splendides de son livre (voyez les pages 106 & 107), & le savant conservateur de la Bibliothèque de l'Arsenal, M. Grangeret de la Grange, a communiqué, pour enrichir l'Imitation, ce que son goût éclairé a réuni de plus beau sur l'art oriental.



TABLE

§	 Une opinion du Dante fur l'art français. — Antiquité de la peinture dans les livres. — L'art chez les Grecs & chez les Romains. — Bas 	
	fiècles	Ñ
§	11. Calligraphes de la Grèce. — Divifions établies parmi eux en raifon de leurs travaux. — Illuminateurs du Bas-Empire. — Ils forment diverfes écoles en Europe	11
§	III. Les Iconoclaftes. — Destruction des manuferits à miniatures. — Martyre de quelques illuminateurs. — Fin de la perfécution des empereurs contre les images	١٢
Š	IV. Peintres & calligraphes de l'Angleterre & de l'Irlande. — Samt Austin. — Livres ornés apportés directement de Byzance. — Théodore de Tarfe.	18
Ş	V. Manuferits de l'époque carlovingienne. — Charlemagne. — Ecole d'illuminateurs fondée en France par Alcuin. — Tradition qui la place dans le palais des Thermes. — Illuminations célèbres du vin e & du 1x e	10
Š	fiècle	2.2
	antique	3.2
Ş	VII. Prix des manuferits du vitte au xie fiècle. — Prodigieuse cherté des matières premières. Un livre pour une métairie	40
S	VIII. Majufeules ornées des manuferits à partir de l'époque earlovin-	·

142 Table.

	·	
	gienne. — Leur magnificence durant les vii ^e , 1x ^e , x ^e & xi ^e fiècles. — Leur dénomination. — Similitude qu'elles préfentent avec les formes architectoniques. — Opinion de M. Vitet à ce fujet	43
Š	IX. Des ornements & de la poffibilité d'en tirer des inductions pour re- connaître l'âge des manuferits	51
Š	 X. Rénovation dans l'art au x1º fiècle. — Ecole byzantine fondée en Sicile. — Son influence. — OEuvres calligraphiques importantes remon- 	, ,
Š	tant à cette époque	56
	Théophile. — Un mot fur le moine Eraclius	65
S	& l'école byzantine. — Nombre toujours croiffant des calligraphes illuminateurs en France. — Variété des ouvrages qu'ils font appelés à orner. — Ils cachent leur nom par humilité. — Révolution complète	
S	dans le ftyle des miniatures	72
	Son frère le duc de Berry. — Jehanne de France. — Patronage des peintres de plate peinture. — Protecteurs de l'art. — Artiftes du xIV ^e	
§	fiècle. — Leurs œuvres	79
	Corvin. — Les rois portugais	86
Š	XV. Les peintres imagiers. — Peintres exécutant la plate peinture. — Travaux qui demeurent dans leurs attributions. — Coup d'œil fur ceux qui font les plus célèbres au x v ° & au x v 1° fiècle. — Vers compofés par	
S	Lemaire de Belges en leur honneur	93
	traordinaires des ducs de Bourgogne pour enrichir leur bibliothèque. — Ce que les livres enluminés valaient à cette époque en Italie & en France	- Q
S	XVII. Vente des livres de la couronne. — Le duc de Bedford. — Retour de ces volumes à la bibliothèque du roi. — Beauneveu. — Légendes &	98
	traditions qui fe rattachent à quelques manuferits	101
S	XVIII. Jehan Foucquet & fa famille. — Protection accordée par la cour de France à cet artifte éminent. — Miniaturiftes français & allemands	,
ξ	du xv ^e fiècle. — Thomas à Kempis	106

	Table.	143
	Atavante. — Léonard de Vinci & l'œuvre de Luca Paciolo. — Les grand	s
	maîtres devenus illuminateurs. — Raphaël & Michel-Ange	. 113
§ :	XX. Les miniaturiftes français du x v r° fiècle. Le premier des trois Clouet	
	- Les Heures d'Anne de Bretagne Jehan Bourdichon Jehan	1
	Poyet. — Jehan Riveron, &c	118
§	XXI. Miniaturiftes du xv1º fiècle.—Temps de François Iºº & de Henri II	
	— Fondation d'une académie de calligraphes fous Charles IX. — Une	٠
	manie déplorable de Henri III	
§ ·	XXII. Les premiers monuments de la typographie deffinés à rappele	
	ceux de la cailigraphie. — Ornements xylographiques	,
8	XXIII. Fin du xv1º fiècle. — Décadence abfolue de l'art. — Louis XII	
	& Louis XIV. — Les derniers miniaturistes & les derniers calligraphes	
	— Jarry. — Nicolas Robert. — Aubriet	. 131
\$	XXIV. Art oriental	137





1 1

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

